

SPAAK
PROPONE

TRES HOMBRES JUSTOS PARA UNIFICAR EUROPA

Con total independencia, ellos buscarían durante tres años la unidad política de los países del M. C.

SCOTLAND YARD CONFIRMA:

Wilson el Silencioso llega a Méjico procedente de Madrid

(PAGINA 6.)

(ULTIMA PAGINA)

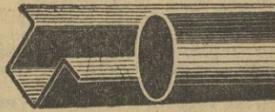
feymar
RADIO - CINE - TV.

Gta. de Bilbao, 5 Narváez, 3
Av. J. Antonio, 6 Sagasta, 11.

PUEBLO

Director: Emilio Romero

Depósito Legal M. 16 - 1958



BARCELONA-13 - C/O. DE CIENTO, 568-1. 2251592-93 - 2251962
MADRID-5 - PÉÑUELAS, 8 - TELEFONO 239 58 00
MURCIA - CARMEN, 3 (QUITAPUELLAS) - TELEFONO 17617
VIGO - ECUADOR, 42 - TELEFONO 23409

Año XXV ☆ Número 7.789 ☆ Dos pesetas ☆ Huertas, 73 ☆ Apartado 517 ☆ Tel. 227-39-91 ☆ Madrid ☆ Martes 15 ☆ Septiembre de 1964 ☆ 32 páginas

Reforma de la Administración

SIN RODEOS

VESTIR EL MUÑECO

HEMOS querido adornar uno de los pasillos de nuestro periódico con grandes fotografías que expresan la pasión o el carácter de nuestro pueblo; una de ellas es aquella célebre y tamosa manifestación de la plaza de Oriente de 1946 con este rótulo: «La Historia de España, una democracia sin urnas». Muy pronto vamos a ser testigos de las elecciones presidenciales norteamericanas, que son el exponente máximo de la devoción a las urnas de un pueblo sin perjuicio de que la política no circule por otras manos que por las de las quinientas familias a que se hace referencia en ese libro capital para el conocimiento de Norteamérica que se llama «U. S. A., sociedad inacabada». España, sin embargo, está llena de decisiones populares sin urnas, porque nos ha faltado siempre una clase política permanente o estable, y lo que parece claro es que cuando toma las riendas de los asuntos públicos el pueblo no suele hacerlo a través del sufragio. Las urnas es el gran invento de las quinientas familias para que nunca pase eso que ponga patas arriba el orden político. Si un país no tiene quien organice la democracia, o las urnas, entonces hay que hacer otra cosa. Podíamos



ilustrar todo esto con un abundante relato de nuestros asuntos políticos de los dos últimos siglos. Pero nos vamos a referir a un hecho que si no se puede poner al hilo de los acontecimientos históricos —porque es un suceso menor— refleja muy bien todo lo que decimos en esa denuncia del material con que estamos contruados los españoles. Se trata de la Junta general de compromisarios celebrada por una sociedad deportiva, la famosa sociedad del Real Madrid. La crónica de este suceso social no tiene desperdicio. Había tres o cuatro asuntos de indudable interés para la sociedad y que interesaban a grandes sectores de la opinión deportiva: elección de presidente; caso Di Stéfano; cesión del campo al Atlético de Madrid, y situación de la sociedad ante los órganos oficiales deportivos, de los que permanece alejada. No hubo una sola votación. Alguien que, aisladamente, se atrevió a preguntar algo, fué violentamente abucheado y todo fué resuelto por aclamación; la unanimidad, la energía, el entusiasmo o la repulsa constituyeron la temperatura de la reunión. No se nos ocurre hacer ningún reproche a este caso concreto, pues conocemos perfectamente los servicios, el talento y la firmeza personal de don Santiago Bernabéu; sabemos bastante del prestigio de la Junta directiva del Real Madrid, creado por sus aciertos, y la adhesión de sus asociados; pero no gusta demasiado a los españoles llevar una deliberación donde se incluyan la objeción o los pareceres diferentes, ni creemos que votar es la expresión mejor de nuestra voluntad. Nuestra decisión tiene que ir respaldada por un gesto, por la explosión de los sentimientos, por la notoriedad de nuestro pronunciamiento personal. Hay ocasiones, como aquella de 1946, en la que no se puede citar a un pueblo a las urnas para saber lo que piensa; habíamos sido agredidos, se quería mermar nuestra libertad de decisión y se nos quería reproducir otra guerra civil. Pero hay otros muchos casos que las cosas tienen que producirse con arreglo a una ordenada manifestación de los pareceres y a una inevitable consulta de la voluntad escrita.

Algunos de por ahí fuera nos dicen al oído desde sus rangos políticos: «Pero si ya sabemos que ustedes no tienen organizada una tiranía como en ciertos países. ¡Pero vistan el muñeco!» Vestir el muñeco es algo que los españoles no sabemos, o no queremos hacer, y en esto hacen primores esos países tan ilustres, esas democracias indiscutibles que se llaman Francia, Inglaterra y los Estados Unidos. El ejemplo de que aquí no nos preocupamos de vestir el muñeco no es algo que reprochar exclusivamente a las esferas políticas, sino que ocurre lo mismo hasta en las sociedades deportivas. Nos encantan las adhesiones en bloque, las protestas tumultuarias, los fervores sin medida. Atraverse en medio de estos ambientes a pedir la palabra, a expresar una curiosidad o a señalar una objeción resulta un disparate o una locura, y este héroe sencillo contra la uniformidad acaba siempre envuelto en los dicterios o en la rechifla.

de Justicia (ANUNCIA ITURMENDI)

EL PLAN
COMPRENDE

- 1 Nueva ley Orgánica
- 2 Nuevos códigos procesales, civil y penal
- 3 Modernización y perfeccionamiento de los servicios judiciales

DISCURSO DEL MINISTRO DE JUSTICIA EN LA SOLEMNE APERTURA DE TRIBUNALES

EN el Palacio de Justicia, como es tradicional, se celebró la solemne apertura de los tribunales. La ceremonia comenzó con la misa del Espíritu Santo, oficiada por don Bonifacio Difernán, profesor de Derecho Civil en la Universidad María Cristina, de El Escorial. Ostentó la presidencia el señor ministro, y al acto asistieron el presidente del Tribunal Supremo, don José Cas-tán Tobeñas; la Sala de Go-

bierno del Supremo; el director general de Justicia, don Vicente González García; el fiscal general del Supremo, don Idefonso Alamillo; los presidentes de las Audiencias Territorial y Provincial; los jueces decanos de Madrid de Primera Instancia y Municipal; representantes de los Colegios de Abogados y de Procuradores; cuerpos jurídicos militares, colegios notariales y Con-tán Tobeñas; la Sala de Go-

(Pasa a la pág. siguiente.)



COMENZO LA «ZONA AZUL»

Desde hoy, a las nueve de la mañana, ha entrado en vigor la «zona azul» de estacionamiento en la capital de España. En la fotografía, de Juanita Biarnés, una bella automovilista española, sonriente, el disco horario de cartón.

(Amplia información, en página 15.)

Di Stéfano declara a nuestro redactor Miguel Ors

«Quizá vuelva al Real Madrid al final de esta temporada»



«Mis hijos son españoles de arriba abajo y jamás saldré de España»

«El Español no tiene equipo para aspirar al título de campeón de Liga.»

El domingo por la mañana, horas antes del partido entre el Español y el Real Madrid, ALFREDO DI STEFANO conversó con nuestro enviado especial Miguel Ors.

«Pienso volver al Real Madrid —dijo—; si puedo, como jugador. ¿Viste a SEGARRA el día de su homenaje...? Se fué llorando, amargado. Yo no quiero pasar por ese trance. Mientras tenga fuerzas, seguiré jugando.»

«Llevo al Real Madrid muy metido en el corazón. Lo querré mientras viva.»

(Vean páginas deportivas.)

El Jefe del Estado ofrece un almuerzo a las autoridades de La Coruña

Audiencias militares y civiles en el pazo de Meirás

LA CORUÑA. — En el pazo de las Torres de Meirás, Su Excelencia el Jefe del Estado ha recibido ayer la audiencia militar siguiente:

Comisión de generales y jefes, en representación de la guarnición de La Coruña, presidida por el capitán general de la VIII Región, don Cástor Manzaneda Holgado; comisión de la Junta de la Hermandad Provincial de Alféreces Provinciales de La Coruña, presidida por don Eugenio Pita Blanco; Junta Provincial de la Hermandad de Retirados de los tres Ejércitos, presidida por don José Fernández Bacorell; Junta directiva provincial de la División Azul, presidida por don Ramón Corrochano Gómez; comandante de Infantaría, caballero mutilado, don

Juan José Franco Bella, de la Comisión de Mutilados de El Ferrol del Caudillo.

● AUDIENCIA CIVIL

Asimismo, el Caudillo de España ha recibido la siguiente audiencia civil:

Consejo Provincial del Movimiento de La Coruña, presidido por el gobernador civil y acompañado por don José Solís Ruiz, ministro secretario general del Movimiento, y don José Luis Taboada, delegado nacional de Provincias; Diputación Provincial de La Coruña, presidida por el gobernador civil; Ayuntamiento de La Coruña, presidido por el gobernador civil de la provincia; Ayuntamiento de El Ferrol del Caudillo, presidido por el gobernador civil de La Coruña; Ayun-

tamiento de Santiago de Compostela, presidido por el gobernador civil de La Coruña; Junta directiva del Real Aero Club de Lugo, presidida por don Manuel García Portela y acompañada por el gobernador civil de la provincia; Junta directiva del Real Club Deportivo de La Coruña, presidida por don Luis Julio V. Peña-Núñez; don Evaristo Martín Freire, gobernador civil de La Coruña; don Eduardo del Río Iglesias, gobernador civil de Lugo; don Angel Jorge Echeverri, rector de la Universidad de Santiago de Compostela, y don José Fariña Ferreiro, director gerente del Banco de Crédito Local de España.

● ALMUERZO A LAS AUTORIDADES DE LA CORUÑA

En el pazo de Meirás, Sus Excelencias el Jefe del Estado y esposa ofrecieron un almuerzo a las autoridades de La Coruña.

Con Sus Excelencias tomaron asiento a la mesa el ministro de Marina y señora, capitán general de la VIII Región Militar y señora, capitán general del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo, teniente general jefe de la Región Aérea Atlántica y señora, gobernador civil de La Coruña y señora, general gobernador militar y señora, alcalde de La Coruña y señora, presidente de la Diputación y señora, comandante de Marina y señora, alcalde de El Ferrol del Caudillo, teniente general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil y ayudante de Campo de Su Excelencia. (Cifra.)

● EL CAUDILLO, EN EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO, 15.—El Caudillo llegó ayer a esta ciudad, en visita privada, acompañado del ministro de Marina, almirante Nieto Antúnez. Se dirigió a la Casa-Museo de la calle de María, donde ya se encontraban su esposa, el alcalde y señora. El Generalísimo y el ministro permanecieron largo rato en dicha Casa-Museo.

La noticia de la llegada de Su Excelencia el Jefe del Estado circuló rápidamente, congregándose un gran gentío que hizo objeto al Caudillo de cáldidas demostraciones de afecto y simpatía a su salida. El Caudillo se dirigió después a la ermita de Chamorro, regresando luego al pazo de Meirás. (Cifra.)

● DOÑA CARMEN POLO DE FRANCO INAUGURA UN CENTRO PARA NIÑOS SUBNORMALES

LA CORUÑA, 15.—La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, presidió ayer el acto de inauguración y bendición del Centro de la Asociación de Protección de Niños Anormales de Galicia Aspronaga. La esposa del Caudillo iba acompañada por los condes de Casa Loja. Fue recibida por las primeras autoridades coruñesas y distintas representaciones.

Acompañada por el presidente del Patronato, la esposa del Jefe del Estado visitó las instalaciones del centro y se detuvo en varias de las aulas, donde charló con varios niños en distintas ocasiones.

Terminada la ceremonia inaugural, doña Carmen Polo de Franco abandonó el centro, siendo objeto de las mismas muestras de afecto que a su llegada.

El centro Aspronaga es el primero en Galicia que atiende a la reeducación de niños anormales y asisten cerca de setenta pequeños de todas las condiciones sociales. La asistencia es gratuita y económicamente se nutre de algunas subvenciones y becas de centros oficiales y la ayuda de algunos de los padres de los niños acogidos. (Cifra.)

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, EN OVIEDO

OVIEDO, 15.—Ha llegado a esta capital el ministro de la Gobernación, teniente general don Camilo Alonso Vega, acompañado de su esposa. Pasará a Noreña unos días de descanso. El ministro y su esposa fueron saludados por las autoridades. (Cifra.)

Iturmendi anuncia: Reforma de la Administración de Justicia

Solemne apertura de tribunales

(Viene de la primera pág.)

so Supremo de Justicia Militar. Asimismo asistieron a la ceremonia jueces, magistrados, profesionales del Derecho y numeroso público.

Terminada la misa, el ministro se trasladó al salón de actos del Tribunal Supremo, donde pronunció su discurso inaugural del año judicial 1964-65, cuyo extracto e ideas más importantes ofrecemos a continuación:

De las quejas del pueblo sobre la justicia,

realidad el propósito del Gobierno, formulado en la declaración general de 13 de julio de 1962, según la cual: «Dentro de los principios del Estado de derecho en que España está constituida se perfeccionará la organización y procedimientos de la justicia, principio éste que ha de regular todas las actividades de la sociedad y del Estado.»

Después de señalar los antecedentes remotos y próximos de la reforma que en la administración de justicia se pretende realizar, el ministro expuso las directrices de la misma señalando con todo rigor las circunstancias que la condicionan y el ámbito en que ha de encuadrarse.

En primer lugar el ministro destacó el desarrollo científico del Derecho procesal en nuestra Patria, el que proporciona instrumentos del más alto valor para la reforma que se pretende, ya que a la ciencia no le compete dirigir la política legislativa, pero sí ofrecer medios para que la política legislativa pueda realizarse con el mejor fruto.

Esta ciencia tiene que operar sobre unas bases sociológicas que difieren notablemente de aquellas sobre las que se asentaban las estructuras orgánicas y procesales que contemplaban nuestras vigentes leyes.

«Nuestra estructura orgánica judicial cuenta con un siglo de antigüedad. Esta organización, que, sin duda, fue adecuada para la sociedad de hace un siglo, difícilmente puede ser hoy todo lo eficiente que la sociedad de nuestro tiempo requiere, si se considera que en este dilatado período se han producido transformaciones sociales profundas y decisivas. La ley Orgánica Judicial vigente contemplaba una población de 15 millones de habitantes. Su planta se asentaba sobre una España campesina, con una población rural superior al 80 por 100, mientras que hoy la población radicada en localidades menores de 2.000 habitantes no llega al 15 por 100. La población activa de España ha ascendido del 25 a más del 40 por 100.»

Nuestra justicia sirve hoy a una población que se relaciona y trafica en un grado de intensidad inimaginable hace un siglo, se enfrenta con una profesionalización de actividades sociales y con una tecnificación de funciones que ni siquiera puede parangonarse con la simplificada convivencia de mediados de 1800, y atiende a una sociedad que, como nos recordó su santidad Juan XXIII en su encíclica «Mater et magistra», está en curso de socialización, a la que están contribuyendo muy significativamente el progreso científico-técnico, la mayor eficacia productiva y la elevación del nivel de vida.

Por ello — señaló el señor Iturmendi —, aunque no existieran otras autorizadas y contingentes razones que a ello obligaran, las transformaciones sociales experimentadas desde hace un siglo y las que se producen en un futuro cercano, al compás del desarrollo social y económico de nuestra Patria, serían por sí solas motivo bastante para acometer esta reforma en respuesta adecuada a los perfiles de una sociedad que se va configurando de modo sorprendente incluso para nuestra propia generación. Estas transformaciones están pidiendo una administración de justicia de mayor dimensión, porque no en vano se han multiplicado los factores básicos a que han de servir; que responda a la tendencia de expansión urbana, porque son los sectores urbanos los que están creciendo a ritmo acelerado y los que están absorbiendo progresivamente el desplazamiento rural; una actividad judicial ágil, ya que las relaciones sociales que se someten a examen y decisión judicial son cada día más intensas y exigen tramitación más simple, más breve y menos costosa, a tenor del principio de utilidad de los tiempos.

Otra circunstancia condicionante de la reforma que señaló el señor Iturmendi viene dada

la que con más frecuencia se oye es la relativa a la lentitud con que se la administra. Pero esta lentitud constituye un problema o más bien un conjunto de problemas no siempre fáciles de resolver. Porque la justicia tiene que ser rápida, pero nunca puede dejar de ser justicia.

El señor Iturmendi, con su palabra, ha informado a la más alta representación judicial y a los españoles todos del estado en que se encuentran los trabajos encaminados a hacer

ción a la intensidad del sector segregado, ha de basarse en el principio de especialización de funciones, en una correcta distribución de competencias, en una selección que dé entrada a los mejores servidores que la Justicia exige, en una reforma general de la legislación procesal, en la que al lado del principio de garantía que asegure la justicia del fallo, se incorpore el principio de eficacia que los tiempos modernos demandan, y en una reforma de la organización de los servicios y de las relaciones humanas.

Esta tarea anunciada por el ministro de Justicia en su importante discurso cha de constituir una preocupación primordial de nuestro Gobierno, de nuestros juristas y de ordenar debidamente la Justicia es la primera tarea de un Estado de derecho.»

SOLIS, en Málaga

Después de pasar unas horas en Madrid, adonde llegó a principios de la tarde de ayer, el ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, ha salido a las nueve menos cuarto hacia Málaga, donde se propone visitar a su familia, que pasa allí el verano.

España, en «La Prensa» limeña

El diario «La Prensa», de Lima, ha dedicado recientemente a España el extenso suplemento que, con el título de «Siete días del Perú y del mundo», publica todos los domingos. Son setenta y seis páginas—ilustradas con numerosas fotografías—integradas por dedicadas a nuestro país: política, entrevistas de actualidad, arte, folklore, rutas turísticas, aspectos del mundo laboral e industrial, evocaciones literarias e históricas, etc.

Teníamos noticia anticipada de este número especial por la visita que a PUEBLO realizó hace unas semanas el embajador del Perú en Madrid, general Lindley, y de la cual se hace gentil mención en el suplemento. Nos felicitamos y felicitamos a «La Prensa» por esta edición extraordinaria, porque, en verdad, muy pocas veces hemos visto reflejada la realidad española con tal amplitud y serenidad, con tal objetividad y buen tono de información periodística. Para que no falte detalle, los diversos artículos unen, a su exactitud y amenidad informativa, una prosa de la mejor andadura y un oficio periodístico que merecen nuestro sincero aplauso profesional.

Una rápida ojeada a los títulos de algunos de los reportajes y artículos podría servir para dar una idea de la importancia y del carácter de esta edición especial que el suplemento de «La Prensa» dedica a nuestra Patria: «Franqueza de Franco», «La Prensa y la libertad», «Planes de desarrollo económico», «I. N. L. carrera industrial», «En las ruinas de la casa de Pizarro», «Nacen pueblos en Badajoz», «Juan Ramón Jiménez, en Moguer», «Mundo hispánico», «Artífices del libro», «Humor español», «Banderillas, capa y espada», «Por los caminos de Don Quijote», «Rostros

en el Rastro», «El nuevo cine español», «La fiesta brava», «Universidades laborales», «La tarea de las Cortes», «Organización Sindical», etc., etc.

Se trata—bien se ve por estos botones de muestra—de un suplemento en que se ofrece al lector peruano una amplia visión panorámica de la vida española en sus múltiples manifestaciones. Y todo ello, que es lo bueno, hecho con serenidad, con talento y responsabilidad del mejor periodismo.

Creemos que esto es importante. Una información objetiva y serena debe servir de railes a la comprensión y al respeto entre todos los pueblos. El buen tono y la objetividad informativa deben constituir la condición obligada del trato y de la convivencia internacional. Todo lo demás (el apriorismo deformador, el resentimiento y la grosería; el «off-side» o «fuera de juego» periodístico, en una palabra) sólo sirve para engañar al lector y para crear entre las naciones abismos o resentimientos que ni son ni pueden ser legítimamente admisibles en un mundo civilizado que, hoy más que nunca, necesita de una exactitud informativa y de unos puentes de convivencia que sirvan de base firme a la comunicación e intercambio internacionales.

En este sentido, no cabe duda de que el suplemento dedicado a España por «La Prensa» limeña es una lección de responsabilidad, de madurez, y constituye un ejemplo admirable del cual queremos dejar constancia.

Para los que hacemos PUEBLO es un agrado deber este de hacer pública nuestra felicitación al embajador del país hermano en Madrid, general Lindley, al director y redactores de «La Prensa», el gran rotativo peruano, y a Ana María Jiménez, su corresponsal jefe en nuestro país.

En representación del Caudillo

EL TENIENTE GENERAL RODRIGO PRESIDE EN LA LAGUNA LA PROCESION DEL SANTISIMO CRISTO

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 15.—El teniente general Rodrigo, ex capitán general de Canarias e hijo adoptivo de esta capital, presidió ayer en La Laguna, en representación expresa del Jefe del Estado, la solemne procesión del Santísimo Cristo, de cuya Real Pontificia y Venerable Esclavitud es el Caudillo Esclavo Mayor perpetuo.

Anteriormente, y con asistencia del prelado de la diócesis y de todas las primeras autoridades tinerfeñas, se celebró en el templo cardenalicio una solemne función reli-

giosa. Ocupó la sagrada cátedra el magistral de Las Palmas, doctor Alonso Vega, que pronunció una brillante oración sagrada. Finalizado este acto religioso se organizó una procesión con la venerada imagen del Cristo de La Laguna, presidido por el teniente general Rodrigo, en la que formaban el cabildo de la catedral y todas las corporaciones y autoridades provinciales. Ceraban marcha fuerzas de artillería de montaña. El representante del Jefe del Estado recibió el bastón de mando de la Esclavitud de manos del esclavo mayor. (Cifra.)

FRAGA IRIBARNE, en Lanzarote

Visitó la planta potabilizadora de agua de mar

Es la primera que funciona en Europa para servicio público

ARRICIFE DE LANZAROTE, 15.—El ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, ha continuado su recorrido por la isla de Lanzarote. Visitó la zona volcánica de las montañas del fuego, que constituye un atractivo turístico de gran interés. Aparte de su impresionante mar de cráteres, la lava ocupa varias hectáreas de terreno, procedentes de violentas erupciones volcánicas que asolaron la isla en el siglo XVIII durante seis años consecutivos.

En aquel lugar se produce el fenómeno, único en el mundo, que permite la cocción de toda clase de viandas aprovechando las altas temperaturas naturales que allí se registran, y que a un metro de profundidad es de 200 grados centígrados, y a veinte metros, de 650. Este calor se percibe, simplemente, al tocar con las manos la falda del volcán Tinecheyde. Esta zona volcánica se extiende en un sector de siete kilómetros cuadrados.

La zona térmica ha suscitado estudios por geólogos de diferentes naciones. En presencia del ministro se efectuaron varias demostraciones prácticas de dicho fenómeno, entre ellas la incineración de una planta leñosa que quedó envuelta en llamas en tres minutos después de ser colocada en uno de los hornos superficiales situados en el mencionado volcán.

La existencia de esta energía calorífica de las Montañas del Fuego data desde el año 1312, en que fué descubierta la isla, y se ignoran las causas que la producen, a pesar de las numerosas investigaciones que se han realizado en este sentido.

Desde el volcán de Tinecheyde, el ministro y sus acompañantes se trasladaron al santuario de la Mancha Blanca, donde se venera la imagen de la Patrona Nuestra Señora de los Dolores, conocida con el sobrenombre de Virgen de los Volcanes, pues cuenta la leyenda que, merced a su intercesión en rogativa pública de los campesinos, se detuvo una erupción volcánica en el siglo XIX. Al llegar el señor Fraga Iribarne se encontraban allí numerosos peregrinos, ya que hoy se celebra su festividad, que congrega en aquel lugar a miles de lanzaroteños.

A su regreso a Arrecife, el ministro de Información y Turismo visitó la planta potabilizadora de agua de mar, que es la primera que funciona en Europa para el servicio público. Las obras van muy adelantadas y se calcula que entrará en funcionamiento en octubre. Producirá diariamente dos mil cuatrocientas toneladas de agua potable. El señor Fraga Iribarne se interesó vivamente por el montaje de esta nueva industria, que habrá de tener repercusión decisiva en el futuro desarrollo turístico de Lanzarote.

Tras recorrer la zona portuaria y distintos lugares de la ciudad, el ministro marchó al pazo nacional, donde fué servida una cena que le ofrecieron las primeras autoridades, con quienes mantuvo un amplio cambio de impresiones sobre distintos aspectos de la promoción turística de Lanzarote.

Hoy el ministro de Información y Turismo se trasladó a la zona Norte para visitar la isla Griocosa, perteneciente al archipiélago menor canario. (Cifra.)

Nivel de vida



LA venta de aparatos electrodomésticos es un índice significativo en las variaciones del nivel de vida. No hace muchos años que el empleo de frigoríficos, televisores y lavadoras era casi desconocido en España. Los primeros, porque por su precio en relación con los ingresos de entonces estaba reservado a las familias más pudientes. Igual ocurrió con los televisores, cuando la televisión comenzó a ser una realidad en España. La difusión de las lavadoras fué más rápida. Comenzó por las clases medias, obligadas a ello cuando disminuyó el servicio doméstico, y dejó de ser barato, signo por sí solo de una mejor constitución de la sociedad española, ya que el exceso de oferta de criadas sólo obedecía a un subempleo de la mano de obra femenina y a una situación de necesidad en las familias trabajadoras, en especial campesinas. Por otra parte, el precio más asequible de las lavadoras facilitó su difusión, que pronto se extendió a familias de menores ingresos.

EN los últimos años se observó un fenómeno que

marcaba claramente la nueva situación: de estas tres clases de aparatos, los televisores, que son los más caros, en sus precios medios, y en cierta forma los menos necesarios, pues su finalidad es la distracción, ocuparon el primer puesto en las ventas. Este hecho significaba que cada vez era mayor el número de españoles en condiciones de adquirirlos, fuera o no a plazos, y que habían llegado a niveles en los que las necesidades primarias (alimentación, vestido, gastos de casa...) estaban lo suficientemente cubiertas como para permitir gastos no hacia mucho considerados como suntuarios.

ESTE año se observa un cambio también significativo en la venta de estos aparatos. En primer lugar ha aumentado considerablemente la fabricación de cada uno de ellos, lo que hace suponer un incremento paralelo de la demanda. Y, en segundo, ha habido un cambio en el orden cuantitativo de producción. Los frigoríficos han pasado al primer lugar, seguidos de los tele-

visores, mientras las lavadoras se afirman en el último. Conocidas las tendencias anteriores de la demanda, puede interpretarse este cambio como un nuevo escalón en la mejora del nivel de vida, que ha llevado primero a la lavadora, luego al televisor y ahora, por último, lo hace al frigorífico. Las cifras absolutas de producción son alentadoras. En los cinco primeros meses de este año se han producido 107.000 frigoríficos contra 51.000 en 1963; 85.000 televisores contra 52.000 y 75.000 lavadoras contra 52.000 también. De seguir a este ritmo, y más probable es que aumente que disminuya, en este año los españoles habrán comprado, en números redondos, 250.000 frigoríficos, 200.000 televisores y 180.000 lavadoras. Si sumamos estas cantidades a las que ya han sido adquiridas en años anteriores, y tenemos en cuenta que las clases pudientes están equipadas hace tiempo, llegamos a la satisfactoria conclusión de que las condiciones de vida en los hogares españoles está mejorando de una forma considerable y a un ritmo también notable.

No desaparecerán los preventorios antituberculosos

EN Almería están alarmados. Han circulado ciertos rumores sobre el cierre del Preventorio del Niño Jesús del Patronato Antituberculoso, y que tiene una capacidad de 130 camas. Existe, al parecer, un clima de descontento ocasionado por estos rumores, porque precisamente es Almería una de las pocas provincias españolas que no ha contado con sanatorio antituberculoso y si desapareciera el preventorio infantil no quedaría ningún centro de internamiento estatal para combatir la enfermedad.

Sabido es que los preventorios no se destinan a los enfermos atacados por la peste blanca, pero si tienen una máxima utilidad en la labor de profilaxis, apartando a los niños de ambientes tuberculosos y evitando así el contagio. En España son necesarios centros de esta naturaleza, y precisamente ahora que con la campaña de erradicación de la tuberculosis se han ampliado los créditos para el Patronato Nacional, resul-

taria un contrasentido que en vez de una extensión de los elementos de lucha se decretase una restricción.

Ante semejante paradoja, hemos procurado informarnos de la veracidad de los hechos —que nos fueron comunicados por unos vecinos de Almería— y afortunadamente hemos comprobado que la desaparición o cierre del preventorio de Almería no pasa de ser un rumor totalmente infundado, al decir de los rectores del Patronato Nacional Antituberculoso.

Es cierto que hace un año aproximadamente se pensó en serio en cerrar este centro, pero eso fué antes de la iniciación de la reciente campaña intensiva contra la enfermedad. Ahora ya se ha revocado aquel acuerdo y los preventorios seguirán en pie, cumpliendo la función social y sanitaria para la que fueron creados. Estén, pues, tranquilos los vecinos de Almería y los del resto de España, porque el Preventorio del Niño Jesús no se cierra.

INFLACION EN EL MERCADO COMUN

La Comunidad Económica Europea se encuentra en un mal momento. De unos meses a esta parte, los altos funcionarios de la comunidad están empeñados en la tarea de purificar la economía comunitaria, evi-

tando que la inflación—cuyo fantasma asoma ya en Europa—dé al traste con los sueños y las esperanzas de los europeos sinceros. Un gran economista francés, Robert Marjolin, que actualmente es vicepresidente de la Co-

misión Ejecutiva del Mercado Común, ha dicho recientemente que sólo yugulando la inflación conseguiremos evitar un estancamiento o un retroceso en el desarrollo económico de la comunidad. En todas las publicaciones, informes, libros, estudios y discursos que tienen su origen en el Mercado Común se vuelve una y otra vez sobre el tema, dando testimonio indudable del pánico incipiente de los hombres-Europa. ¿Qué es lo que pasa, de verdad, en el seno de la comunidad?

Pues, en pocas palabras, pasa lo siguiente: desde 1958 a 1962, los seis países asociados evolucionaron a ritmo muy parecido de manera armónica y estable. En 1959, en pleno proceso de expansión, la balanza comercial del Mercado Común presentaba un superávit de mil millones de dólares. Esta fué la época en que el mundo empezó a mirar a la Comunidad Europea con atención, produciéndose los acercamientos a Bruselas de Inglaterra, Austria, Grecia, Turquía, España y algunos países más. Pero en 1963, aquel superávit se ha convertido en déficit, y nada menos que de tres mil millones de dólares. Las cosas no han cambiado mucho en lo que llevamos de 1964. Aquella equilibrada armonía en el desarrollo de los «Seis» ha entrado en crisis y se han producido diferencias entre los distintos países de la comunidad, que además de provocar reticencias en algunos respecto a otros—por ejemplo Alemania respecto a Italia—han provocado también graves alteraciones en el proceso económico de la C. E. E. En Francia, en Italia y, en menor grado, en los Países Bajos ha tenido lugar una rápida subida de los costos de producción en 1963, mientras que en Alemania se mantenían los costos en un notable equilibrio. Bélgica ha empezado a mostrar también síntomas de flaqueza. De todo esto, Alemania ha resultado el socio tonto, papel que, al parecer, no está dispuesto a representar. Sus excedentes en dólares aumentan sin cesar hasta llegar actualmente a unos 500 millones de dólares. Esta cifra necesita una aclaración: se trata de la ventaja alemana en el seno de la comunidad; es decir, de lo que los otros socios deben a Alemania. El país que peor anda es Italia, acreedora hasta hace poco de más de doscientos millones de dólares. La inflación, pues, puede producirse en Alemania, y esto no hace la menor gracia al Gobierno de Bonn, sin hacérsela tampoco, como es natural, al propio Mercado Común. El tumor ha aparecido. Veremos ahora cómo se cura. Entendemos que la enfermedad se está manifestando agudamente en Italia. Ahí empezará la intervención quirúrgica de la comunidad.



RESERVAS INTERNACIONALES

CADA mes que pasa comprobamos satisfechos que el saldo positivo de nuestra balanza de pagos se va haciendo mayor. Aunque la balanza de donaciones—remesas de emigrantes—, que constituye un importante sector de aquélla, ha disminuido este año su saldo positivo, las reservas totales crecen. Y esto por varias circunstancias, siendo la primera de ellas los enormes ingresos por turismo. Se han superado—y con mucho—todas las previsiones oficiales, provisiones que en un tiempo fueron por algún sector criticadas, tachadas de excesivamente optimistas. Hoy, solamente de ingresos por turismo se considera posible alcanzar a lo largo del año 900 millones de dólares. Cifra fabulosa, pero posible.

El problema que se le presenta ahora al país es la inversión razonable, conveniente y productiva de tales reservas. La disponibilidad exige una juiciosa planificación inversora, e incluso antes de la disponibilidad, cuando nos movemos en el terreno de las meras expectativas de ingresos.

Según las declaraciones que en La Coruña hizo hace unos días el ministro de Industria, señor López Bravo, refiriéndose a las reservas por turismo, dijo que la mayor parte se destinará a la importación de maquinaria y bienes de equipo.

Esto, a nuestra manera de ver, significa mucho. Es importante observar que estas importaciones están rompiendo el círculo vicioso en el que se desenvolvía nuestra economía: escases de capitalización, baja productividad con salarios igualmente bajos, escasos rendimientos, costes altos y, por tanto, precios elevados, prohibitivos para una competencia exterior, con lo que nuestras posibilidades exportadoras eran bastante exiguas, en lo que a productos manufacturados se refiere. El círculo se rompe con la adquisición de equipo y maquinaria, que repercutirá favorablemente en la productividad y en los costes, que son tanto como decir en los salarios y en los precios. Así debe ocurrir.

Ahora lo importante es que esas importaciones se hagan con arreglo a criterios sociales y económicos justos. Es decir, atendiendo al efecto expansivo de un sector sobre otro, al nivel de empleo, a la capacidad exportadora, etc. Estos son juicios de valor que corresponde fijarlos a la autoridad económica.

Coordinación económica - social

El concepto desarrollo económico es tan amplio que desborda las lindes de la economía. Lo económico y lo social se presentan siempre en estrecho maridaje, sirviendo lo uno de complemento a lo otro e implicándose mutuamente en sus procesos y manifestaciones.

En este sentido, el desarrollo integral de un país sólo es posible manteniendo el equilibrio y la armonía de lo económico y lo social. Y aquél alcanzará su ritmo óptimo cuando éste se intensifique, y lo social, en buena parte, determinará lo económico. Piénsese, por ejemplo, en toda la problemática de la educación. Los países pobres no pueden, normalmente, hacer frente a un vasto programa educacional, porque resulta excesivamente caro para unos recursos demasiado limitados. Sin embargo —y así se cierra el círculo vicioso—, nadie negará que muchos países, en parte, son

pobres, por la escasa formación y capacitación de sus hombres.

Un desarrollo económico que no se acompañe de la conveniente promoción social es absurdo. La consecución de lo económico depende, en buena parte, de lo social, y el prescindir egoístamente de la perspectiva social que, conjuntamente con la económica, determina el equilibrio y el desarrollo integral y óptimo, no es ni razonable ni justo. Y a la larga, frenaría y dificultaría el proceso económico.

Es, por tanto, de la máxima importancia, que los ministerios económicos y sociales y organismos sindicales del país intensifiquen y perfeccionen la coordinación de sus fuerzas al logro de los fines que señala el Plan de Desarrollo Económico y Social y a los que cada mes, cada día, cada hora, convenga prever.

DESAHUCIOS ADMINISTRATIVOS DEL INSTITUTO NACIONAL DE LA VIVIENDA

EN relación con nuestro comentario sobre el decreto de ocupación indebida de viviendas propiedad del Instituto Nacional de la Vivienda y convalidación de estas situaciones anómalas, el subdirector general de Servicios de la citada institución nos envía una atenta carta adjuntando la instrucción número 55 dando normas para el cumplimiento del mencionado decreto.

En nuestro comentario señalábamos dos aspectos del decreto, que estimábamos limitaban la generosidad que había guiado su publicación. El primero de ellos era el escaso plazo de diez días para solicitar la legalización de la situación de hecho de ocupación de las viviendas, sobre todo en período de verano.

A este respecto, la citada instrucción, con gran flexibilidad, ordena a todos los administradores provinciales, de grupos o de viviendas, den a conocer a los in-

teresados los derechos que les concede el decreto y la necesidad de solicitar sus beneficios en el plazo de diez días hábiles. Con ello parece que dicho plazo se computa desde el aviso al interesado, con lo cual, aun forzando la rígida interpretación del decreto, se da satisfacción al espíritu de justicia del mismo.

El segundo punto de nuestro comentario aludía a la conveniencia de que estos beneficios no se limitaran a las situaciones de hecho denunciadas, sino a todas aquellas que existieran con anterioridad, aunque no hubieran sido descubiertas por el Instituto Nacional de la Vivienda. Pues bien, en dicha instrucción se ordena a los administradores de grupos o viviendas comuniquen estas situaciones con el fin de darles resolución con la misma generosidad que las sometidas a expediente.

Nos satisface en gran manera apreciar la sensibilidad del Instituto Nacional de la

Vivienda y que la interpretación de una norma legal se haya hecho con un sentido máximo de equidad, aunque pueda ofrecer reparos desde el estricto punto de vista jurídico-legal.



UNA CIUDAD QUE VIVE DEL EQUIVOCO

Berlín: Piden en el Senado que cese el estatuto de ocupación

★ Necesita del dinero de Bonn y de los fusiles aliados



EL PELIGRO NO LE ASUSTA Diríase que el vivir en constante peligro es característica del primer ministro del Congo, Moisés Tshombe. Por eso está ya acostumbrado a situaciones que erizarían los pelos a cualquier mortal menos templado que él. Véanlo en Addis-Abeba, en los jardines del palacio de Haile Selassie, jugar con un león como si de un perrillo faldero se tratase. La fotografía fue obtenida cuando se celebraba en la capital etíope la conferencia de la Organización de la Unidad Africana. (Fotofax PUEBLO.)

BERLÍN, 15. (Crónica de nuestro corresponsal, José María Carrascal, por telex.)—El senador berlinés de Finanzas, Hoppe, acaba de abordar un tema candente y prohibido de la laberíntica situación de esta ciudad: la soberanía absoluta que siguen manteniendo los ocupantes aliados sobre ella. Hoppe, un político liberal con más pasión que tacto, con más conocimientos económicos que sentido de la oportunidad política, rompió el tabú que reinaba sobre el asunto y exigió públicamente la completa integración de Berlín Oeste a la República Federal, el traslado a Berlín de varios ministerios y la anulación del derecho aliado al veto sobre leyes federales antes de entrar aquí en vigor. En una palabra, exigió cesase el estado de ciudad ocupada que pende sobre Berlín Oeste, a despecho del Senado y del Gobierno de Bonn. Con una claridad muy pocas veces oída en este espinoso terreno, Hoppe echó en cara a los aliados el confirmar indirectamente la tesis soviética de un tercer Estado alemán en Berlín Oeste con el régimen especial que mantienen en él.

Estas son palabras, acusaciones muy serias que merecen un estudio a fondo. Me apresuro a advertir que nadie debe esperar un conflicto entre Berlín y sus ocupantes. La ciudad los necesita demasiado para discutir sus derechos. Pero eso no impide que tengamos aquí un problema jurídico, político y militar que puede dar mucha guerra en el futuro.

No estaría mal que empezásemos a desenredar la madeja que se ha ido formando con los años. Ante todo, ¿qué es Berlín Oeste? La pregunta parece inofensiva, pero se las trae. No sienta usted, querido lector, complejos por no sa-

berla responder. Tampoco es capaz de ello el 90 por 100 de los alemanes. Sus políticos contestarían de carrerilla: «Berlín es un «land», una ciudad-región de la República Federal.» Pero los aliados advertirán: «Es una ciudad ocupada con ciertos lazos con Bonn.» Mientras los comunistas afirmarán, como queriendo hacerle un favor: «Es una ciudad libre, independiente y soberana.» ¿Qué es Berlín Oeste realmente? No nos queda otro remedio que echar mano de la Historia para no perdernos. En 1945, la ciudad fue dividida en cuatro sectores bajo el mando de los respectivos comandantes y, a pesar de la mucha agua pasada bajo los puentes desde entonces, éstos son hoy todavía los que tienen la última palabra en Berlín.

Ahora bien: el 4 de agosto de 1950, Berlín occidental aprobó una Constitución donde se autodefinía como «land» de la República Federal y territorio donde rigen las leyes de éstas. Pero exactamente veinticinco días más tarde los tres comandantes occidentales hacían público un decreto donde dejaban en suspenso tales postulados y donde advertían que en el período especial que atraviesa Berlín no poseería ninguna de las condiciones de un «land» de la República Federal. Aquí surgió el equívoco entre ocupados y ocupantes; pero en vez de

sentarse a una mesa, hablar claramente y liquidarlo, cada cual siguió su camino, no queriendo ver el proceder del otro. Bonn y Berlín, hacia su completa integración; los aliados, a mantener el estatuto de potencias ocupantes. Así, el Tribunal Constitucional alemán reafirmaba el 21 de mayo de 1957 que «Berlín es un «land» de la República Federal», mientras los Gobiernos americano, inglés y francés remachaban, en declaración oficial: «Se mantienen todos los derechos de las autoridades aliadas en Berlín.»

Interesante es que, mientras los alemanes protestan a la más mínima oportunidad que se les presenta contra la ocupación soviética en el este de su país, callan como muertos sobre la ocupación aliada en Berlín. Las palabras del senador Hoppe son las primeras que se oyen en tal sentido. La razón del silencio es fácil de adivinar. Los aliados ocupan la antigua capital alemana, pero, al mismo tiempo, la defienden. Berlín, en realidad, vive del equívoco: necesita de la ayuda económica de Alemania Oeste y necesita de la defensa aliada. Los marcos de Bonn y los fusiles aliados le son igualmente necesarios para subsistir. De ahí que quiera ser «land» de la República Federal, sin dejar de ser ciudad ocupada. Nadie tiene interés por ahora en poner en claro tal asunto, y cuando surge un político tan poco hábil como el

senador Hoppe, que suelta un par de verdades como puños, todos procuran echarle tierra encima. «Die Welt» despacha en pocas líneas sus declaraciones verdaderamente sensacionales, y aunque se alza alguna voz perdida, es sólo para echarle un rapapolvo: «Ahora que reina calma en Berlín dicen podemos acabar con la ocupación; pero si surgiera una crisis, los berlineses serían los primeros en llamar a voces a las potencias occidentales.» Curioso y significativo es que nadie critica a Hoppe por el fondo de lo que ha dicho. Nadie le corrige su exigencia de que Berlín debe sacudirse el estatuto de ocupación. Le critican sólo la poca oportunidad de alzarse ahora con tales reclamaciones. Le dan un palmetazo en los dedos por falta de tacto. Pero ahí se acaba todo.

Como es lógico, a los alemanes no les hace la menor gracia la ocupación occidental y sólo la toleran como mal menor, mientras se mantiene el nubarrón comunista sobre la ciudad. La falta garrafal del senador Hoppe es haberse adelantado al correr de los acontecimientos y plantear hoy un problema de pasado mañana, pero no por eso menos real. Porque pueden estar seguros mis lectores que algún día tendré que hablarles en tono mucho menos trivial de la delicada operación que nos espera al separar derechos y soberanías en Berlín.

APROBADO YA POR EL SENADO

EL 12 DE OCTUBRE será fiesta nacional en U. S. A.

El embajador de España en Washington pide a los congresistas que no olviden el significado español de tal fecha

NUEVA YORK, 15. (Del corresponsal de Efe.)—Con ocasión de haber sido aprobado por el Senado norteamericano un proyecto de ley por el que se proclamaría el 12 de octubre fiesta nacional en Estados Unidos, y en vísperas de que este proyecto sea discutido en la Cámara de Representantes, el embajador de España en Washington, marqués de Merry del Val, ha dirigido a distintas personalidades del Congreso una carta en la que se comienza diciendo: «Como representante de España ante el Presidente de Estados Unidos, me siento, naturalmente, muy satisfecho por esta medida que, si es aprobada definitivamente, dará oportunidad al Presidente de promulgar una ley gracias a la cual este país se unirá a aquellos de herencia española que en 1912, por iniciativa del presidente argentino Hipólito Irigoyen, proclamaron este día fiesta nacional. Me gustaría, sin embargo, llamar la atención sobre el hecho de que en ninguno de los importantes discursos y declaraciones pronunciadas en el Senado existe ninguna mención de España, ni referencia alguna a la extraordinaria contribución española a la gran gesta del descubrimiento.»

En esta carta, de la que el marqués de Merry del Val ha enviado copia a los embajadores hispanoamericanos ante la Casa Blanca y ante la Organización de Estados Americanos, se añade más adelante, entre otras cosas, que la razón de que no se suela reconocer debidamente el papel de España «parece estar basada en la muy discutida cuestión del lugar de nacimiento de Cristóbal Colón, sin tener en cuenta el hecho de que los innumerables investigadores e historiadores que se han dedicado a este asunto nunca han podido resolver el misterio del nacimiento y antecedentes familiares del gran navegante.»

Después de poner de relieve que, al igual que Génova, diversas poblaciones españolas afirman ser el lugar de nacimiento de Colón, y que el hecho de que tanto el gran almirante como sus hijos y nietos lo ocultasen, ha dado lugar a las más diversas leyendas, el embajador español agrega en su carta:

«En cualquier caso, donde naciera Colón o de donde viniese es una cuestión de secundaria importancia a la luz de sus logros, que no son leyenda, sino hechos históricos absolutamente probados. Desde el mismo momento en que este navegante, pobre y desconocido, llamó a la

puerta del monasterio español de La Rábida, todo lo que había sido misterioso y problemático en su vida se convierte en claro y cierto. La leyenda deja paso a la realidad. Y él entra entonces por la amplia puerta de la historia y de la posteridad y queda integrado para siempre en la vida de España.»

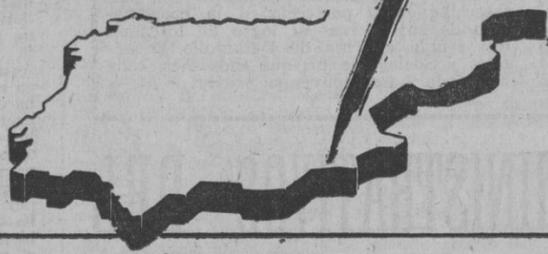
● EMPRESA ESPAÑOLA

El marqués de Merry del Val destaca que absolutamente todos los que colaboraron con Colón en su gran empresa, sin una sola excepción, fueron españoles, desde la reina Isabel al último tripulante de sus carabelas. «No es por ello sorprendente que los españoles no honremos la memoria de un Colón de incierto y nebuloso origen. En lugar de ello, nosotros rendimos homenaje a un hombre cuya personalidad está definida por la escrupulosa luz de la historia: almirante de Castilla, virrey y capitán general de las Indias que él descubrió para España, y cuyo orgulloso lema es un escudo personal de armas que proclamaba: «A Castilla y León, nuevo mundo dió Colón.»

«Quisiera pensar —agrega también el embajador de España— que el Congreso de Estados Unidos, al establecer el llamado «Columbus day» como fiesta nacional, intenta no sólo rendir homenaje a Colón, sino también honrar a aquellos que tanto contribuyeron a traer la civilización occidental a este continente. En este orden de cosas, y especialmente en lo que se refiere al actual territorio de Estados Unidos, la participación de España fue extraordinaria y espléndida, como fué reconocido públicamente por el fallecido presidente Kennedy en un discurso pronunciado ante el Congreso de Archiveros Interamericanos el 24 de octubre de 1961 y por el entonces vicepresidente Johnson el 11 de marzo de 1963 en San Agustín, en un banquete conmemorativo del descubrimiento de Florida por el español Ponce de León.»

«El 12 de octubre —termina diciendo la carta del marqués de Merry del Val— es celebrado en los países de habla española como una fecha que los une para siempre entre sí y con España. En Estados Unidos, una nación en la cual la presencia española, histórica y actual, es tan fuerte, estimo que sería particularmente deseable que el 12 de octubre, además de un homenaje a Colón, viniera a convertirse en un símbolo de esa unión cuyo logro es la meta buscada por la Alianza para el Progreso.»

*Mazarrón
está aquí...
donde el invierno
no llega!*



época

MAZARRÓN

TODAS LAS FUERZAS TURCAS, ALERTA

★ ULTIMA HORA: MAKARIOS SUPRIME LAS RESTRICCIONES A LOS TURCOCHIPRIOTAS

ESTAMBUL (Turquía), 15.—Todas las unidades del Ejército, Marina y Aviación turcas han sido puestas en estado de alerta después de que el jefe del Estado Mayor conferenciase con el Gobierno.

Las razones de la alerta no se han dado hasta ahora, cuando parecía que la tensión de Chipre había aminorado el fin de semana pasado.

Todos los permisos han sido cancelados, y los períodos de instrucción de los oficiales de la reserva han sido prorrogados. Se informa también que unidades de la Flota turca se concentran en el puerto de Mersin, en la costa sud-occidental.

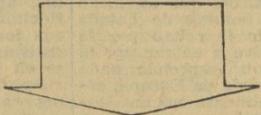
La reunión gubernamental duró tres horas, y no se ha informado si el jefe del Gobierno, Inonu, estuvo presente. Un portavoz gubernamental declaró que Turquía está decidida a enviar suministros a los turcochipriotas «pase lo que pase».

● Negativa turcochipriota

Los turcochipriotas han rechazado una oferta hecha por el Presidente Makarios de permitir a Turquía enviar suministros a la población de Kokkina, a través del puerto de Famagusta, controlado por los grecochipriotas.

Lo que ellos piden es un envío inmediato y directo a los residentes de la comunidad de la costa noroccidental de la isla.

Como se sabe, Turquía se ha ofrecido a efectuar un envío inmediato de víveres al puerto de Xeros, sito al este de Kokkina; pero tal oferta no fué aceptada por las Naciones Unidas, «en vista de las dificultades políticas», tras una jornada de negociaciones entre el comandante en jefe de la fuerza de paz de la O. N. U., Kodendera Thimayya; el representante civil de las Naciones Unidas, Galo Plaza, y el Presidente Makarios. (Efe.)



NICOSIA, 15.—El Presidente Makarios ha hecho saber hoy a las Naciones Unidas que las restricciones impuestas en el aspecto económico a las comunidades turcochipriotas de la isla quedaban suprimidas a partir de hoy, según se ha informado esta mañana en medios de la O. N. U. (Efe.)

● Los kurdos apoyan a Turquía

ANKARA, 15.—El diario «A keam» anuncia que Mullah Mustafá Barzani, dirigente de los kurdos iraquíes, ha manifestado que apoya enteramente a Turquía en la cuestión de Chipre, y que, en el caso de que los turcos efectuaran un desembarco en aquella isla, podría poner a disposición del Ejército turco un contingente de 20.000 guerrilleros «dispuestos a afrontar la muerte».

Barzani, que ha señalado que el Gobierno iraquí no apoya totalmente a Turquía en el conflicto chipriota, añade a este respecto: «Esta indiferencia ante las crueldades del prelado chipriota no conviene a ningún Estado árabe musulmán. Incluso la neutralidad, en estas circunstancias, equivale a una colaboración tácita con los bárbaros griegos. Por tanto, el Gobierno turco puede disponer de unos veinte mil guerrilleros kurdos.» (Efe.)



UN COCHE QUE IMPONE RESPETO

El «Dedo de oro DB5» es un modelo especialísimo, construido para el rodaje de la película «Dedo de oro», y que guía en la cinta el agente secreto 007, James Bond. Tiene cristales a prueba de bala, ametralladoras Browning bajo los faros, un sistema para cambiar de matrícula sobre la marcha (es curioso que la matrícula que asoma en una de las fotografías «corresponde» a la provincia de Lugo) y sus parachoques, por medio de un sistema hidráulico, se convierten en poderosos espolones. En la segunda fotografía, pistola en mano y hablando por teléfono, está la secretaria sudafricana Maria Chonk, que, por cierto, no va incluida en el fabuloso coche. (Fotofax PUEBLO.)

ELECCIONES EN SAN MARINO

Abrumadora victoria de los DEMOCRATAS-CRISTIANOS

ROMA, 15. (De nuestra corresponsal, María Francisca Ruiz.)—No lejos del Rubicón famoso —donde César jugó su carta política con la frase tantas veces repetida de «alea jacta est»—, en la llanura oriental de la Emilia, la diminuta República de San Marino, la más vieja del mundo, edificó su libertad sobre la pétreo fortaleza del monte Titán. Cuenta la historia que fué un picapedrero dálmata, llamado Marino, quien en el siglo IV anidó en una cueva de aquellas laderas y fundó, muy rudimentariamente, la ciudad. El hecho de que la República sobreviviera en la agitada Italia del medioevo y del renacimiento no se debe tanto al valor y la intrepidez de sus ciudadanos cuanto al ingenio y la sutileza de sus dirigentes. Quizá el secreto resida en su falta de ambiciones expansivas. Ni siquiera Napoleón, que admirado de aquella República modélica, le ofreció, «gratis», nuevos territorios, logró hacer salir de su tradicional conformidad a los vecinos de San Marino, que aún llevan hoy una existencia tranquila y sosegada, aunque estén dispuestos, eso sí, a defender su libertad con los 60 soldados de su minúsculo Ejército. San Marino, en la actualidad, vive del turismo. Tiene un casino de juego y vende sellos, monedas y medallas al por mayor. Con Andorra, Mónaco, Vaduz..., la República sanmarinese es una pintoresca reminiscencia de tiempos más felices. Y, sin embargo, tan pacífico y bellísimo rincón de la península apenina —su fortaleza y torreones sirvieron de escenario para «El príncipe de los zorros», una película sobre César Borgia, hecha en los años 40 por Orson Welles y Tyrone Power— estuvo a punto de convertirse en la primera república comunista de la Europa occidental. Mejor dicho, durante algún tiempo... lo fué.

Nadie se explica bien cómo por azares electorales San Marino cayó en manos de los comunistas en la marea de la posguerra italiana. Menos mal que en 1957 el Gobierno italiano tomó sus medidas —peligraba el turismo, la más fecunda fuente de riqueza de la República— y se restableció la normalidad constitucional.

Este domingo último hubo elecciones en San Marino y la democracia cristiana consiguió un resonante triunfo: obtuvo 29 puestos de los 43 que componen el Consejo General o Parlamento de la República. Los votos democristianos sumaron casi el 50 por 100 de los votantes. En las elecciones anteriores —1959— lograron el 44,2 por 100 y 27 puestos. Los socialistas demócratas —que gobiernan con aquéllos— han aumentado también sus votos. Pasaron del 15,9 por 100 al 16,1. Y en lugar de nueve consejeros tendrán ahora 10. Naturalmente, tales ganancias suponen el retroceso de comunistas y socialistas, que han rebajado, respectivamente, del 25,9 al 24,1 por 100, y del 13,8 al 10,6 por 100, perdiendo, en total, cuatro puestos.

En estas elecciones —por primera vez votaban las mujeres— los comunistas habían puesto grandes ilusiones. Pero el electorado ha preferido dar sus votos a los partidos rivales. «Seguiremos trabajando», ha explicado el secretario de la democracia cristiana sanmarinese, Zaccaria Savoretti, que es maestro de escuela —para que nuestra República olvide aquellos doce años de oscurantismo y mal gobierno comunista que padeció desde abril de 1945 a septiembre de 1957...» La coalición gobernante seguirá, por tanto, rigiendo la República, que el pasado día 3 de septiembre celebró con toda solemnidad y espectacular pompa la festividad de su santo titular.

Quiere entrevistarse con el presidente del Bundestag

De Gaulle, interesado en un plan alemán para la O. T. A. N.

● Gerstenmaier propone dos centros de fuerzas: uno, norteamericano, y otro, europeo

BONN, 15.—La solución propuesta por Eugen Gerstenmaier, presidente del Bundestag, para resolver la crisis de la O. T. A. N., ha incitado al general De Gaulle a invitarle a sostener una entrevista con él, durante la visita oficial a París, que realizará Gerstenmaier el 21 de octubre, según un informe publicado por el semanario de la Alemania Federal «Der Spiegel».

Durante un discurso que Gerstenmaier pronunció en Tokio, el pasado mes de mayo, dijo que se deberían crear dos centros de fuerzas dentro de la O. T. A. N., uno norteamericano y otro europeo. Según él, dicha fórmula serviría para resolver la crisis de la mencionada organización. «Der Spiegel» añade que el general De Gaulle ha comunicado al embajador francés en Tokio que se dirija a Gerstenmaier para exponerle el interés que siente el Eliseo por la propuesta solución. (Efe.)

RESTAURANTE

EL BOSFORO

Comunica a su distinguida clientela su apertura de temporada de invierno, el próximo día 16 de los corrientes. Sus cenas serán amenizadas por Pista FEKETE y su conjunto CONCEPCION ARENAL, 6. Teléfono 2-22-88-59

el más UTILITARIO para el pequeño TRANSPORTE

Modelo 700

TRIMAK

- 700 Kgs. carga + 2 plazas
- 4 velocidades y marcha atrás
- Motor LEW-250
- Calefacción
- Mandos de automóvil

Técnica Española
Capital Americano

agencias oficiales en todas las provincias

DELEGACION EN MADRID **SORIA, 2**

FABRICADOS POR: TRIMAK, S. A.

SPAAK
PROPONE

TRES HOMBRES JUSTOS (nombrados) (por los «seis»)

PARA UNIFICAR EUROPA

Con total independencia, ellos buscarían durante tres años la unidad política de los países del M. C.

PARIS, 15. (Crónica de nuestra corresponsal, Pilar Narvió, por telex.)— La inestabilidad crónica de Paul-Henri Spaak, que en lenguaje cómodo se llama rea-

lismo político, es bien conocida de todo el mundo. El formidable anticlerical de su juventud se ha convertido en un primer ministro que colabora normalmente con los partidos

de confesión cristiana; el hombre que la derecha de Europa bautizó con el remoquete de «el bolchevique de chaqueta», por sus simpatías hacia Rusia, es hoy uno de los paladines de

la O.T.A.N.; el diplomático que puso a pique el «plan Fouchet» francés, porque no contaba con la presencia inglesa, se lanza ahora en París a la defensa de un proyecto análogo, sin que parezca inquietarle la ausencia inglesa, y más bien anticipándose a las posibles consecuencias de la subida al poder de los laboristas ingleses, que no tienen la menor intención de caer en los brazos de la Europea neo-capitalista actual.

En Spaak, del que ha dicho un famoso hombre de Estado que «cuando le echan por la puerta, vuelve a entrar por la ventana», no sorprende nada su nueva teoría de Europa, como personalmente no me sorprendería nada que un día, en virtud de sus excelentes relaciones con los medios econó-

micos de su país, interesados en abrir brecha para sus capitales y sus productos en España, se convirtiese en el mejor paladín de nuestro país en el seno del Mercado Común. Su realismo político ha sido siempre uno de los secretos de su talento político.

Pero volvamos a Europa, a la Europa del Mercado Común, cuya excelente compenetración económica pelagra, si paralelamente los «seis» no son capaces de poner los cimientos de una unidad política, cuyas dificultades parecen aumentar con los nuevos resabios nacionalistas que surgen a cada paso en el escenario.

Spaak, que con Jean Monnet es de los pocos supervivientes que quedan de la generación «los padres de Europa», había soñado con una uni-

dad europea de chaval; quiero decir que su Europa se parecía a la Europa que vive en la mente de los millares de universitarios y jóvenes obreros que atraviesan el continente para estudiar, para trabajar o en vacaciones, y que encuentran tan fácil y factible una unidad que ellos llevan en el corazón escrita con el nombre de muchos de sus mejores amigos.

Ocurre sólo que hombres como el general De Gaulle, que no tienen nada de chavales, saben bien que esa Europa de los corazones jóvenes no está todavía madura y, mientras esperamos, no hay otra solución que aceptar esa Europa de las patrias, que no satisface a los jóvenes idealistas, pero que es más realista sin duda que la nuestra.

Spaak ha terminado convenciéndose de que De Gaulle tiene razón y, para comenzar, propone lo menos que se puede proponer: un simple secretariado de tres «hombres justos», o tres «hombres sabios», como quieran llamarle, nombrados por los Gobiernos de los «seis», pero sin estarles subordinados, y que durante tres años tratarán de poner en marcha los primeros pasos hacia la unidad política europea.

Si, en esos tres años, vemos que el Consejo de los Tres es útil y ha permitido adelantar algunos pasos en la unidad continental, seguimos con él, y le damos nuevas prerrogativas; si no es así, tratamos de buscar nuevas soluciones. Este es, en resumen, el proyecto de Spaak.

En esos tres años de plazo que propone Spaak pueden pasar muchas cosas en Europa, entre otras la desaparición del escenario continental de algunos de sus más exaltados nacionalistas, y ese primer paso del Consejo de los Tres sería, al menos, una nota de cohesión europea en un mundo que se desintegra delante de nuestros ojos. Ideológicamente, el cisma que apunta el testamento de Togliatti es un acontecimiento quizá de mayor importancia que la ruptura Pekín-Moscú y su secuela de las reivindicaciones territoriales de la Mongolia exterior. El centro de África sigue en ebullición y sin que se consolide ni se serene el clima. Idéntico panorama en la Malasia, en el sudeste asiático, en Chipre o en el Oriente Medio, donde los árabes parecen decididos a sitiar seriamente a Israel después de sus acuerdos de Alejandría.

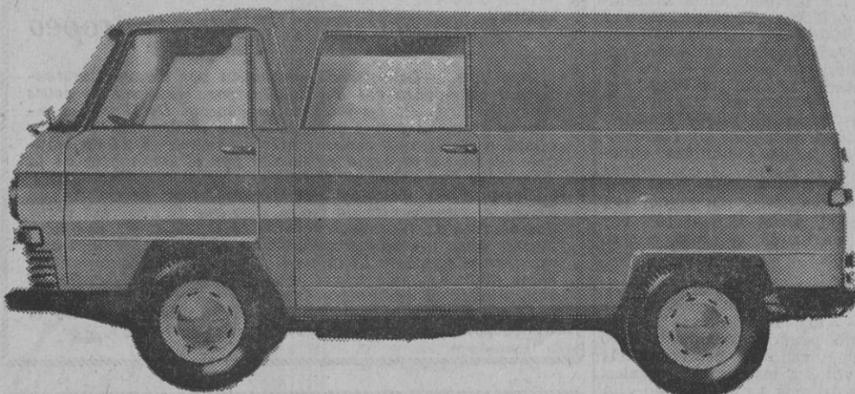
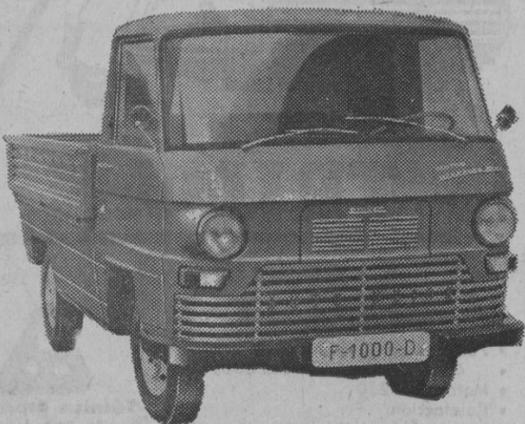
En estas condiciones, una Europa dispersa en guerrillas diplomáticas pierde toda la fuerza que podría tener su voz en un momento especialmente clave para Occidente, cuando tanto el mundo comunista como el tercer mundo parece un gallinero en desorden.

UD. PUEDE
ESCOGER
ENTRE LAS
DOS
VERSIONES
DKW
GASOLINA
Y GAS-OIL

IMOSA le ofrece el ya acreditado F-1000-L con motor **DKW** a gasolina y...

El nuevo F-1000-D con motor **Diesel Mercedes-Benz OM-636** 4 tiempos, 4 cilindros a gas-oil.

Elija el que más convenga a sus necesidades.
Ventas, hasta 24 meses



IMOSA INDUSTRIAS DEL MOTOR S.A. VITORIA

concesionarios: **Liadasa**

Gral. Mola 90 • Tel. 225 79 43

GRÍÑO, S. A.

Velazquez 97 • Tel. 275 94 06

Embajadores, 132. Teléfono 227 96 76

MANUEL NEIRA, S. A.

Serrano 12 • Tel. 276 30 00

MADRID

excursiones
diarias a:
TOLEDO
140 ptas. G.A.T.8
PLAZA CALLAO, 3
Tel. 231 10 00 **Meliá**

¡CONOZCA SU COCHE!

Soluciones en ruta PEQUEÑAS
AVERIAS y mejore su METODO
DE CONDUCIR

**CURSOS SEMANALES DE
PERFECCIONAMIENTO**

GRATIS a los adjudicatarios
de SEAT

AUTO-ESCUELA RUMBO

Paseo de La Habana, 88
(junto estadio Bernabéu)
Teléfono 259-71-23

NAVE ALMACEN

Necesita importante empresa.
700 a 1.000 metros cuadrados.
Buena entrada camiones. Preferible zonas:

Ventas - Doctor Esquerdo

Pacífico - Vallecas

Teléfono 239 28 00

De cinco a siete

PUEBLO

LA O. C. D. E. DICE SI AL PLAN DE DESARROLLO

● El éxito dependerá en gran parte del crecimiento de la producción agrícola

La O. C. D. E. acaba de publicar su informe anual acerca de la economía española. He aquí los párrafos en que resume su dictamen:

«El año 1963 se ha caracterizado en España por un crecimiento notable del producto nacional. Todos los factores importantes de la demanda interior han influido en esta progresión. Después de la importante elevación de precios del invierno 1962-63, los movimientos alcistas se vieron reducidos e influyeron en dicha contracción las abundantes cosechas y el crecimiento de las importaciones. La reactivación de las exportaciones después del verano de 1963 no fué suficiente para aminorar la considerable agravación del déficit comercial. Sin embargo, los ingresos por turismo, los fondos enviados por los emigrantes y la reactivación de las entradas de capitales extranjeros han influido en un nuevo acrecentamiento de las reservas de divisas, que han alcanzado la cifra de 1.100 millones de dólares para el mes de mayo de 1964.»

(En la actualidad, la cifra es superior a los 1.300 millones de dólares.)

«De acuerdo con los datos de que se dispone sobre los primeros meses del año 1964 parece que en su conjunto las tendencias continúan siendo las mismas del año pasado. Pese al riesgo de algunos desequilibrios posibles en algunos sectores, parece que el margen de seguridad es, en general, suficiente para permitir a los poderes públicos proseguir en su política de expansión de las inversiones productivas.»

El momento parece adecuado para la adopción de medidas y reformas que tengan por objetivo dar a los problemas una solución a largo plazo. El Plan de Desarrollo de 1964-67, cuya aprobación definitiva tuvo lugar en el mes de diciembre, podrá ser de una gran utilidad a este respecto.»

● Mayor agilidad en la importación de productos alimenticios

El informe añade: «En los comienzos del año 1963, por efecto del crecimiento de la demanda de bienes de consumo y bienes de equipo y por las fuertes presiones que dicha demanda ejerció sobre los precios, el problema de la estabilidad financiera interior volvió a dar fe de vida por primera vez después de la entrada en vigor del programa de estabilización de 1959. La tensión, sin embargo, se vió bastante atenuada a lo largo del segundo semestre del año, gracias a las abundantes cosechas, al crecimiento de las importaciones y a las suaves alteraciones introducidas en la política del Gobierno: no se vieron cumplidas las previsiones relativas

al déficit presupuestario, las importaciones de productos alimenticios esenciales se vieron aceleradas y fueron temporalmente suspendidos los permisos de construcción de viviendas de lujo; la expansión de créditos bancarios fué frenada. En efecto, los Poderes Públicos, que tienen en sus manos en la actualidad mayor número de instrumentos adecuados, han podido adaptar a la situación más fácilmente que en otros años; la política económica a corto plazo, aunque ciertamente sería de desear todavía nuevos perfeccionamientos de los métodos empleados, tales como mayor agilidad en el programa

de modificar el actual sistema, que permite la financiación a través del presupuesto de la construcción no solamente de viviendas baratas, sino aun de las lujosas.

El Plan de Desarrollo 1964-67, que ha entrado en el primer año de su aplicación, significa el comienzo de la acción emprendida por los poderes públicos para dar a las dificultades económicas de España a largo plazo una solución económica. Es verdaderamente importante que después de los resultados satisfactorios obtenidos en virtud del programa de estabilización acometan ahora las autoridades los problemas de cre-

goza la agricultura española. Será necesario, por lo demás, resolver con rapidez los serios problemas que plantea la racionalización del actual sistema de comercialización y distribución de productos agrícolas.

● Urgente: racionalizar la industria

Pero en España, como en los demás países, el desarrollo de la economía es, ante todo, desarrollo industrial.

Importa, por tanto, adoptar las medidas necesarias para favorecer el mantenimiento de las inversiones productivas en el sector privado al nivel elevado que en la actualidad han alcanzado, pero es asimismo necesario orientar adecuadamente el desarrollo de la industria.

Las dificultades que las importaciones de productos manufacturados ocasionan desde hace algún tiempo a algunos sectores industriales (pese a la importante protección aduanera de que goza), y el hecho de que las exportaciones industriales no hayan aumentado hasta los últimos tiempos, prueban una vez más que existen importantes sectores de la industria española que no se hallan en condiciones de hacer frente a la competencia. Es de temer que las nuevas industrias que se creen se hallen en condiciones análogas.

Es, por tanto, absolutamente necesario racionalizar las industrias existentes y adoptar las debidas previsiones para evitar que se crean empresas sin capacidad para competir.

Los poderes públicos deberían comenzar por hacer desaparecer los factores que se oponen a la competencia interior o que la falsean, y concretamente tomar las medidas oportunas para someter a las empresas del I. N. I. a los rigores de la competencia. Deben asimismo reemprender el proceso de liberación de las importaciones, a fin de estimular la racionalización y la modernización de las fábricas. A este propósito, supondrían una especial ayuda la liberación de bienes de equipo, de productos semiacabados y de materias primas, así como una sustancial reducción de los derechos aplicados a dichas importaciones.

● Conviene aumentar el ahorro público

El nuevo presupuesto y el Plan de Desarrollo prevén un crecimiento considerable de las inversiones públicas, que debería coincidir con un aumento de las inversiones privadas. Un programa de tal importancia exigirá un esfuerzo especial para que en el futuro los proyectos de inversión pública estén mejor coordinados y seleccionados con mayor rigor y, por lo mismo, que sean reducidas en la medida de lo posible las transferencias y subvenciones de carácter menos indispensables (por ejemplo, las de la construcción de viviendas). Sean, sin embargo, los que sean los resultados que se alcancen por ambos puntos, seguirá siendo necesario seguramente aumentar el ahorro público.

Es, por tanto, de desear que la ley que acaba de ser aprobada, que contiene una amplia reforma del sistema fiscal, permita no solamente corregir ciertas anomalías actuales, sino también incrementar notablemente el rendimiento global de los impuestos.»

● Hay que resolver con rapidez la distribución y comercialización de los productos del campo

● Las empresas del I. N. I. deben someterse al rigor de la competencia

de importaciones de productos alimenticios esenciales, y es de esperar a este respecto que las mejoras conseguidas en las estadísticas económicas contribuyan a hacer desaparecer las dificultades y problemas que para la adopción de las medidas adecuadas se derivaban de las estadísticas poco fiables que existían.

● Crecerá el consumo privado

Las tendencias registradas en los primeros meses del año 1964 hacen prever un nuevo crecimiento del consumo privado, juntamente con un recrudescimiento de la demanda en el sector de la construcción; deben crecer notablemente los gastos públicos (tanto los corrientes como los de inversión), se han reactivado las exportaciones, gracias principalmente a las buenas cosechas, y parecen continuar creciendo las inversiones productivas del sector privado.

No parece, sin embargo, que estas tendencias exijan medidas tendentes a frenar el conjunto de la demanda inferior, puesto que la balanza de pagos sigue siendo continuamente favorable y las reservas de divisas representan aproximadamente el volumen de pagos correspondiente a siete meses de importaciones.

● Viviendas de lujo con cargo al presupuesto

Con todo, en los próximos meses, las autoridades deberán preocuparse principalmente de los problemas siguientes: recurrir en caso de necesidad a importaciones de productos alimenticios esenciales para evitar el alza de precios, que amenazaría desencadenar la carrera de precios y salarios; una reactivación de la política de liberación de importaciones de productos manufacturados para contener la naciente alza de algunos productos industriales; finalmente deberá adoptar medidas adecuadas para evitar que de nuevo pueda embalsarse la actividad constructora.

Es, por tanto, muy probable que el efecto conjugado de una fuerte aceleración de la demanda de viviendas y los importantes proyectos de obras públicas previstos en el Plan de Desarrollo llegue a someter al sector de la construcción a tensiones considerables.

Independientemente de otras medidas que puedan ser adoptadas, parece que es indispensable

crecimiento económico y declaren su voluntad de organizar, de manera racional, la política de desarrollo en el cuadro de un plan. El examen anual de la realización del mismo y la revisión eventual de algunos de sus objetivos y propósitos permitirá a las autoridades hacer de este instrumento un uso ágil y flexible para la acción política.

● Escasa rentabilidad de la agricultura

Las grandes metas políticas expuestas en el plan deberán verse complementadas por medidas concretas, cuya puesta en ejecución deberá ser comenzada inmediatamente. La características bien conocidas de la estructura de la economía española, aun tenidas en cuenta sus más recientes tendencias, parecen dar especial importancia a los siguientes problemas de política:

España sigue siendo país agrícola. El éxito o fracaso del Plan de Desarrollo dependerá, por lo mismo, en gran parte, del crecimiento de la producción agrícola. Es indispensable que la agricultura llegue a abastecer de los productos alimenticios en las calidades y cantidades que exige una población urbana cada vez más numerosa, y que pueda, al mismo tiempo, abastecer de las materias primas necesarias a las industrias que transforman los productos agrícolas.

Es necesario, por otra parte, que la agricultura libere en favor de la industria la mano de obra que ésta esté en condiciones de ocupar. Es, finalmente, conveniente que las rentas agrícolas reales participen en la mejora general del nivel de vida.

Son necesarias medidas de apoyo de los precios agrícolas con el fin de que se consiga suavizar la violencia de las fluctuaciones; pueden al mismo tiempo, servir dichas medidas de apoyo de precios para dar la orientación deseable a las estructuras de la producción agrícola.

Estas medidas, sin embargo, no pueden constituir el principal medio de mantener la producción y las rentas agrícolas. Dado que en España, la población agrícola ocupa una fuerte proporción y que el nivel general de los ingresos es bajo, tal política constituiría una carga demasiado fuerte y pesaría de modo exagerado sobre los salarios de la industria.

La verdadera solución del problema reside más bien en una elevación de la productividad de la agricultura. En consecuencia, habrá que dar al apoyo que se preste a la agricultura la forma de medidas apropiadas a fomentar y facilitar el crecimiento de las inversiones en este sector. Por otra parte, será necesario prever con tiempo los cambios que representará el crecimiento de los ingresos de los consumidores en la estructura de la demanda de productos alimenticios y aprovechar al máximo las ventajas relativas de que

ULLASTRES, EN NUEVA YORK

- ◆ Esta tarde visitará el pabellón español de la Feria
- ◆ Hará entrega a la archidiócesis de una campana, regalo de los industriales y obreros de Olot
- ◆ Inaugurará una exhibición de arte sacro en el Centro Comercial Español

NUEVA YORK, 15. (Del corresponsal de Efe.)—El ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, ha llegado a Nueva York, procedente de Tokio y San Francisco, para realizar una visita al pabellón de España en la Feria Mundial y al centro comercial permanente que su Ministerio instaló hace unos meses en esta ciudad.

El señor Ullastres fué recibido en el aeropuerto Kennedy por el embajador de España en Washington, marqués de Merry del Val; por el comisario general de España en la feria, don Miguel García de Sáez; por el ministro de la representación permanente española en las Naciones Unidas, don Jaime Piniés; por el consejero de Asuntos Económicos de la Embajada, conde de San Eomán; por el jefe de la Oficina Comercial de España en Nueva York, señor Escribano, y el personal de la Embajada y de la delegación en la O. N. U.

También esperaban al ministro español de Comercio el director general de Expansión Comercial, don Juan Ginebra, y el comisario general de Ferias y Exposiciones del Ministerio de Comercio, don Antonio Maraver, llegados ayer de Madrid para acompañar al señor Ullastres durante sus visitas y conversaciones en Nueva York.

El ministro inaugurará hoy, martes, una exhibición de arte sacro en el Centro Comercial Español y hará entrega a la archidiócesis de Nueva York de una campana enviada, en nombre de los industriales y obreros de Olot, por el obispo de Gerona.

Por la tarde visitará varios pabellones de la Feria Mundial, y de forma especial el pabellón español, donde el comisario general le ofrecerá una cena.

Mañana, miércoles, presidirá una reunión de los consejeros comerciales españoles en Estados Unidos y el Canadá y asistirá a un almuerzo ofrecido en su honor por la Cámara de Comercio Hispano-Norteamericana. Esa misma noche emprenderá viaje de regreso a España en un avión de Iberia.

● AZNAR, EN NUEVA YORK

Una hora después que el ministro, ha llegado al mismo aeropuerto Kennedy, procedente de Madrid, el representante permanente de España ante las Naciones Unidas, embajador don Manuel Aznar, quien se incorpora a su puesto una vez terminadas sus vacaciones veraniegas. Fué recibido por el ministro plenipotenciario, don Jaime Piniés; el consejero de información de la delegación española en la O. N. U., don Víctor de la Serna, y el comisario general de España en la feria de Nueva York, señor García de Sáez, así como otros miembros de la delegación y de la comisaría.

Septiembre 19 Sábado Reapertura de El Danubio Azul

Preciados, 9

Con un local mucho mayor y nuevas secciones

PARA SEÑORA:

Jerseys, Conjuntos, Faldas, Blusas, Chaquetas, Pantalones, Batas, Fajas, Lencería, Skijamas, Medias.

PARA CABALLERO:

Jerseys, Camisería, Pijamas, Batines, Skijamas, Prendas interiores y Calcetines.

Las últimas creaciones para otoño e invierno

PAVIMENTO PLASTICO

sintasol

INSTALADOR Y DISTRIBUIDOR:

ENRIQUE MIRET ESPOY, S. A.

Héroes Diez Agosto, 12 - Tel. 226 21 68 - MADRID-1

GARCIA VALIÑO, en Atenas

ATENAS, 15.—Ha llegado al aeropuerto de Atenas el teniente general García Valiño, presidiendo la delegación española que asistirá a la boda del Rey Constantino de Grecia con la princesa Ana María de Dinamarca. (Efe.)

SE VENDE NAVE

Mil metros cuadrados, diáfana, mucha luz, 4,50 metros altura, entrada camiones. Exenta contribución. Facilidades. Propia para almacén, oficinas, garaje, etc. Verla Santa Hortensia, 19. Información:

EOPSA. Carretas, 14, 5.º A. Teléfono 231 75 20

¡¡ES TUDIANTES!!

REVALIDAS DE 4.º y 6.º INTERNADO CUEVAS OSUNA RESERVE SU PLAZA PARA EL CURSO 1964-65

Teléfono 62 HORAS DE OFICINA: DE 4 A 7, TARDES

EMPRESA IMPORTANTE DE MADRID NECESITA JEFE DE APROVISIONAMIENTOS

con amplios conocimientos del mercado nacional y extranjero de materiales para

RADIO Y TELEVISION

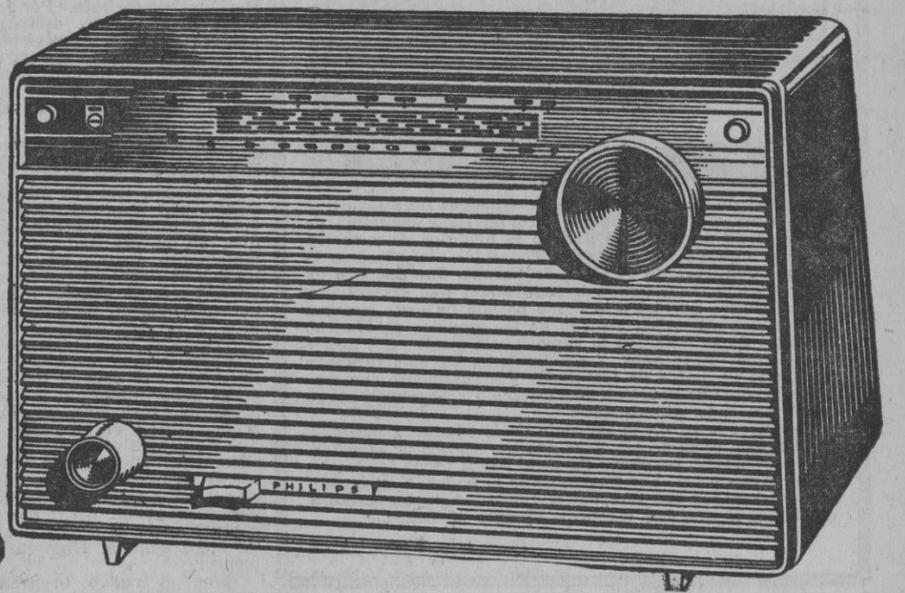
así como de organización administrativa y control de stocks. Escribid con detalles e historial al APARTADO 1.287. MADRID. Absoluta reserva colocados.

(11.385.)

si lo oye
será
para

VOI.

AUTONOMIA
TOTAL
●
ONDAS
NORMAL Y CORTA
●
PIDA UNA
DEMOSTRACION



RECEPTOR BIE 37 T

philitina funcional

CORDLESS (SIN CORDON)

**FANTASIA
MUSICAL
— PHILIPS
1965**



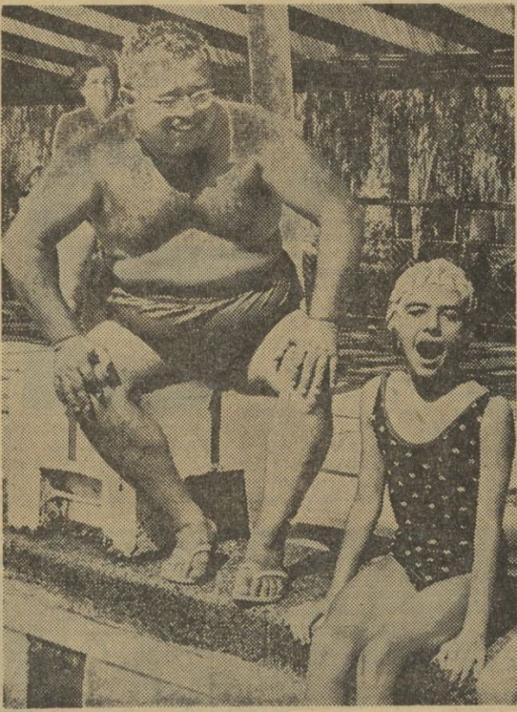
Mejores no hay

Madrid Actualidad

ESTA
EN
MADRID

Anthony Perkins tiene treinta y dos años

CIENTO DOS KILOS: PROFESOR DE NATACION



MIDE un metro cincuenta centímetros de estatura y pesa ciento dos kilos. Pero no tiene complejo de gordo porque José Arroyo es profesor de natación y monitor de gimnasia. Todas las mañanas, en la piscina municipal de la Casa de Campo, José Arroyo da sus lecciones de natación a todo aquel que las solicite. Puede decirse que en este curso pasado ha dado clases a más de dos mil niños y niñas de las escuelas de Madrid.

—Esto de la natación lo vengo practicando—nos dice—desde hace veinte años. Y diariamente. He sido campeón provincial de saltos de trampolín y actualmente soy asesor provincial de natación de Educación y Descanso, cargo en el que llevo quince años.

José Arroyo es un enamorado de la piscina y del mar. La natación es su pasión. José Arroyo trabaja de subalterno en la Renfe, es padre de siete hijos, todos los cuales nadan como peces. Les ha enseñado el padre. Y es un eficaz colaborador del director y fundador de los cursillos escolares, el que fué campeón Manolo Martínez.

(Foto Víctor Manuel.)

★ «Soy un hombre con mucha suerte»

★ «Si no fuera yo, me gustaría ser Picasso»

DOS llamadas telefónicas, tres visitas al Castellana Hilton, una larga espera... Todo eso nos costó la entrevista en solitario con Anthony Perkins. Pero valía la pena.

A las dos y media de la tarde, el actor había citado a los colegas de una revista barcelonesa, a las cinco atendía a los reporteros de Televisión Española, a las seis estrechaba nuestra mano.

—No me gustan las ruedas de Prensa. Eso está bien cuando alguien tiene algo verdaderamente importante que decir. Yo estoy aquí de vacaciones, como simple turista. Si ustedes quieren verme, yo les recibo. Pero uno a uno, porque me parece más cortés, aunque tenga que disponer de menos tiempo para otras cosas.

Ya era hora de que un actor de la categoría de Anthony Perkins dijera esto. Porque, hasta el momento, estábamos acostumbrados a entrevistar a la gente de cine en ese barullo organizado que algunos llaman ruedas de Prensa, y que deberían llamarse «ruedas de sandwiches».

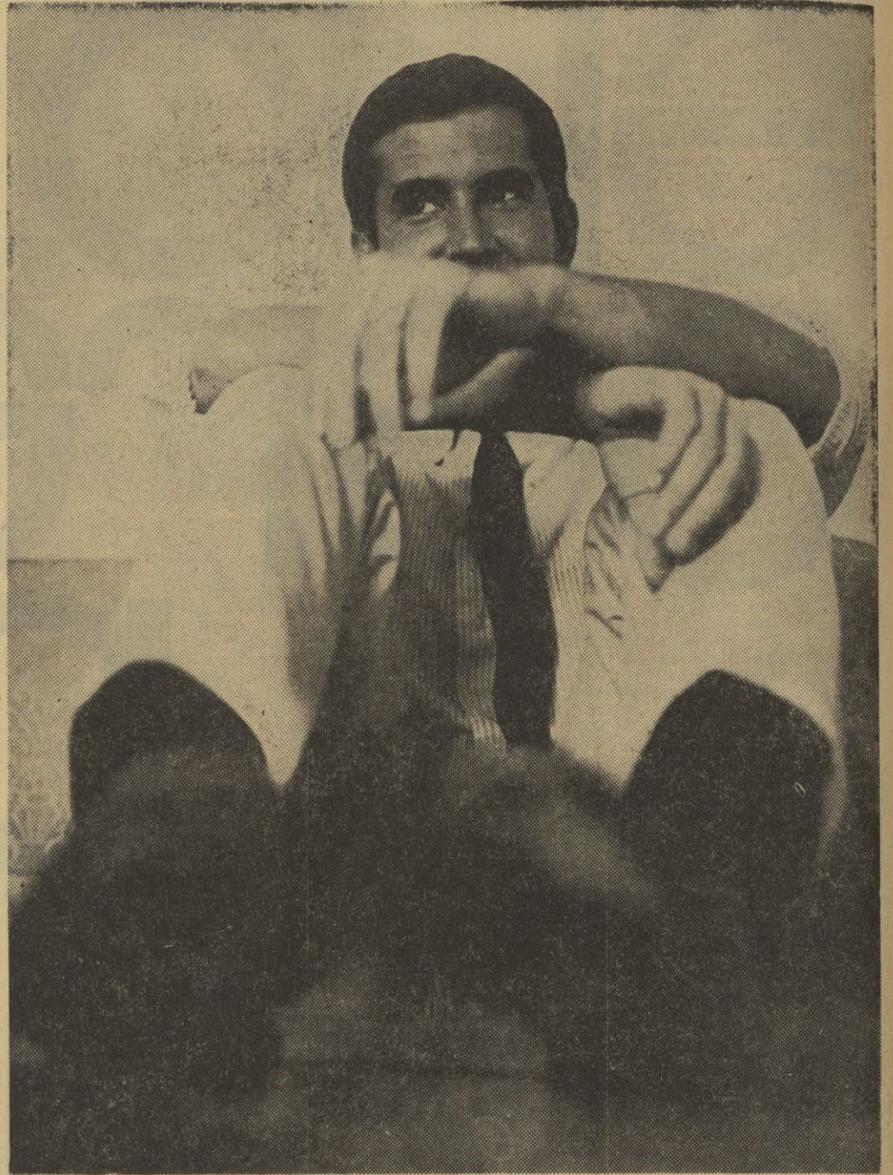
—¿Qué edad tiene usted, señor Perkins?

—Treinta y dos años.

Si ustedes, lectores nuestros, tienen una idea del actor, olvidenla inmediatamente. Porque, en la realidad, es completamente distinto al Anthony que han conocido en la pantalla. Tiene un aspecto más de persona normal. Es alto, muy alto, y no tan delgado como parece en el cine. Adelanta los hombros cuando respira. El pelo, cortado al cepillo. Un sello en el dedo anular de la mano izquierda. Hay una eterna y limpia sonrisa en su rostro.

—He venido como simple turista. Unos amigos me hablaron en Londres de las excelencias de este país y he venido a pasar unos días. Bien: me encanta Madrid. Y conste que yo no hago política. Digo lo que pienso.

Tiene el rostro bronceado.



Coloca las largas piernas sobre la mesa, con gesto nada artificioso. Su sonrisa es contagiosa e inspira confianza. César dispara su máquina una y otra vez. Anthony le dice:

—Esto de responder a las preguntas y posar para usted es muy complicado.

—No se preocupe por mí —dice el fotógrafo—. Usted continúe hablando.

—Ah, bien! Entiendo lo que usted quiere.

Y vuelve a ensanchar su sonrisa de niño travieso.

Estira las largas piernas. Lleva calcetines de lana negra. Debe estar asándose de calor.

—Anthony, ¿se considera usted genial?

Lanza un silbido. La pregunta le sorprende mucho. Trata de aclarar por qué se la hemos formulado. Luego responde:

—El cine ha producido poquísimos genios. Al menos, en cuanto a intérpretes. Si descartamos a Greta Garbo y alguien más, no existe la genialidad. En cambio, sí ha dado muchos directores geniales.

—¿Por qué se ha especializado usted en un tipo de papeles atormentados, extrañamente morbosos?

—Personalmente, yo soy un hombre completamente distinto. Ya lo ve usted. Pero me gustan esos personajes complicados. Para contar la vida de un ser vulgar, no vale la pena que un productor se gaste su dinero. No sería interesante.

—¿Ha leído usted a Freud?

—He leído las cartas que publicó un periódico inglés. Oiga, ¿por qué me hace esa pregunta?

—Porque en el cine parece usted un personaje introvertido, epiléptico...

Vuelve a sonreír. Se rasca el labio superior con el dedo índice. Contesta:

—¡Vaya! ¡No tiene usted demasiada buena opinión de mí! Pero espero que después de esta charla cambie de criterio. Solamente soy un actor que interpreta determinados tipos de papeles que nada tienen que ver con mi personalidad humana.

—¿Quiere que le diga cómo soy yo en realidad? Bien. Un hombre con mucha suerte, con una enorme suerte. Le diré una cosa: un pintor no necesita ayuda; en cambio, un actor, sí.

Yo recibí la ayuda de cientos de personas, que me alentaron en momentos difíciles, que se preocuparon por mí. Porque la ambición no es una característica de mi personalidad.

—¿Es usted abúlico?

—No exactamente. Escuche: el actor que trate de cultivar una popularidad está perdido. Termina siendo esclavo de sí mismo. Yo sólo me preocupo de interpretar. Hay estrellas que en cuanto llegan a un sitio llaman a los periodistas. Yo, no.

—¿Quiere decir que está muy por encima de la propaganda?

—Si estuviera por encima de todo eso, ustedes no estarían aquí ahora.

Dice Anthony Perkins que no pudo terminar sus estudios en la universidad por culpa del cine. Le gusta la música, el arte y los deportes.

—Díganos el nombre de un pintor.

—Rembrandt. Pero últimamente, en la feria de Nueva York, he visto cuadros de pintores españoles actuales que me han impresionado.

—Si no fuera Anthony Perkins, ¿quién le gustaría ser?

—Picasso. Si esta pregunta me la hubiera hecho ayer, quizá habría contestado de otra manera. Exactamente igual que si me la formularan mañana.

—Pero hoy me parece una buena idea. Sí. Me gustaría ser Picasso. Y a lo mejor a Picasso tampoco le disgustaría ser Perkins.

—Trate de imaginar que soy un productor que viene a contratarle para una película. ¿Cuánto me costarían sus servicios?

—No, no... No me gusta la pregunta. Eso dependería de muchas cosas: director, guión... Pero no quiero hablar de dinero. ¡Vamos bien antes. Continúe.

—¿Ha hecho usted propaganda política?

—¡Nunca! Eso es inmoral. Un actor no tiene derecho a imponer nombres ni partidos al amparo de su popularidad. Eso sería traicionar a un público.

—¿Tiene usted algún «clan»?

—Tampoco. Yo soy un solitario. La vida de un actor trasciende de masi a do. Uno

siempre está rodeado de gente. Yo, cuando me quedo a solas, lo que deseo es ordenar mis ideas, encontrar explicaciones a las cosas.

—¿Y por qué sigue siendo un soltero empedernido?

—Esa es otra cuestión. Todavía no he encontrado a la chica que busco. Tengo un gran sentido de la responsabilidad. El artista está en constante éxodo, viajando de aquí para allá. Así no se puede formar un hogar. Los hijos no pueden hacer de cada hotel su propia casa; tienen derecho a una seguridad, a vivir en familia. Yo tuve una infancia muy feliz, aunque vivíamos en un pequeño apartamento.

Ayer, por la mañana, Anthony Perkins salió del hotel a dar un pequeño paseo. Se puso un sombrero y unas gafas oscuras.

—Sólo hay dos maneras de conocer una ciudad: en bicicleta o andando. Como no tenía bicicleta, me puse a andar. Muy de prisa, eso sí. Es la única forma de pasar inadvertido. Cuando alguien se queda pensando que nos conoce, no tiene tiempo de reaccionar, porque ya hemos desaparecido de su vista.

—¿Y la televisión? ¿Qué nos dice de la televisión, señor Perkins?

—Que es un magnífico medio de llegar a grandes masas; pero para el actor aún no ha encontrado su nivel. Los telefilms se hacen para entretener más que para educar, lo cual me parece absolutamente lícito, porque el espectador, en su casa, lo que quiere es divertirse. Nadie va a ganar un Oscar interpretando en televisión. Al menos por el momento.

Ha llegado la hora de la despedida. Perkins nos tiende la mano. Una mano grande y huesuda. Todavía, antes de marcharnos, nos dice:

—¿Creen que sigo siendo un tipo morboso y epiléptico?

Hay que reírse: Anthony Perkins es uno de los más extraordinarios actores que hemos conocido. Y un hombre natural y sencillo en la realidad, que sabe hilvanar más de diez palabras seguidas sin necesidad de que uno le pregunte. Cosa muy poco frecuente...

(Fotos César Lucas.)

Cuarenta medallas de oro a cuarenta caballeros que supieron cantar "las cuarenta"

HAY personajes que o son siempre noticia o tienen noticia para ofrecer. Uno de ellos es Bobby Deglané. En esta ocasión, Bobby posee esa doble cualidad. Primero porque ha sufrido la fractura de un tobillo, luego... Pero vayamos por partes.

—Hace tres días que me escayolaron el pie. Fui al boxeo y al salir de mi coche me torcí el tobillo. Me hicieron una radiografía y ya lo ves, fractura.

Bobby, ese incansable buscador de novedades radiofónicas, está dispuesto a formar barullo este año. Ahora prepara un nuevo programa, que él mismo explica:

—El próximo mes de noviembre vamos a celebrar el cuarenta aniversario de Radio España. Para conmemorar esta efeméride quiero realizar un programa jugando con el número cuarenta. Vamos a entregar cuarenta medallas de oro a cuarenta personas que le hayan cantado «las cuarenta» a alguien en defensa de España, de los españoles o de nuestra verdad hispánica.

Luego, Bobby, sin que tengamos que preguntarle nada, nos hace una sorprendente aclaración:

—Radio España es la primera emisora oficialmente puesta en funcionamiento en España, y no Radio Barcelona, como se cree.

Antes de que se inaugurara Radio Barcelona ya existían en Madrid varias emisoras, entre ellas Radio Ibérica y Radio España. Estuvieron funcionando ocho meses en período de prueba. Radio España se inauguró de una manera oficial cuatro días antes que Radio Barcelona. Tengo documentos que lo acreditan. Y puedo decirlos que el escritor Linares Rivas fué uno de los primeros hombres que habló por las antenas de E. A. J. 2.

También estuvo presente en el acto inaugural la primera mujer abogado que tuvo España. Se trata de Cristina Arteaga, hija del duque del Infantado de entonces y hermana del actual. Hoy, Cristina Arteaga es la abadesa del convento de las Paulistas de Sevilla.

—Entonces, ¿de dónde proviene el error?

—No lo sé. Lo único que puedo decirlos es que mi documentación al respecto la he recogido leyendo periódicos y revistas en la Hemeroteca Nacional.

Y Bobby no dice más. Ahora tiene puestas todas sus ilusiones en ese nuevo programa radiofónico, en el que todos los que en un momento determinado supieron cantarle «las cuarenta» a alguien tendrán su debida recompensa.

Excepción hecha de los jugadores de tuete, claro...

mejores no hay

EASEJ

Lo que parece un cabalismo no lo es, sino que es la voz de la esperanza. Una emisora de radio de aficionados. La maneja un hombre impar, en Fuerteventura. Justo Benedicto. Va ya para seis años que su emisora hace el bien y lleva la sonrisa a todo el mundo por alejado que sea. Nació su emisora en Melilla y desde el 63 está en Puerto Rosario, frente a la mar oceánica, que diría el poeta.

La salud, la alegría, el bienestar, el pan, la farmacia... y sobre todo un hombre que española en los más distintos paralelos, en todas las esquinas de la rosa de los vientos... EASEJ. Suerte y adelante. Cambio.



Juan José Felipe Lima

Aquí le tienen, fumando su buen puro palmero. Juan José Felipe Lima es un titán de las letras. ¡Todos los días encontrar un puñado de noticias para contar en la Prensa y la radio sobre la bellísima y lejanísima tierra de Fuerteventura! Compar-

te Juan José sus tareas del Ayuntamiento de Puerto Rosario, de donde es secretario habilísimo, con sus horas de periodismo. Y es el hombre que canta y cuenta las cosas de la isla del sol por el mundo. Las esperanzas, las tragedias, los paisajes, los tipos, las costumbres...

Juan José Felipe Lima es el jugador de Fuerteventura. Por eso está aquí también. Porque es de los mejores. De los que no hay.



Mariquita Hierro

Vive en Cotillo y su puerta siempre está abierta a la gente de buena voluntad. Tiene un puñado de hijos y un millón de amigos repartidos por todo el mundo. Mariquita Hierro es una de las mujeres más populares de la isla de Fuerteventura. La isla del sol. Mariquita es buena como un pedazo de pan e inteligente como un ave marina. Siempre tiene mesa y mantel cuando a ella se llega, y cuida de las más hermosas y blancas playas de la historia: las de Cotillo, que, junto a las de Corralejo, han hecho la maravilla. Mariquita Hierro pesa más de 100 kilos, y su peso está en relación muy directa a su talento, a su bondad. Ha entreabierto la puerta de su casa y se ha encontrado con el objetivo de nuestra cámara fotográfica. Y ha sonreído así.

Casimiro Camacho



Aunque ustedes le vean, como le ven, con la escopeta en la mano, Casimiro Camacho es el rey del temple. Nadie lo hace sonar mejor que él en el mundo entero. Casimiro Camacho es mayorero. Nació en los Lajares y gloria de las islas. En Fuerteventura vive gran parte de sus vacaciones. Cazando. Ha convertido al temple en instrumento mayor de la música. En sus manos suena como una guitarra, como un piano, como una orquesta. Ha grabado muchos discos. Ha dado la vuelta al mundo con su pequeño temple mayorero a la espalda. Casimiro es un hombre bueno y un músico excepcional. Tiene su escuela, sus alumnos... y en los ratos libres, escopeta y perro para cazar la perdiz, el conejo... que abundan mucho en Fuerteventura. Así lo encontramos. Y así está aquí, con todos los honores.



Don Eustaquio Gopar

Ha muerto don Eustaquio, si bien no su recuerdo. Su historia. Su fabulosa presencia, ésta vive entre las piedras y los soles de Tuineje. Hasta su tumba ha ido el periodista a verle y dejar un ramo de flores. Fué el héroe de Baler. El último de los últimos de Filipinas. A los veinte años ya estaba vestido de soldado. La fotografía que ilustra nuestra efemérides es de aquellos tiempos. Filipinas. Baler. Trescientos treinta y siete días de asedio. Y el regreso a la tierra, a la madre Patria a su esquina de la isla, cerca de Tamasite, donde dieron «cáñamo» a los ingleses los majeros y sus camellos hace más de cien años...

Muerto está don Eustaquio. Aunque no su ejemplo. Mucho hizo por su isla, y mucho aún sigue haciendo, ganando batallas, como el Cid, aun después de muerto...

tico medina, escribe

EN LOS SEIS ULTIMOS AÑOS SE HAN CREADO EN ESPAÑA 25.000 ESCUELAS, Y EL PLAN DE DESARROLLO PREVE OTRAS 15.000

Lora Tamayo preside la apertura del Seminario de Alfabetización Iberoamericana

El ministro de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo, como presidente del Consejo directivo, ha presidido la apertura del Seminario de Alfabetización Iberoamericana, organizado por la Oficina Iberoamericana de Alfabetización.

Ocupaban, juntamente con nuestro ministro, la presidencia, el secretario general de la Oficina, don Rodolfo Castro Barón; el señor Betancourt, subdirector general de la Unesco; el embajador de Guatemala en España y representante en el Seminario de la Organización de Estados Centroamericanos, señor Valladares, y el representante de la Organización de Estados Americanos, señor Céspedes, a quienes acompañaba el subdirector del Instituto de Cultura Hispánica, en cuyo centro se celebran las sesiones del Seminario. El director adjunto de la Oficina Internacional de Educación, señor Pedro Roselló, ocupaba un lugar junto al ministro de Educación Nacional y el secretario general de la Oficina.

Abrió la sesión el señor Lora Tamayo, quien puso de manifiesto que tiene más peso específico el número de construcciones escolares de un país y el haber disminuido el analfabetismo que el hecho de crear un centro universitario. De aquí se desprende la importancia de este Seminario, en el que los representantes de diversos países iberoamericanos y organismos internacionales tratarán de analizar las realidades de los problemas educacionales y el intercambio de experiencias que puedan ayudar a la solución del problema del analfabetismo. El ministro de Educación Nacional dijo que hace unos años se había iniciado la campaña contra el analfabetismo, dentro de un plan de educación primaria, con el cual España pretendía yu-

gular lo más posible las nuevas promociones de analfabetos. Agregó que en seis años se habían creado en España 25.000 escuelas y que en la etapa que dura el Plan de Desarrollo se proponían levantar otras 15.000. La necesidad de estas creaciones y de las campañas de alfabetización se pone más de manifiesto con la ley de la obligatoriedad de estudios primarios.

Terminó sus breves palabras deseando a todos los reunidos en el seminario que sus comunicaciones y estudios sean pro-

vechosos y que tengan una gran estancia en Madrid y en España, a la cual deben considerar como su propia casa.

Habló a continuación el director del Departamento de Asuntos Educativos de la Organización de Estados Americanos, don Francisco S. Céspedes, que leyó un mensaje dirigido a los especialistas por el secretario general de la Organización de Estados Americanos. En él, tras mostrar su decidida adhesión al seminario, afirmó que el analfabetismo sólo quedará extirpado en el momento en que queden extirpadas las formas de vida que lo dan origen.

Don Pedro Roselló, tras la intervención del señor Céspedes, agradeció en nombre del organismo que representa el hecho de que haya sido invitado a participar en este seminario, que les permite ponerse en íntimo contacto con la Oficina de Educación Iberoamericana.

En último lugar habló el subdirector general de la U. N. E. S. C. O., señor Betancourt, quien hizo historia del proceso de la próxima campaña de alfabetización, recomendada por la O. N. U. a la U. N. E. S. C. O. y de la que se espera hacer un ensayo sobre ocho países en el año 1966. En estos proyectos —dijo— juega un papel muy importante el seminario, y la U. N. E. S. C. O. estudiará con verdadero interés cuantas conclusiones salgan de sus trabajos. Agregó que deben dejarse a un lado las perspectivas pesimistas de muchos países, que encuentran invencible su problema, puesto que el momento es oportuno y la O. N. U. está dispuesta a aceptar cuantas conclusiones válidas puedan arbitrarse.

Tras sus palabras, el ministro de Educación Nacional de España, y presidente del Consejo Directivo de la O. E. L., declaró abiertas las sesiones del seminario.

Los reunidos pasaron a continuación al salón de recepciones del Instituto de Cultura Hispánica, donde el señor Lora Tamayo hizo entrega de la medalla de oro de la oficina a nuestro compatriota don Pedro Roselló.

Tras este acto se ofreció a los visitantes un vino de honor.

El presidente del Sindicato del Olivo, a Nueva York

Ha salido para Nueva York el presidente del Sindicato Nacional del Olivo, don José Navarro González de Canales, acompañado del director del Instituto para la Propaganda de los Productos del Olivar y de una comisión de exportadores de aceite de oliva y de aceituna de verdeo.

En la citada capital norteamericana, la comisión se entrevistará con el ministro de Comercio, señor Ullastres, y tratará con él de la forma de establecer relaciones con las principales firmas importadoras de aceite, a fin de incrementar las importaciones y dar continuidad y estabilidad a las mismas. (Cifra.)

ASAMBLEA DE LA CONFEDERACION INTERNACIONAL DE CARNICERIA Y CHARCUTERIA

En la sala internacional de la Casa Sindical de Madrid se han iniciado las reuniones del XXXIV Comité directivo y la XVIII Asamblea General de la Confederación Internacional de Carnicería y Charcutería, a las que asisten representantes de Holanda, Bélgica, Francia, Alemania, Italia y España. La presidencia de esta confederación la ostenta el representante español don Pedro Chías, por acuerdo de la reunión de Copenhague, celebrada en 1963, presidencia que tendrá de duración hasta 1965. La secretaría también corre a cargo del representante español don Juan Maldonado Gutiérrez.

Durante las reuniones del comité consultivo, el presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, don Manuel Mendoza Ruiz, dió la bienvenida a los asambleístas, y también pronunció unas palabras de salutación el presidente de la Confederación, señor Chías.

La C. I. B. C. (Confederación Internacional de la Carnicería y la Charcutería) fué constituida en Roma en 1946, y a ella pertenecen catorce países europeos.

La finalidad de la misma consiste en iniciar y mantener relaciones amistosas entre las entidades sindicales de los maestros carniceros y chacineros y de los maestros chacineros-carniceros; inter cambiar

ideas y experiencias, así como aportar y conocer documentación sobre cuestiones económicas, profesionales técnicas, sociales y generales de interés para la profesión y salvaguardar, en la medida de lo posible, los intereses comunes de las organizaciones miembros en los terrenos de la política económica y social y en los de la política comercial y artesanal en el marco del derecho alimenticio y veterinario, así como en la formación profesional.

LOS ASAMBLEÍSTAS, EN LA DIPUTACION

Todos los participantes en la Asamblea de la C. I. B. C. se trasladaron ayer al palacete de la Diputación Provincial, donde fueron recibidos por su presidente, marqués de la Valdivia, y el diputado don Jaime de Foxá, quienes dieron la bienvenida a los asambleístas. Contestó, agradeciendo la cordial acogida, en nombre de los participantes de la confederación, su presidente, señor Chías.

Seguidamente fueron recorridas las diversas dependencias de la casa provincial, especialmente el salón de actos y la capilla, y a continuación la Diputación obsequió a sus invitados con un vino español.

Mesa redonda sobre agricultura

Seiscientas mil hectáreas concentradas

SANTA CRUZ DEL VALLE DE LOS CAIDOS, 15.—Han comenzado ayer las reuniones de la mesa redonda sobre «Agricultura española, cooperativismo y otras formas de asociación agraria».

En la sesión de la mañana intervino el subdirector del Servicio de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, don Luis García Oteyza, quien aludió a la importancia de la concentración y al eco que ha despertado. Prueba de ella son las 600.000 hectáreas concentradas, a las que hay que añadir las solicitudes presentadas para dos millones más.

Por la tarde intervino don Alberto Ballarín Marcial, profesor de Derecho Agrario, quien expuso el tema «Fórmulas jurídicas y de proyección agraria sobre el mercado». (Cifra.)

Ultimas novedades en FOTO CINE...

CAMARAS FOTOGRAFICAS: YASHICA Minister D 35 mm., 4.380 ptas. LYNX, 5.970 ptas. - AGFA Iso-rapid, 998 ptas. - KODAK, 3.420 ptas.

TOMAVISTAS 8 mm: YASHICA 8 ES, 3.300 ptas. - YASHIMAT, con Zoom, 8.067 ptas. EUMIG, 4.840 ptas.

PROYECTORES DE CINE Y DIAPOSITIVAS - RAPIDO LABORATORIO FOTOGRAFICO - PELICULAS - LA FORMA DE PAGO MAS VENTAJOSA PARA LA MEJOR CAMARA EN:



Pacífico 82 - Zurbano 65 - Gta Emba.adores 7

Cartelera de espectáculos

Principales programas de TV. E.

● PARA HOY, NOCHE.—7,30: Avance de Telediario.—7,32: «Ella, él y Asta».—8: Foro TV. Periodistas.—8,30: «Popeye».—8,40: Secuencia.—8,55: Mundo ligero.—9: Tengo un libro en las manos.—9,30: Telediario.—9,50: El tiempo.—9,55: Minutos musicales.—10: «Los defensores».—11: Ronda de España.—12: Telediario.—12,30: El programa de mañana.—12,33: Medianoche.—12,30: Cierre.

● PARA MAÑANA, MIERCOLES, SOBREMESA.—2,15: Avance de Telediario.—2,17: Primera página.—2,30: Cinepanorama.—3: Telediario.—3,20: Punto de vista: Política nacional.—3,30: Para vosotros.—3,40: «La edad de amar», capítulo III.—4: A media voz.—4,05: Final.

GACETILLAS

ROCIO DURCAL
en «Un domingo en Nueva York».
Teatro Infanta Isabel.

ADOLFO MARSILLACH
dirige a Rocio Durcal en «Un domingo en Nueva York». Teatro Infanta Isabel.

INFANTA ISABEL
Arturo Serrano presenta a Rocio Durcal en «Un domingo en Nueva York», con el primer actor Carlos Larrañaga, Francisco Valladares, Victor Valverde, Pilar Puchol, Ramón Reparaz. Dirección: Adolfo Marsillach. Decorados: Emilio Burgos.

TEATROS

FUNCIONES PARA MAÑANA

ALCAZAR (Refrigerado).—7 y 10,45: ¡¡Clamoroso éxito!! Casen presenta el super-espectáculo cómico-musical ¡¡Es broma!! con Mari Carmen Casas, Orlando Marconi, ballet francés Les Doris Girls. ¡Último día!

CALDERON.—7, 10,30: Guitarra y canela. Rafael Farina, Esmeralda Mistrá, Niña de la Puebla, Los dos Españoles, Luquitas de Marchena, Angélica Font, Pepe Soto, Los Rikels, Gracia de Cádiz, gran ballet Festival y la colaboración especial de Adelfa Soto. Jueves noche, homenaje a Rafael Farina. Sensacional fin de fiesta. Domingo, despedida.

CLUB (Refrigerado). Bajos Palacio de la Música.—Miércoles próximo, 11 noche, estreno Alarma, de J. A. Jiménez Arnáu. Dirección: José Osuna.

COMEDIA.—Compañía titular. 7 y 11: Ninette y un señor de Murcia, de Miguel Mihura, con Juanjo Menéndez, Aurora Redondo, Rafael L. Somoza, Alfredo Landa y Paula Martel. Miércoles noche, sin función, por descanso compañía.

COMICO.—7 y 11: Las mujeres nos asustan. Versión: Félix Ros. Hacia las 200 representaciones.

GOYA.—Hoy, miércoles, 11 noche, Carlos Lemos y María Luisa Ponte, en el estreno de Una estatua para las palomas, de A. Escárzaga. Dirección: Eduardo Fuller.

INFANTA ISABEL (221-47-78).—7,15 y 11,15: Arturo Serrano presenta a Rocio Durcal, en Un domingo en Nueva York. Con el primer actor Carlos Larrañaga, Francisco Valladares, Victor Valverde, Pilar Puchol, Ramón Reparaz. Dirección: Adolfo Marsillach. Decorados: Emilio Burgos.

LARA (221-16-31).—5,30 tarde y

8 noche, presentación en la escena, por primera vez en Madrid, del famoso teatro de marionetas de Hertha Frankel. Apto. Despáchase para cinco días.

LATINA (Empresa Colsada).—7, 11: Compañía titular de revistas, con Manolito Codoso, Mary Francis, Paquito de Osca. Y de la nena... ¿qué? Una revista con... chispa.

MARAVILLAS.—7,15 y 11: Un loco hace ciento (de Arana y Galindo), con José Barberá.

MARQUINA (Prim. 11. Teléfono 231-84-67. Refrigerado. Compañía Berta Rianza y Ricardo Lucía).—7, 11 noche: BLANCA POR FUERA Y ROSA POR DENTRO (de Enrique Jardiel Poncela).

REINA VICTORIA.—7, 11: Angel Picazo y Luis Peña, en La prueba del tres, con Raquel Daina y la colaboración de Margot Cottens. Director: José Osuna. (La más audaz y divertida obra del autor de «El huevo».)

ZARZUELA (221-43-41). Primera temporada de género chico.—Últimos días. 7 y 10,45: La verbena de la Palma y La Revoltosa. Viernes 13, reposición de La Gran Vía y Gigantes y cabezudos. Local refrigerado. Venta anticipada. Localidades, de 50 a 15 pesetas.

CIRCO

CIRCO PRICE-HALL (Tel. 231-4607). 7 y 10,30: ¡Éxito apoteósico! Así es el cantante Antonio Molina. Niña de Antequera. Hermanas Alcaide, Los Canasteros, Mary Carlota, Manolita Moreno, Los Aguilares y más de 20 figuras. Localidades con cinco días.

CINES

SESION NUMERADA

ALBENIZ (Refrigerado).—6,15 y 9,45: La conquista del Oeste. (Technicolor. Cinerama apto todos los públicos. Pases película: 6,25 y 9,55. Precios populares de verano.)

AVENIDA (221-75-71).—7 y 10,30: 10, calle Frederick (Gary Cooper, Diana Versi). (3.ª semana.)

BARCELÓ.—7, 10,30: Consejos a medianoche (Dean Martin).

BENLILURE (Refrigerado).—7 y 10,30: Los auténticos Beatles: Qué noche la de aquel día.

CALLAO (Refrigerado).—7, 10,30: Un lugar en la cumbre (Simone Signoret, Laurence Harvey).

CAPITOL (Refrigerado).—7 y 10,30: El hombre de Río (Jean Paul Belmondo). (Technicolor. Mayores 14 años.)

COLISEUM (Refrigerado).—7, 10,30: Enfermero a la fuerza (Norman Wisdom). ¡El mayor suceso cómico! Para todos los públicos.

CONDE DUQUE (Refrigerado).—5 y 9,15: Cleopatra (Elizabeth Taylor, Richard Burton). (En Todd-ao. 42 semana.)

FUENCARRAL.—7, 10,30: Los Beatles, en ¡Qué noche la de aquel día!

GRAN VÍA (Refrigerado).—7 y 10,45: Tiempo de amor (Julia Gutiérrez Caba, Agustín González).

LOPE DE VEGA.—7, 10,30: Horas robadas (Susan Hayward, Michael Craig).

MADRID.—7, 10,30: Juana Gallo (María Félix).

PALACIO DE LA MUSICA (Refrigerado).—6,30, 10: La caída del Imperio romano (Sofía Loren, Stephen Boyd). (Ultrapana visión. 70 mm. Technicolor. Tolerada.)

PALAFOX (Luchana. 15. El mejor cine de Europa).—7 y 10,30: Encuentro en París (Audrey Hepburn, William Holden). (Technicolor. Cinemascope.)

PAZ.—6,30, 10: Ese mundo maravilloso. (S. E. Todd-ao. 70 mm. Tolerada.) Venta anticipada.

POMPEYA (Refrigerado).—7 y 10,30: Cleo, de 5 a 7 (Corinne Marchand, Michel Legrand). (Selección Festival Cannes.)

PROYECCIONES (Refrigerado).—6,15, 9,45: Cinerama: El mundo está loco, loco, loco, loco. (Technicolor. Todos los públicos. Pases película: 6,25 y 9,55. Precios populares de verano.)

REX (247-12-37).—Continúa de 11 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,30 noche: Tambores lejanos (Gary Cooper). (Tolerada.)

RIALTO.—7 y 10,30: La pantera negra (Marianne Koch). (Color.)

RICHMOND (Aire acondicionado).—7 y 10,30: Un lugar en la cumbre (Simone Signoret, Laurence Harvey).

SAN MIGUEL.—7, 10,30: Un mar-

ciano en California (Jerry Lewis). (Tolerada.)

TORRE DE MADRID (247-16-57).—6,30, 10: West Side Story. (Todd-ao. 70 mm. Clima artificial Carrier.)

SESION CONTINUA

ALCANTARA.—4: Una tarde en el circo. El sargento York. (Toleradas.)

ALEXANDRA (Refrigerado).—10 mañana: Siete novias para siete hermanos. (14 años.)

ARGUELLES.—5: Consejos a medianoche (Dean Martin).

BAHIA (Refrigerado).—4: La India en llamas y El signo del Zorro. (Toleradas.)

BELLAS VISTAS (Tel. 233-54-44). Vacaciones de invierno, La quimera del oro.

CANDILEJAS (Refrigerado).—4: El maquinista de La General y Siete novias para siete hermanos. (14 años.)

CAPRI (252-10-69. Muy refrigerado).—4,30: Honorables sinvergüenzas y Siete novias para siete hermanos. (Primer reestreno.)

CARTAGO (257-70-23).—7, 10,30: Siete novias para siete hermanos.

CARLTON (Ayala. 95. Teléfono 256-18-30. Refrigerado).—Continúa 6: Un lugar en la cumbre (Simone Signoret, Laurence Harvey). (Pases película: 6, 8,20 y 10,30.)

COLON.—4,30: El cisne. Esta pizarra colegiala (Brigitte Bardot).

CONCEPCION (Refrigerado).—5: Una muchacha llamada Tamiko y Consejos a medianoche.

CHUECA.—4,30: Hércules y la reina de Lidia. Su excelencia el embajador.

DOS DE MAYO.—5: Mi abogado defensor. La gran muralla.

EMPERADOR (243-11-51).—Continúa 5: Torre partida (Adolfo Marsillach) y El árbol de la vida (Elizabeth Taylor). (Ambas color. Cinemascope.)

FANTASIO (Refrigerado).—4: La pantera negra (Marianne Koch). (Color.)

FIGARO (Refrigerado).—4: La pantera negra (Marianne Koch). (Color.)

GONG.—5: Consejos a medianoche (Dean Martin)

IDEAL.—4,30: Regalo para soltero (James Stewart, Sandra Dee). (Cinemascope. Color. Mayores 18 años. Pases: 4,30, 6,30, 8,30, 10,30.)

IMPERIAL (Refrigerado).—10 mañana: ¡Qué noche la de aquel día! (La primera película de Los Beatles. Mayores 14 años.)

MAGALLANES.—4: El éxito y El gran juego (Gina Lollobrigida).

MARVI.—5: Regalo para soltero (James Stewart). (Color.)

MONACO (Esquina avenida América-Cartagena. Teléfono 256-62-11). 4,30: Siete novias para siete hermanos. (Technicolor.)

MONUMENTAL.—5: Consejos a medianoche (Dean Martin).

MUNOZ SECA (231-51-41. Refrigerado).—10 mañana: Sorgo, el espía del siglo y El gran juego.

PALACE (Refrigerado).—4: Cleo, de 5 a 7 (Corinne Marchand, Michel Legrand). (Selección Festival Cannes.)

PALACIO DEL CINE.—5: Siete novias para siete hermanos. (14 años.)

PANORAMA (Refrigerado).—5: La posada del Tamesis y Al borde de la sexta felicidad. (Tolerado.)

RIVIERA (265-07-55. Refrigerado).

5: La gran muralla y Mi abogado defensor.

ROSALES (Refrigerado).—4: Tránsito en Saigón (Odile Versois, Pierre Massini). (Tolerada.)

SAINZ DE BARANDA.—4: Murieron con las botas puestas, Garras de muerte. (Toleradas.)

SALAMANCA (Aire acondicionado).—5: Consejos a medianoche (Jean Martin, Elizabeth Montgomery). (Color.)

SAN CARLOS.—4,30: La calle de los conflictos y El día más corto. (Tolerado.)

SAN DIEGO (Puente Vallecas).—4,30: Jumbo, Cinco semanas en globo. (Toleradas.)

SOL.—10 mañana: Noches blancas y El picaro y el buen Dios.

SORRENTO.—4: La dinastía del petróleo y El signo del Zorro. (Toleradas.)

TIVOLI (Refrigerado).—4,30: Tránsito en Saigón (Odile Versois, Pierre Massini). (Tolerada.)

UNIVERSAL CINEMA.—Continúa 6,30: Siete novias para siete hermanos (Jane Powell, Howard Keel). (Color. Cinemascope.)

URQUIJO (Refrigerado).—5: Complementos y Siete novias para siete hermanos. (14 años.)

VOZ (Alcalá, 184. 245-82-99).—Continúa desde las 5: Regalo para soltero (Jane Stewart, Sandra Dee). (Cinemascope. Color.)

SALAS DE FIESTAS

ALAZAN (Paseo Castellana, 24. Teléfono 276-00-17).—Mañana, martes, inauguración. Las más explosivas y fabulosas vedettes.

CANAIMA (El cabaret de las afueras. Marcelo Usera. 86. Tel. 2693132.

17 grados).—Dos grandes ballets. Víctor Jack. Cuarenta vedettes en pista.

CARTAGO (Petit Cabaret. Bravo Murillo, 28. Gloria Quevedo).—Las mejores atracciones.

CISNE NEGRO (Cartagena, 89. Refrigeración ideal).—Molin Rubi, Gardinore. Los de la Cava. Y las más guapas vedettes.

CLUB IMPERATOR (Fernández de los Ríos, 59. 243-11-31. Refrigerado).—Tres orquestas. Únicamente tardes.

CONGA.—Grandes atracciones. Esperanza y Carlos. Isa de Madrid. Mercy Peña. Orquestas Herrero y Abalos. Canta Néstor.

EL BIOMBO CHINO (Isabel la Católica, 6. Teléf. 248-50-81).—Jueves 17, tarde y noche, inauguración temporada.

FLORIDA PARK (Tels. 273-10-74 y 273-10-99).—La Chunga, Los Singers, Quique Roca.

ISMAEL CLUB.—El club de sus tardes y el cabaret de sus noches. Plaza de Santa Ana, 9.

LA GALERA (Viallar, 8. Fantástica temperatura: 18 grados de aire puro por refrigeración moderna). El mejor espectáculo internacional. Ambiente incomparable.

LA RIVIERA (Puente Segovia. Teléfono 265-24-15).—Sábados, domingos y festivos, tardes: Té-balle. Orquestas y atracciones. Fin de temporada de verano.

LUSS-MAY (Junto a la fuente luminosa de Atocha).—La sala brillante de la capital de España. Totalmente reformada. Un ambiente acogedor hasta la madrugada. Calle Atocha, núm. 125. Teléf. 230-31-19.

MADISON CLUB (Cea Bermúdez, 10. Teléf. 253-01-59).—Siempre las mejores orquestas. La sala de

juventud con ritmo internacional. Únicamente tardes.

MICHELETA CLUB (Night-club. Teléfono 248-50-55).—Tarde y noche presenta en una temperatura ideal The Others, Miguel de Sandoval y su ballet de arte español, Filippo Carletti, quiseo; la orquesta de J. Povolov... y siempre las más bellas modelos.

MOLINO «OJO» (Tribulete, 16).—Tarde y noche: Connie and Adolphe. 12 noche: Espectáculo típico español.

NUEVA ROMANA (Restaurant-boite. Carretera de La Coruña, kilómetro 9.200. Tel. 276-00-61).—Tarde y noche: Los Payadores, Gloria Raff y un gran programa, con las más lindas maniqués.

PAVILLON (Telefonos 226-16-93 y 275-01-42).—Cuarteto Candilejas, Rocio Jurado y un fantástico programa de atracciones.

TEYMA.—Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones.

YORK CLUB (2-47-10-24).—Ballet Antonio Alegrias, ballet Jerry Girls, Tino Bernal.

OTROS ESPECTACULOS

AQUARIUM (Maestro Vitoria, 8).—Gran variedad de peces tropicales, reptiles, monos, etc.

FRONTON MADRID.—10,15: Tres partidos de raqueta y uno a costadilla.

FRONTON RECOLETO S..—10,30: Durán-Ibarra; Sarsola-I-Garay. Oroz III-Aguirrebengoa; Begonés VII-Alsúa.

FARMACIAS DE GUARDIA

Preciados, 35; Mayor, 44; Concepción Jerónima, 38; Carretas número 12; Eschegaray, 21; plaza de la Independencia, 10; avenida de Menéndez Pelayo número 13; Narváez, 7; Doctor Esquerdo, 83 (frente San Juan de Dios); paseo del Marqués de Zafra, 43; General Pardiñas, 20; General Pardiñas, 64; Jorge Juan, 34; Goya, 19; Hortaleza número 96; San Marcos, 11; Pelagos, 11; Desengaño, 8; plaza del Dos de Mayo, 6; Luchana número 14; Leganitos, 34; Conde Duque, 36; paseo de la Florida, 47; paseo de Extremadura, 40; Ecija, 9; Princesa 62; San Francisco de Sales, 3 (detrás de Cea Bermúdez); Guzmán el Bueno, 34; Cea Bermúdez, 4 (frente Parque Móvil); Martín de los Heros, 48 (esqui-

na a Rey Francisco); Jerónima Lorente, 40; Villaamil, 7; Reina Victoria, 8; Teruel, 21; Bravo Murillo, 193 (Estrecho); Canaveral 24 (Tetuán); San Felipe, 18 (Tetuán); Garci-Nuño número 13 (Tetuán); Orense número 41; avenida del Generalísimo (prolongación), 144; avenida de La Habana, 7 (esquina Hermanos Pinzón); Alonso Cano, 38; Modesto Lafuente, número 28; Martínez Campos, número 22; Feijoo, 12; Cardenal Cisneros, 69; Rodríguez San Pedro, 7; Almagro, 24; Diego de León, 24; Francisco Silveira, 14; avenida de Bruselas, 46 (parque Avenidas); avenida de América, 11; López de Hoyos, número 83; Joaquín Costa, 47; Serrano, 222; prolongación General Mola, 289; Alfonso XIII, número 112 (Ciudad Jardín); López de Hoyos, 365; Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal); Virgen del Coro, bloque 7, casa 36 (ampliación barrio de la Concepción); Virgen de la Fuenclisa, 13 (barrio de la Concepción); carretera de Aragón, 173; Lago Constanza 38 (entrada carretera Aragón, 108); «Ernando Gabriel, 18 (colonia barric Bilbao); Ricardo Ortiz, 12 (Ventas); Alconera, 7 (Gran San Blas, parcela G); paseo de Extremadura, 232; camino de la

Laguna, 38 (barrio del Lucero), paseo de los Jesuitas, 72 (esquina al paseo de los Olivos); plaza de Cascorro, 2; Carlos Arniches, 32; paseo Imperial, 29; Condes de Barcelona, 5 (esquina a Baleares, 6); Salaberry, 40; plaza de Rufino Novales, 1 (por avenida de Oporto, 73); General Ricardos, 121; Labradora, 1 (esquina carretera Leganés, Carabanchel Alto); avenida de Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); María Odias, 20 (Carabanchel Bajo); Duquesa de Módena, 2 (edificio Velázquez); Marcelo Usera, 36; carretera de Andalucía, 18 (Usera); paseo de Santa María de la Cabeza, 106 (frente a la colonia Moscardó); paseo de Yserías, 69; Cáceres, 10; General Lacy, 11; Lavapiés, 34; Fray Luis de León, 10; Atocha, 110; plaza del Río Jesús, 2; Sánchez Barzañategui, 15; avenida de la Albufera, 12 (Puente Vallecas); Manuel Maroto, 2 (Puente de Vallecas); Huerta Hachero, esquina Puerto Balbarrán (Puente Vallecas); población de absorción barrio de Entrevías, bloque 48; Concepción, número 22 (Puente Vallecas); Ángela González, bloque 2, casa 1 (Puente Vallecas); Pedro Laborde, 37 (frente depósito de agua, Puente Vallecas).

TEATRO INFANTA ISABEL
HOY, 11 NOCHE
ARTURO SERRANO
PRESENTA
ROCIO DURCAL
EN
UN DOMINGO EN NUEVA YORK
de KRASNA
Versión, LOPEZ RUBIO
Con el primer actor
CARLOS LARRAÑAGA
FRANCISCO VALLADARES
Victor Valverde, Pilar Puchol, Ramón Reparaz
Modelos de la señorita Dúrcal:
BARANDIARAN
Decorados: **EMILIO BURGOS**
Dirección:
ADOLFO MARSILLACH
¡Un divertidísimo éxito mundial!

¡¡INMINENTE ESTRENO!!

LA TITAN TULA

AURORA BAUTISTA
CARLOS ESTRADA

BASEADA EN LA OBRA DE D. MIGUEL DE UNAMUNO

IRENE GUTIERREZ CABA
LALY SOLDEVILA
ENRIQUETA CARBALLEIRA
Y LA COLABORACION DE
JOSE MARIA PRADA
JULIA DELGADO CARO

DIRECTOR **MIGUEL PICAZO** • ECO FILMS, S.A. SURCO FILMS, S.A.

C.R.C. 4536 • 7-9-364

UNA ADAPTACION INTELIGENTE DE UNA NOVELA PROFUNDAMENTE ESPAÑOLA

El drama de una mujer aún joven que no ha conocido el amor y del hombre que quiere despertar en ella este nuevo sentimiento

PARQUET

GARANTIZADO POR CINCO AÑOS

Ahora puede pagar su instalación, sin obras, en cómodos **PLAZOS**

259 PESETAS
m² colocado

También pisos en Linoleum, Goma, Plástico
Precios y condiciones especiales a constructores

DISTRIBUIDOR COLCADOR - SAN BERNARDO, 81 - T. 2230499



por emilio g. loygorri



Regresó Ondina Canibano

Procedente de Italia y Yugoslavia, donde se ha rodado la casi totalidad de las escenas de «El último vikingo», ha regresado a España la gran estrella cinematográfica Ondina Canibano, ya que se ultiman las gestiones para terminar aquí el rodaje de la citada producción.

Independientemente, y dentro de unos días, Ondina iniciará en nuestros estudios un film sobre el F. B. I. y otro no decidido todavía, ambos de productoras norteamericanas. Y como Ondina echaba de menos España y su flamenco, su primera visita, en compañía de Cameron Mitchel, fué a Torres Bermejas, donde su visita se prolongó las cuatro horas que dura el espectáculo.

La reapertura de SARATOGA

La reapertura de Saratoga ha traído una novedad: un ballet, Only Star, nuevo en esta «plaza», compuesto de modelos estupendísimas, que además artísticamente constituyen un número de excelente calidad por su acertada coreografía, la elegancia de sus evoluciones, el vestuario brillante y al que se ha acoplado la voz de Maruja Villamil. Y como junto a este ballet figura el también excelente de Pierrot, que ya conocíamos, y un numeroso plantel de solistas, podemos afirmar que hay un número de bellas para todos los gustos difícil de igualar. De nada por la información.



El «invisible» señor Greco

El famoso bailarín José Greco se desmarca con más facilidad que Di Stéfano en sus buenos tiempos. Tan pronto está en España como en América. Va y viene. Y usted le ve hoy y se entera de que mañana se ha vuelto a Estados Unidos. Pero, en fin, José Greco estaba la otra noche en Valentin, como recoge la cámara de Escribano. Hoy, no sabemos dónde.

Alaxan NIGHT CLUB

CASTELLANA, 24
Teléfono 276 00 17

HOY, NOCHE REAPERTURA

Una constelación de estrellas

y las más fabulosas y explosivas vedettes

Florida PARK

HOY, PRESENTACION DE

La Chunga

RESERVE SU MESA - Teléfonos 273 10 74 y 273 10 99

Daniel y Claudette, matrimonio popular



Daniel y Claudette, nuestros personajes, constituyen un matrimonio popularísimo en el Madrid castizo. Tan feliz pareja es la propietaria y fundadora del restaurante Le Bistrot, típicamente parisense que tiene nuestra capital en la calle del Conde, 4, esquina a Segovia, 14. Conversamos brevemente con ambos:

—¿Por qué se establecieron aquí?

—Vinimos a España—nos dice Daniel—como simples turistas, y nos agradó tanto este país que decidimos quedarnos para siempre, fundando Le Bistrot.

—¿Cómo responde el público madrileño?

—¡Magníficamente!

A nuestro alrededor muchos rostros conocidos. Un público

selecto. Daniel, atento y solícito, saluda y acomoda a los que llegan, todos ya conocidos de la casa. Continuamos con Claudette:

—¿Tiene muchos adeptos la cocina francesa?

—Usted mismo puede comprobarlo—nos señala la terraza, totalmente ocupada.

Daniel y Claudette están sumamente agradecidos al público madrileño. Nos indican que lo hagamos constar, y así lo hacemos en su nombre. El público sigue entrando, y optamos por despedirnos. El matrimonio ha de continuar sus funciones. La calle de Segovia, a estas horas de la noche, es apacible, silenciosa. Puro casticismo. Le Bistrot no es una excepción en el ambiente de la calle.

Guerlain
«Emeraude»

Un numeroso grupo de mujeres antillanas, componentes en su mayoría del grupo folklórico Emeraude, ha llegado a París procedente de la isla de Guadalupe. Chicas jóvenes y ataviadas con sus típicos trajes de colores exuberantes llamaron poderosamente la atención y ocuparon destacadas líneas en los principales diarios de la capital. Mujeres al fin, mostraron gran interés en visitar la casa Guerlain y hacer un detenido recorrido por sus dependencias. Una de las que más les entusiasmaron fué el Instituto de Belleza, donde al final fueron obsequiadas con productos de la acreditada firma. Hizo los honores de la visita don Philippe Guerlain y atendieron sus consultas las «esteticienas» y el personal especializado.

Chant d'Aromes, el selecto perfume de Guerlain, fué un obsequio que las entusiasmó enormemente. Posiblemente el famoso grupo Emeraude visite España en breve.

Saratoga

NIGHT-CLUB
Doctor Cortezo, núm. 1

LUZ Y COLOR
DEL TROPICO EN EL
SHOW ARREVISTADO DE
**PIERROT
DANCERS**

Y SUS ESCULTURALES BAILARINAS

BALDOMERO LEON
y su combo, con
FRANCE CARROLL

POR PRIMERA VEZ EN MADRID
EL MARAVILLOSO BALLET

ONLY STAR

Con la cantante MARUJA VILLAMIL



ATENCION: SARATOGA PRESENTA POR PRIMERA VEZ EN MADRID UN PLANTEL SORPRENDENTE DE NUEVAS Y EXCEPCIONALES VEDETTES

Se celebra en Salamanca la II Semana Internacional del Toro de Lidia

En Salamanca ha comenzado a celebrarse la II Semana Internacional del Toro de Lidia con una misa en la catedral vieja.

Los trabajos de esta importante reunión internacional abarcan importantes temas relacionados con la cría del toro de lidia, su nutrición económica, la reproducción dirigida y metamorfosis del toro con relación a la fiesta, los biotipos constitucionales de las reses y su comportamiento en la lidia y otros importantes temas, que son estudiados por técnicos, ganaderos de bravo y aficionados.

Cada jornada de trabajo está dedicada a entidades y aficionados de Europa y América, y la clausura de esta II Internacional del Toro de Lidia será el día 21.

América, y la clausura de esta II Internacional del Toro de Lidia será el día 21.

FERMIN MURILLO TRIUNFA EN EGEA

EGEA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza), 14.—Seis toros de Rafael Peralta, que cumplieron.

Jaime Ostos, faena valiente. (Aplausos.) En el segundo, ovación.

Fermin Murillo, faena superior. (Aplausos.) Faena completa en su segundo. Orejas.)

Agapito García (Serranito), voluntarioso. Oyó aplausos en los dos toros. (Cifra.)

Salamanca: Tercera de feria

NUEVA TARDE MEMORABLE (cuatro orejas) DE S. M. EL VITI

Dos orejas para Paco Camino, pletórico de arte, y una para Litri

● **TOROS DE SANCHEZ COBALEDA (BARCIAL).**—Encierro bonito, parejo. El primero no tuvo clase. El segundo se quedó tardo para la muleta. El tercero, con las fuerzas justas, se salió suelto en varas y cabeceó ante la muleta. El cuarto se comportó molesto y pegajoso en el tercio final. El quinto mantuvo un largo combate con el caballo. Para la muleta tardó un poquito, aunque tuvo alegría. El sexto, sin bríos, se dejó torear.

● **MIGUEL BAEZ (LITRI).**—Tesonero y esforzado con su primero hasta alcanzar la oreja.

● **PACO CAMINO.**—Tardó en la cumbre del niño sabio de Camas.

● **SANTIAGO MARTIN (EL VITI).**—Pletórico en todo momento, añadió hoy nuevos méritos a su tarde genial de ayer.

● **CUADRILLAS.**—José Lausin, Epifanio Rubio (Mozo) y Pepe Gil destacaron en la ejecución de la suerte de varas. Vito, Chaves Flores, Luis González, Michelin y Arroyo sobresalieron unos en la brega y otros en las banderillas.

SALAMANCA. (Por teléfono, de nuestro crítico taurino, enviado especial.)...

La enfermera de Palacios del Arzobispo. Palacios es un pueblo pequeño de por los rumbos de Ledesma. Allí nació la criatura celtibérica que fué mi compañera de localidad con verja por medio. Porque la enfermera (ella no me quiso dar su nombre, pues en Palacios del Arzobispo está mal visto que una mocita haga tales confidencias a un hombre casado) era la ocupante de la primera barrera de sol, y el cronista, el de la última de sombra. La palaciega se ha tenido de lleno en lo de amansar niños en una postinera consulta médica salmantina para poder sufragarse los gastos de su afición a los toros. La ledesmeña lee todo lo que puede sobre tauromaquia y ve las corridas que se encartan, y que son más bien pocas.

—Pero cuando llega la feria la mejor barrera de sol es para mi cuerpo serrano.

Con la enfermera resulta difícil entablar diálogo. Para ella la corrida es como el más sacro ofrecimiento de una religión que tiene por máxima divinidad al minotauro y a Teseo. La enfermera viene aficionada y mejor apasionada por El Viti, y no podía ocultar sus sensaciones, que con voz fresca lanzaba a los cuatro vientos.

—¡Qué valiente y empeñoso está Litri con este toro berrendo y caletero!

Cierto. El berrendo de la sangre de Villar había aprobado numerosas asignaturas de sus estudios para mulo cornudo, y sólo una voluntad como la litrista podía salir con bien del empeño. Cuando ya parecía que Miguel, apretado lanceador a la verónica, se habría de contentar con unas ovaciones como premio a su denuedo, hizo el milagro de que el berrendo, a regañadientes, le tomase la muleta para que el onubense ligase una tanda de naturales y otra de redondos, amén de unos muletazos sueltos y girados con la mirada del diestro en el azul del cielo. La estocada fué de las que sólo entran una en kilo. El toro se derrumbó, y a Litri le dieron una oreja, que algunos puritanos motejaron de excesiva.

Cuando los tres lambrazos del picador Molina le quitaron las intenciones al cuarto, la enfermera de Palacios del Arzobispo declaró públicamente: «Ahora no vemos nada.» Así fué. Y a la gente le sabe muy mal gastarse un buen montón de pesetas para contemplar una faena de alio mediocremente rematada con el acero. Por eso le pitaron a Miguel.

Va el segundo toro de la tarde raudo cuando de pronto se vuelve. Y en la revuelta se encuentra con el capote de Paco Camino. La celtibérica amansadora de niños ha empezado a rezar. Yo pongo cara de extrañeza. Ella, como si nada, hasta que con viva voz explica su Padrenuestro para medio tendido: «Rezo porque Paco Camino se va a arrimar y sólo Dios, a lo mejor, le puede hacer un buen quite.»

Es cierto. Paco Camino torea como si, creyéndose un moderno Aquiles, pensara que está a salvo de las cornadas. Borrachera de belleza torera en la tarde. Lo mismo cuando Paco lancea que cuando torea con la muleta.

Hoy el sevillano es diestro genial, como quisiéramos que fuese todas las tardes, porque por algo es otro de los que ha logrado hacer el toreo con honrada sabiduría y con arte brujo. ¡Y vive Dios que pocos toreros de este corte van quedando! En su primera faena los pases fueron lentos, porque así lo pedía el temple del toro y el temple del trasteo. En la segunda, cuando los rezos de la enfermera salvaron a Paco de que los pitones le alcanzaran al hacer el toro hilo con el maestro a la salida de un largo puyazo, los naturales, redondos y de pecho volvieron a ser como esos trenes largos, de mercancías, que se mueven por el horizonte de la llanura. ¿Dónde tomaba Paco al toro? Casi en el infinito. ¿Dónde lo dejaba? De nuevo en el infinito. Así nacieron los tres pases esenciales —el natural, el redondo y el de pecho—, a los que Camino, el brujo archisabio de Camas, adobó con unos abaniqueros por la cara y acabó de sazón con dos buenos espadaos. Camino cortó una oreja en cada toro y mereció mayor premio en su segundo trasteo.

Salió el tercer toro y la moza de Palacios del Arzobispo, que ha enterado a todo el mundo de su filiación vitista, no

entona ningún Padrenuestro. Por segunda vez en la tarde le dirijo la palabra:

—Y ahora, ¿por qué no reza? —pregunto.

—Para que Santiago tenga suerte y triunfe he ido a misa de alba esta mañana.

Todo queda explicado. Y Santiago tiene suerte, y no sólo está bien, sino muy requetebién con dos toros menos potables que los de ayer. Hoy El Viti nos ha explicado las razones por las cuales saca partido de casi todos sus enemigos. Yo confieso que me pondrían en arduo brete si me exigiesen la decisión de preferir la tarde de ayer a la de hoy o viceversa.

El tercero de los «barciales» es un cárdeno de bajas agujas y bien puesto «sombbrero». Atrás le fallaban las fuerzas. Por eso, por delante, había peligro claro. Exigencia tenía el cárdeno de un torero tan valiente como Rolando, el muerto con repiques de romance en Roncesvalles, tan científico como el sabio atómico Openheimer y tan artista como Sandro Boticelli. Todo eso lo supo ser S. M. El Viti. Con el capote bajó las manos cuando más saltaban los pitones por cerca del rostro. Con la muleta, en los terrenos que hasta la llegada de los nuevos toreros pertenecieron al toro, porfió para primero desenganar de sus hachazos al toro de Barcial, y después, con el cárdeno sometido al rector de la universidad taurina de Salamanca, vino sobre la mano diestra y la siniestra la grandeza del toreo vitista. Naturales y derechazos comenzaron por ser verticales para convertirse muy pronto en redondos y más tarde en circulares; algunos incluso de vuelta y media.

Mató Santiago como en él es norma. Entonces le dieron las dos primeras orejas. Las otras dos las ganaría después que a un toro sin fuerzas le supo mantener en pie y con parsimonia lograrle treinta pases y matarle como para que en sus mausoleos de piedra y bronce se removiesen asombrados Joaquín Rodríguez (Costillares), Manuel Varé (Varelito) y Diego Mazquiarán (Fortuna), un trío de estoqueadores con toda la barba.

La corrida concluyó con la apoteosis vitista y con lágrimas de alegría en los ojos de la zagala de Palacios del Arzobispo, que al abandonar su barrera me habló por tercera y última vez para decirme: «¡Quién pudiera bailar esta noche con El Viti!» Pero esta noche con Su Majestad sólo puede bailar la princesa: la gloria del toreo.

Gonzalo CARVAJAL

SIGUE LA MEJORIA DE DON MANUEL BIENVENIDA

Por fortuna, la mejoría iniciada ayer en la enfermedad que padece don Manuel Mejías Bienvenida se afirma de modo esperanzador y, dentro de la gravedad, los médicos se muestran más optimistas.

Continúa el interés por visitas directas y llamadas telefónicas de los numerosos amigos y admiradores de la casa Bienvenida, interesán dose por el Papa Negro, y las noticias de su mejoría son recibidas con el natural contento y es deseo de todos que pueda recuperarse Bienvenida de su ataque cerebral.

INDUSTRIAS ANREY AVISO

Con relación al artículo publicado en el diario PUEBLO, en la página 32 del extraordinario del día 2 de septiembre de 1964, se hace constar a los consumidores de los refrescos VANGUARD que se crean con derecho a premios concedidos, otorgados y entregados en el año 1963, pueden dirigirse por escrito a la dirección de esta industria, sita en Zamora, avenida de Víctor Gallego, número 39.

ASI
ES
HOY



Ciudad Los Angeles

BIEN SITUADA, MODERNA, BIEN URBANIZADA

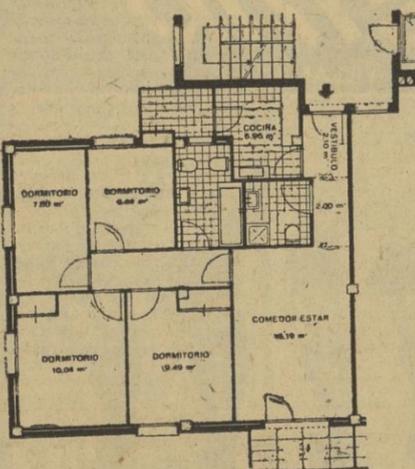
Autobuses cada 8 minutos desde "Metro" de Palos de Moguer

VENTA DE LOCALES COMERCIALES

Visite la vivienda de muestra en la Ciudad

CARACTERISTICAS
4 dormitorios. Vestíbulo, pasillo y salón-comedor con parquet. Baño, cocina, y aseo con revestimiento en paredes tipo "gresite". Armarios empotrados
2 terrazas. Fachada de ladrillo visto. Calefacción central. Ascensor. Persianas enrollables de plástico. Cocina y calentador de agua para gas. Construcción y terminación de primera calidad.

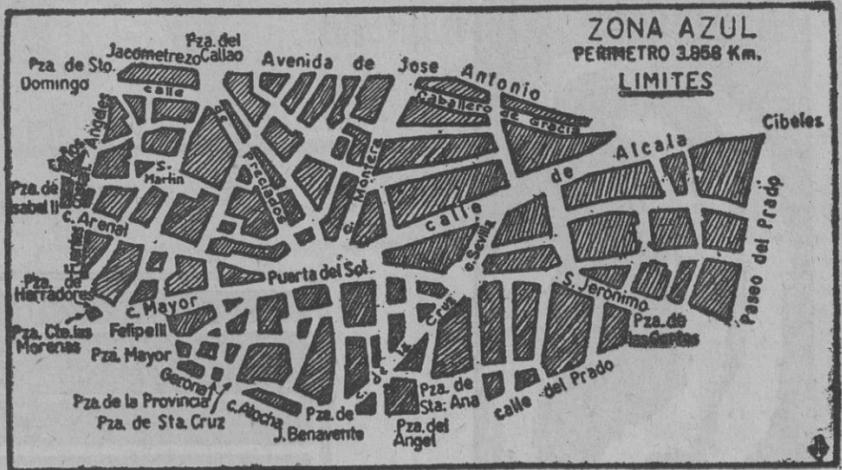
INFORMACION
VIRELSA
Boix y Morer, 6 TEL. 2532100 y en la Ciudad



GRANDES FACILIDADES DE PAGO

MADRID, LO QUE PASA

Comenzó la "ZONA AZUL"



patrullas especiales de Policía Municipal y de Tráfico, que con unos brazaletes en sus uniformes serán los encargados de imponer las sanciones.

Asimismo, hay que recordar que se fijan dos tipos de estacionamiento: estacionamientos fijos y por quincenas. En estos últimos, la primera quincena registrará para los números pares y la segunda para los impares. Igualmente, las motos y los taxis tienen espacios especialmente reservados para ellos.

Los propietarios de los vehículos que fueran retirados de la vía pública por las grúas municipales podrán informarse de la situación de los mismos en los teléfonos 225 57 64, 231 74 65 y 231 74 46, correspondientes a la Brigada de Circulación de la Policía Municipal (plaza Mayor, 3).

Así que la zona azul de Madrid ya está en funcionamiento. Todos los madrileños y madrileñas propietarios y conductores de sus coches se han lanzado a la calle provistos de su disco de control. Un poco nerviosos por la novedad y bastante intrigados por el resultado.

Natalia Figueroa estaciona su coche en la plaza Mayor. Coloca el disco de control en lugar visible. Comprueba la hora en su reloj y en el de la Casa de Panadería.

—Yo creo que la zona azul resolverá el problema del estacionamiento—nos dice—, aunque en los primeros días habrá dudas y malas interpretaciones de lo indicado.

Paloma, modelo de Asunción Bastida, está preocupada. Ha ido con su utilitario a la Gran Vía y no encuentra sitio ni sa-

MADRID ha estrenado hoy su «zona azul», una mágica realidad que los madrileños esperaban desde hace tiempo.

Como se sabe, las calles que comprende la «zona azul» son: plaza del Callao, avenida de José Antonio, Alcalá, paseo del Prado, plaza de las Cortes, Plaza de Santa Ana, plaza del Ángel, plaza de Jacinto Benavente, Atocha, plaza de Santa Cruz, Geronima, plaza Mayor, Felipe III, Mayor, plaza del Comandante Las Morenas, plaza de Herradores, Fuentes, Arenal, plaza de Isabel II, Caños, costanilla de Los Angeles, plaza de Santo Domingo, Jacometrezo y plaza del Callao. El horario de esta «zona azul» es de 9 a 12,30 y de 15,30 a 19 horas.

Las normas que ha de tener presente todo el que quiera estacionar su coche dentro de la zona son las siguientes:

● Primera. Todo vehículo de menos de dos toneladas debe ir provisto del disco de control, que puede adquirirse gratuitamente en las Tenencias de Alcaldía o en la Jefatura de la Policía Municipal. En el momento de estacionar su vehículo deberá hacer girar dicho disco hasta que aparezca en la ventanilla de la izquierda la hora en que lo hace. No precisan discos de control las motocicletas, motocarros y triciclos. Los vehículos de más de dos toneladas tienen prohibido el acceso a la «zona azul» desde las 9 a las 14 y desde las 16 a las 21 horas.

Desaparecen los estacionamientos vigilados

Hay que resaltar que en la zona azul desaparecen totalmente todos los estacionamientos vigilados y no vigilados que había hasta ayer. Se sobreentiende que al crearse la zona azul no es necesario que haya otro tipo de estacionamiento. Los guardacoches que había en las calles y plazas de la zona azul continuarán prestando sus servicios en otros lugares de la capital.

—Pido, a través de PUEBLO—nos dijo el señor Pontija, delegado de Tráfico del Ayuntamiento de Madrid—, que todos los madrileños colaboren en esta experiencia que el Ayuntamiento realiza para que todos vivamos mejor y con mayores comodidades.

● Segunda. Serán consideradas faltas y sancionadas con 250 pesetas de multa o más las siguientes:

a) Carecer de disco de control o llevarlo colocado defectuosamente.

b) Falsear la hora de llegada.

c) Modificar el horario sin cambio de estacionamiento a menos de 250 metros.

d) Permutar dos vehículos sus puestos sin vacantes próximas.

e) Utilizar discos con distinto horario o cuyo texto haya sido falseado.

f) Rebasar el horario límite de estacionamiento.

La vigilancia de las normas dictadas está a cargo de unas

be dónde lo encontrará. Tiene prisa y el coche se lo ha dejado a una amiga para que continúe mientras ella hace la visita. Paloma se sienta al pie mismo de un disco de fin de estacionamiento a esperar a su amiga.

—No sé, pero desconfío de que salga bien—dice—. Me parece que con esto del disco va haber muchas trampas.

Mari Carmen Calcerrada y

su Siata ha llegado a Cibeles. Se detiene, enseña el disco y lo coloca. Ella es una sevillana graciosa y guapa. Trabajó en Barcelona de modelo publicitario. Su cara y su figura han aparecido en las mejores revistas.

—Me hace mucha gracia esto de la zona azul—dice—, porque aumenta más aún las maniobras que hay que hacer

cuando una para el coche. Primero se quita la llave de contacto, después se bajan los cristales de las ventanillas, se echan los seguros de las puertas, se apea una, se baja el cristal, se cierra con llave la portezuela. A todo esto hay que añadir ahora la comprobación de la hora, marcarla en el disco de control, colocar éste en lugar visible... Uf...

Los automovilistas, complacientes

Los automovilistas madrileños han aceptado complacientes la implantación de la «zona azul». Y ha habido sus notas de buen humor, ese buen humor característico del madrileño. Un Seat 1400, estacionado en la calle del Marqués de Cubas, tenía colocado en el parabrisas un papel, en el que el conductor había dibujado, bastante rústicamente, un reloj y una hora, las nueve y cinco, fabricándose él su propio disco de control. El agente de circulación aceptó de buen grado la broma del conductor.

Lo que sí hemos observado es que la mayoría de los conductores desconfían de que esta «zona azul», recién implantada y que el Ayuntamiento lo ha hecho como experimentación, surta los efectos apetecidos. Y desconfían porque suponen que habrá muchos usuarios que recurran a alguna trampa, que falseen la hora de llegada o el tiempo que lleva estacionado.

Hay algunos usuarios que estiman que es demasiado largo el tiempo que se concede para el estacionamiento en la «zona azul». Opinan que con media hora o cuarenta y cinco minutos habría tiempo sobrado para resolver asuntos en las oficinas o en cualquier otro lugar comercial.

Medio millón de discos

A mediodía de hoy en la Brigada de Circulación del Ayuntamiento, en las gasolineras y en las tiendas de accesorios de automóviles se habían repartido gratuitamente más de medio millón de discos horarios.

SeSENTA agentes de circulación, vestidos de paisano, vigilan el cumplimiento de lo ordenado respecto a la «zona azul» recién implantada. Estos agentes han seguido un cursillo especial de varios días para llevar adelante, con educación y buenos modos, lo indicado en el bando de la Alcaldía respecto a la «zona azul». Los agentes tienen orden de no sancionar ningún coche, e incluso, a partir de las primeras horas de la tarde, reparten unas hojas editadas por el Ayuntamiento en las que se solicita de los automovilistas una exacta observación de lo reglamentado.

Escorial Valle de los Caídos Silla de Felipe II Diaria 135 p.

Toledo Aranjuez • Cerro de los Angeles Diaria 185 p.

Avila Segovia La Granja Domingos 240 p.

INTER-TOUR VIAJES

CYRASA - CAFRANGA - ECUADOR - ICAB - LANZAN / MAP - McANDREWS - ROMEA - SOLIMAR - SOMMARIVA

Salida ajitocares: SAN BERNARDO, 81

Telf. 223 04 99

(Fotos Juanita Biarnés.)

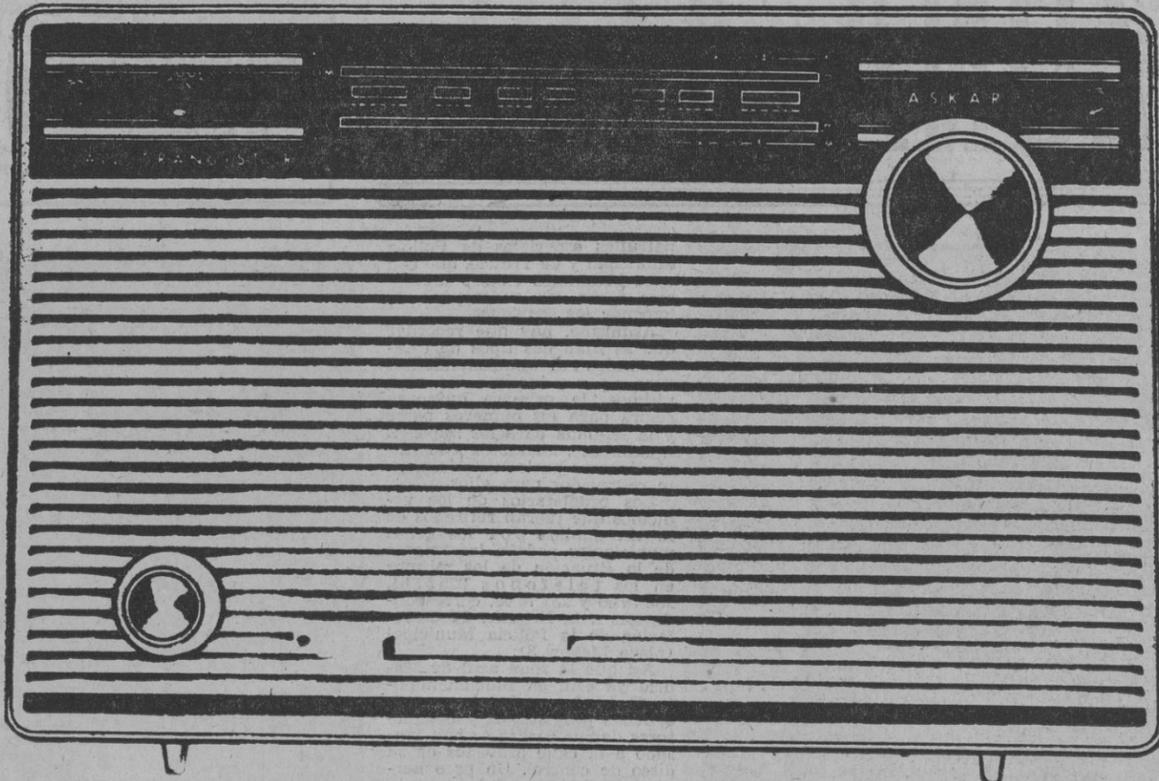
PUEBLO

VER



OIR

Oír es traducir el lenguaje de la música y descubrir la emoción íntima de las palabras. Pero la audición ha de ser perfecta, clara, nítida, real...



AE 1113 T MODELO "COMODIN"

OLER

GUSTAR

2 gamas de onda: O. N. y O. C. completa
6 pilas de 1,5 v., larga duración

TOCAR

P. V. P.: 2.347,40 ptas.

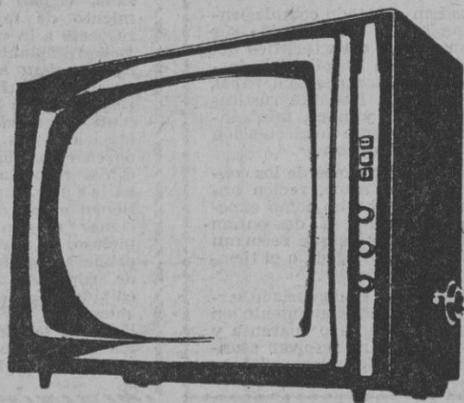
Y HAY UN

6^o

SENTIDO



QUE NOS LLEVA SIEMPRE A ELEGIR LO MEJOR.



En radiotelevisión

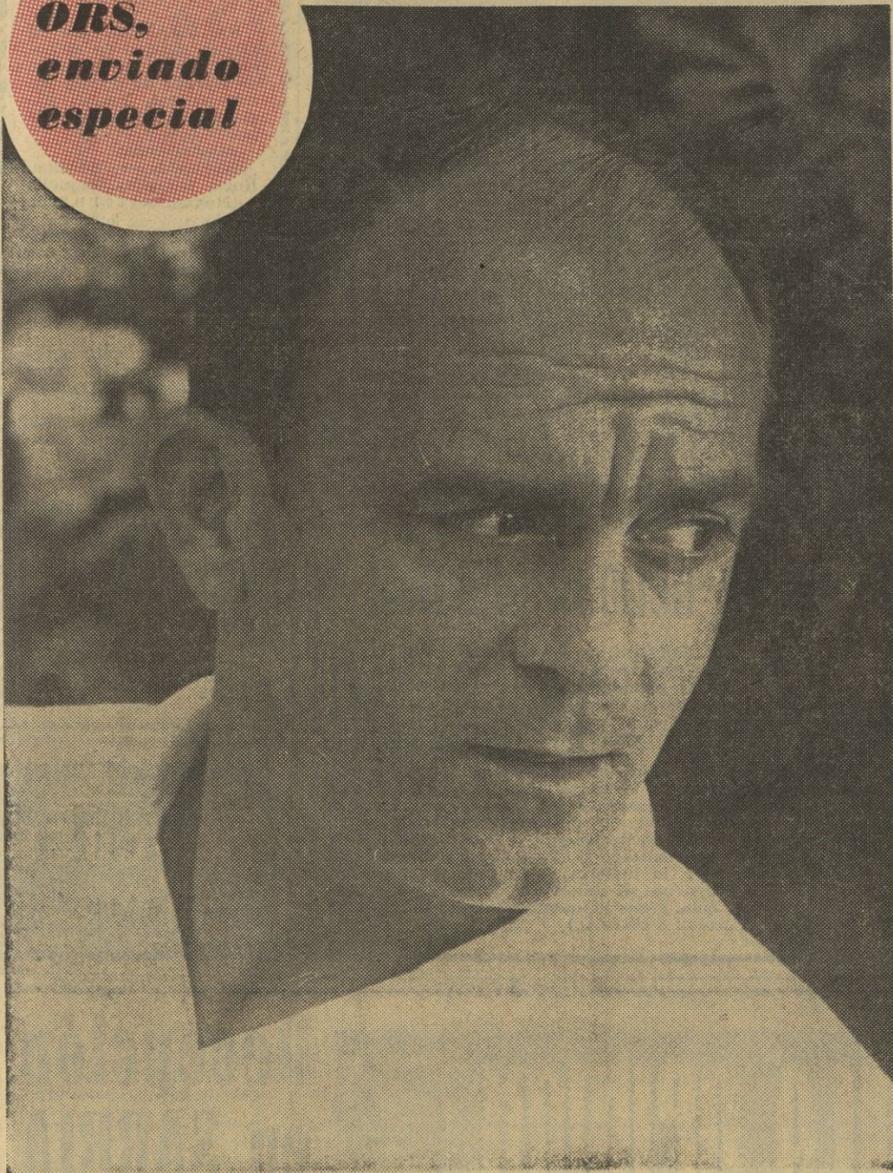
ASKAR

Si es **ASKAR** *es mejor*

Garantiza en España a Electrodomesticos **RUTON**

CON ALFREDO DI STEFANO, HORAS ANTES DEL DOS A UNO EN SARRIA

MIGUEL ORS,
enviado
especial



“PIENSO VOLVER AL MADRID, SI PUEDO, COMO JUGADOR”

● “¿Qué quiere, que me vaya del fútbol como Segarra, llorando y amargado?... No; para irme así, no. Seguiré jugando”

tengas mucho. Es casi la hora de almorzar y antes he de hablarles a todos aquí.
—Bien, acabo en seguida... —me vuelvo para Di Stéfano—. Bien, Alfredo, al grano. ¿Pienzas vender tu chalet del Viso, en Madrid?
—No. Es mi casa. Es mío. Lo tengo comprado.
—Tu familia ¿dónde va a vivir: aquí, en Barcelona, o en Madrid?
—Aquí. Ya tengo alquilado un apartamento, cerca de Calvo Sotelo. Lindo... El problema son los chicos. Dos están ya matriculados; para las otras dos no he encontrado plazas en el colegio que quería... Una contrariedad.
—¿Pienzas en Madrid?
—Mucho.
—¿En el Real Madrid?
—Más.
—¿Es verdad que piensas quedarte en España para siempre...?
—Así es. Yo ya no me muevo de aquí. Mis hijos son españoles, españoles de arriba abajo, y hay que vivir para ellos. Los padres nos debemos a los hijos... aparte que yo ya no quiero irme de España nunca.
—¿Volverías al Real Madrid ahora mismo?
—Claro. ¿Quién no?... Esto

de ahora, de estar en el Español, es pasajero.
—¿Cuándo volverás al Real Madrid?
—En cuanto pueda. A lo mejor al final de esta temporada.
—¿Como entrenador o como secretario técnico?
No lo duda ni un segundo. Contestación relámpago, rápida.
—Si puedo, como jugador.
—¿Tanta fe tienes en tus fuerzas?
—¿Qué quieres? ¿Que haga como Segarra?... No le viste el otro día; yo, sí. Se fué del

(Pasa a la pág. siguiente.)

● “El Español quedará por el centro de la tabla, quizá entre los cuatro o cinco primeros. No hay equipo para aspirar a más”

LEGUE a San Andrés de Llaveneras alrededor de las doce del medio día. Domingo; desde Barcelona hasta San Andrés, por la carretera costera, cientos de coches, cientos de bañistas; las playas, abarrotadas; clavadas en la arena, miles de cañas de pescar. Viajo en un Seat 600, de un amigo joven y nervioso, atrevido y de una audacia creo que algo inconsciente a veces. Rauda, exigente, el cochecito se cuele ora por la derecha, ora por la izquierda, zigzagando, adelantando con aire soberbio y genio subido a sus mayores. Miro a mi joven amigo el conductor, diecinueve o veinte años a lo sumo, y le digo con suavidad, voz serena y pausada:
«Esto es precioso. Ve despacio, deseo empaparme del paisaje.»
Socarrón, me devuelve por el espejo retrovisor una sonrisa divertida, en la que leo como una acusación:
«Estás muerto de miedo. ¿Qué vas a querer ver el paisaje! Lo que te pasa es que llevas el corazón que se te sale del pecho.»
Ha leído en mí, estoy descubierta. Aprieto los pies contra el suelo. A cada curva mis pies se ponen tensos en un anhelo impotente e ilusorio de controlar unos mandos inexistentes.
—¿Cuánto falta para llegar a Llaveneras?
—Poco. Estamos ya cerca; esto es Mataró.
Me distraigo pensando en un viaje en avión:
«¿Qué bien el avión!, ¡qué tranquilidad! Sin curvas, sin peatones, sin bañistas cruzando la carretera a paso de tortuga!»
Un frenazo. Un esguince del cochecito; zas, a la derecha; zas, a la izquierda.

Nada. Milagro. Sonríe. Murmuro:
«En el nombre del Padre, del Hijo...»
—¿Qué dices? ¿Dices algo?
—¡Oh, no!... Vaya, qué bárbaro ese coche, ¿eh? Casi nos la damos...
—Y que lo digas — sentencia—. Los domingos es terrible salir a la carretera con tanto principiante al volante.
Mi amigo, el conductor joven, tiene vivo y excitable el genio y podría muy bien haber doblado a Vittorio Gassman en «La escapada».
Milagro. Hotel Parque, de San Andrés de Llaveneras. Bajo del cochecito, los huesos molidos, empapado en sudor el cuerpo y el alma. Tomo aire, en suspiro profundo, por la boca y por la nariz. ¡Qué hermoso día, qué sol tan hermoso!...
—Los jugadores del Español están en el pueblo, abajo, oyendo misa.
—¿Dónde, en qué iglesia?
—¿Ve aquel campanario alto, allí al fondo? Pues allí... Regresarán andando.
Otra vez al coche. El viaje, ahora, es cortito. Un kilómetro nada más. Carretera de arena. Hay que ir con cuidado.
Delante de la iglesia, un par de árboles frondosos. ¡Qué alivio la sombra, qué sombra tan fresca!
Acaba la misa. El sol hierve los ojos de los fieles saliendo del templo. Di Stéfano, al fin. Ahí está: morena la piel de la cara. Me acerco.
—¡Hola, Alfredo!
—¡Che!, ¿tú?
—Sí. Llegué ayer, y he venido a verte, a ver qué tal te va por aquí.
Di Stéfano es monosilábico en sus contestaciones. Seco. Rotundo. Preciso... Hablamos de Madrid. De su familia. Di Stéfano es un padrazo. Lo he dicho otras veces. Sus dos grandes pasiones, creo, son su

familia y el fútbol, o el fútbol y su familia.
—¿Animado?
—Claro. ¿Por qué no?... Estoy bien. La gente, aquí, me trata con mucho cariño.
—El clima, ¡qué húmedo!, ¿eh?... ¿Lo extrañas?
—No. Aún no.
Calles estrechas. La gente se para para ver a Di Stéfano, para dejar pasar a Di Stéfano. Camino pino, cuesta arriba.
—¿Qué tal el Español? ¿Tiene buen equipo?
—Sí. Pero no para quedar campeón ni entre los dos o tres primeros. La gente espera mucho de nosotros, del equipo, y conviene no engañarla. Yendo bien, podremos quedar los quintos, los cuartos, por el centro de la tabla... No hay equipo para aspirar a más.
Cualidad o defecto, según cómo se mire, de Di Stéfano, la sinceridad. Decir la verdad no siempre es conveniente. Las más de las veces lo verdaderamente aconsejable es no decir la verdad. Di Stéfano no es así, no piensa así. Habla siempre con el corazón.
—Qué fatalidad, ¿eh?, que tengas que debutar en la Liga enfrentándote al Madrid...
—Sí. Yo no quería, pero ya ves... En Madrid, desde luego, no jugaré. Por descontentado. ¿Cómo voy a jugar en Madrid contra el Madrid...? Imposible. Once años en el Madrid, ¿tú sabes lo que es eso? ¿Tú sabes lo que eso pesa en el ánimo...? En Chamartín por supuesto que no jugaré.
Se le tensan los tendones de la garganta. Ahí le duele. Lo veo: Madrid, el Real Madrid... Ya estamos en el hotel Parque. Cogemos sitio debajo de un árbol, unos metros distanciados del grupo formado por sus compañeros. Me apremia Kubala:
—Por favor, no me lo entre-



Por las calles de San Andrés de Llaveneras, horas antes del partido de Sarriá entre el Español y el Real Madrid, Alfredo Di Stéfano conversa con nuestro enviado especial. (F. Gordillo.)

18
SEPTIEMBRE
Santas Sofía
e Irene

**Secador
centrifugo
PHILIPS**

HA 2010

Mejores no hay

Di Stéfano

campo llorando, echando lágrimas, amargado. Yo no quiero irme del fútbol así, contra mi deseo; ello me mortificaría, me haría sufrir.

—¿Tanto, tanto quieres al fútbol; tan vital te es...?

—Me mira con severidad, con fiereza, con fuego en los ojos.

—Lo es todo para mí. Todo, todo. Si puedo—repite—, volveré al Real Madrid como jugador.

—¿Si no...?

—De lo que sea; de entrenador... Pero volveré.

—¿Qué puede más en ti: la soberbia o el amor propio?

—El amor propio.

—¿Cómo fue tu última visita al Real Madrid? ¿Qué dijiste al despedirte?

—No pude despedirme de nadie. Fue todo tan raro, tan extraño...

—¿El recuerdo más amargo de tu vida?

—El día que supe que ya no podía seguir en el Madrid, que tenía que irme. Momento amargo, de contraerse el corazón, ése.

—¿Con qué botas vas a jugar esta tarde contra el Madrid?

—Con las mismas de la pasada temporada.

—¿Quién va a dirigir ahora tu granja avícola de Madrid?

—Mis socios Isidro y Santamaría.

—¿Qué le deseas al Real Madrid en la presente temporada?

—Lo mejor de lo mejor. Que siga siendo el mejor.

—Sigue siendo madridista tu corazón...

—Mi corazón es leal, agradecido. Mi corazón soy yo, y yo querré al Real Madrid toda mi vida, dentro o fuera de él.

—Un apretón de manos. Al decimos actos, susurro:

—¡Mucha suerte, Alfredo.

—Gracias.

—Nunca, desde que le conozco, había visto a Di Stéfano tan asequible, tan madridista.

—Busco a mi joven amigo el conductor. Le digo:

—Eh, vamos. Cuanto antes lleguemos a Barcelona, mejor.

—Ahora el que sufre es mi corazón, pero no por razones sentimentales, sino porque me gusta la vida y no quiero morir.

—Soy algo más joven que Di Stéfano.

—Cuidado, no hace falta ir de prisa—aconsejo a mi joven amigo el conductor.

—Es tarde y te están esperando a las dos.

—Y llegamos a Barcelona, y no nos pasó nada, y no atropellamos a nadie, ni nadie nos atropelló...



GALIANA defiende y conserva su título nacional

Derrotó por «k. o.» al aspirante Lelo Suárez

MELILLA, 15.—En la plaza de toros, que registró un lleno completo, se celebró una reunión de boxeo en cuyo combate de fondo Fred Galiana puso en juego su título nacional de los welters, frente al canario Lelo Suárez, aspirante oficial.

La pelea, concertada a doce asaltos, sólo duró cuatro rounds, en el curso de los cuales el campeón infligió duro castigo al aspirante, al que derribó por la cuenta de siete en el tercer asalto y a principios del cuarto. Después le al-

canzó con un fuerte golpe en el flanco derecho que dobló con otro al rostro y Lelo Suárez cayó al tapiz por más de la cuenta.

En otros combates, el campeón brasileño del peso superwelter, Napoleón da Silva, venció por abandono en el quinto asalto al ex campeón de Francia, Charley Kassen, de Casablanca, y en pesos gallos, Hertrida y Ruiz Bueno fueron descalificados en el sexto round por su falta de combatividad. (Mencheta.)

NUEVO RECORD MUNDIAL

El sábado, en Budapest, y en la prueba de relevos 4 x 100 metros del encuentro internacional de natación Hungría-Francia, el nadador galo Alain Gottvalles, que cubrió la primera posta, consiguió el tiempo sensacional de 52 segundos 9/10, que constituye nuevo récord mundial de los 100 metros libres. Hace cuarenta años, Johnny Weismuller, que poco después había de llegar a ser el fabuloso primer «Tarázán» cinematográfico, franqueó el muro del minuto en el hectómetro de natación, cuya marca ha sido paulatinamente rebajada. Desde hace tres años, el récord mundial que poseía el brasileño Manuel Dos Santos, en 53-6/10, se juzgaba infranqueable, hasta que Gottvalles ha realizado esta asombrosa marca, que lanza su nombre a la historia de la natación mundial. En el grabado aparece el fenomenal tritón francés con su entrenador, Zins, pocos momentos después de realizar su proeza. (Fotofax PUEBLO.)

CAMPEONATO DE EUROPA JUNIOR DE HOCKEY SOBRE PATINES

ESPAÑA VENCIO ANOCHE (3-0) A HOLANDA

SALAMANCA.—En el último partido de la noche, en el campeonato de Europa de hockey sobre patines, junior, España derrotó a Holanda por 3 a 0.

Alineaciones: ESPAÑA.— Bardina, Roca, Olivella, Sisquella y Nogué, alternando Recio.

HOLANDA.— Vermeeren, Grootens, Hepp e, Teeuwen, Maas. Alternando De Haas.

Arbitró, sin complicaciones, Gonzalo, de Francia.

Partido de neta superioridad española, aunque Holanda se defendió bien pero sin técnica.

Marcó Nogué a los seis minutos del primer tiempo y Sisquella treinta segundos más tarde a pase de Nogué.

En la segunda mitad, Sisquella, a los diez minutos y aprovechando un magnífico pase de Olivella, marcó el tercer tanto. (Alfil.)

Otros resultados: Francia, 3; Italia, 1. Portugal, 5; Alemania, 2

Noticiario Breve

El Liverpool ha vencido anoche al Reykjavik, de Islandia, por seis goles a uno, en el partido de vuelta de su eliminatoria de la Copa de Europa de fútbol. El Liverpool se ha clasificado para la siguiente eliminatoria con el tanteo global de 11-1, ya que venció en el primer encuentro por 5-0.

Roy Emerson, de Australia, se ha adjudicado el título individual masculino de los campeonatos internacionales de tenis norteamericanos al vencer en el partido final a su compatriota Fred Stolle por 6-4, 6-1 y 6-4. John Newcombe y Margaret Smith (Australia) han ganado el título de dobles mixtos al derrotar a Ed Rubinoff (Estados Unidos) y Judy Tegart (Australia) por 10-8, 4-6, 6-3.

El Dynamo, de Bucarest, ha derrotado en La Valetta al Slerna Wanderers por el tanteo de dos goles a cero, en el primer partido de su eliminatoria para la Copa de Europa de Campeones de Liga. Ambos goles se marcaron en el primer tiempo.

El equipo polaco femenino de relevos 4 x 100 metros ha establecido un nuevo récord mundial, en 44 s. 2-10. Componían el equipo las atletas Platkowka, Kirszenhein, Gorecka y Klobukowaka. Este récord femenino supera el anterior, de 44 s. 3-10.

Guillermo Timoner, de España, confirmó la legitimidad de su quinto título mundial de medio fondo tras moto al vencer en Amsterdam, por 40 metros, al belga Leo Proost, ex campeón, en prueba profesional de dicha especialidad disputada sobre 120 vueltas.



Decepción en SARRIA

Anotaciones de un observador

Barcelona recibió al Madrid con un clima de confianza en la victoria del Español. Los campeones de Liga llegaban cansados de sus encuentros en Africa del Sur, más el viaje; los blanquiazules saltaban eufóricos después de su triunfal excursión por el centro de Europa. En resumen, pocas veces hemos visto a una masa de seguidores más convencidos del triunfo que el domingo a los españolistas; pero como el fútbol es también azar, el Madrid salió vencedor de Sarriá, en el mismo partido que la temporada anterior le vimos perder y además justamente.

No se vió gran fútbol. Diez minutos o quince iniciales del Español, con más furia que juego; acciones individuales y escaso peligro, para ser el medio Ramírez quien de lejos marcó el único gol de este tiempo. Después equilibrio, contraataques madridistas hasta el final del tiempo. Tras el descanso, otra ráfaga de un Español volcado sobre Araquistáin; pero cuando Puskas, a los catorce minutos del segundo tiempo, igualaba, el equipo de Ladislao Kubala se hundió en la vulgaridad. Cinco minutos antes del final, el otro gol de Puskas y «k.-o.» definitivo de un Español que como bloque nos decepcionó en todas sus líneas. Esperábamos más de ellos y menos del Real Madrid.

Gento trabajo con muchas ganas y en un buen primer tiempo. Grosso se movió mucho, pero le falta fuerza y seguridad en sí mismo. Puskas hizo los dos goles y eso fue todo, que ya es bastante; Félix Ruiz trabajó en la obra de ligazón, tarea sorda, difícil, y además aún pudo con otra, la de anular a Di Stéfano, a quien ganó siempre en sentido de anticipación. Los años. Amancio jugó bien; Zoco, el batallador de siempre; Müller fué a más como elemento de ataque, y detrás estuvo la parte menos buena de los vencedores, y Miguel Muñoz dijo, y con razón, en la mañana del domingo, que el Madrid está ahora mejor delante que en la zaga. Esto debe ser remediado. Un Madrid sin gran juego, cansado; pero con la sorpresa de resistir hasta el final, aunque a cámara lenta. Pedir más tras los partidos de Africa habría sido excesivo.

El Español, mejor dicho, su presidente, señor Vila Reyes, ha hecho cuantos sacrificios. ¿Está mejor que en la temporada última? Son once individualidades que aún no ajustan; Carmelo sigue siendo el portero inseguro, es decir, con irregularidades que cuestan gol; Juan Manuel, el que fué zaguero del Sevilla, es jugador lento con cintura de cemento armado y no se revuelve, y por eso para sujetar a Gento tuvo que recurrir al agarrón continuo. Riera, el mejor de la línea. Flojo y vulgar Kuzmann; excelente Ramírez, completísimo y adelantado; Valls, vulgar; flojísimo Idiagoras; Rodilla se movió bastante, pero sin visión, y Martínez, mucha voluntad. De quien falta hablaremos después.

Un lleno impresionante en el terreno de Sarriá, a ¡100 pesetas la general y 500 la tribuna más cara! Excesivo. La política de exprimir el limón dió malos resultados anteriormente y, además, los que pagaron estos precios y luego supieron que podían haber visto el encuentro desde casa gracias a las cámaras de TV. E., suponemos reaccionarían mal. El público, que comenzó pleno de euforia y seguridad en el equipo, terminó decepcionado y moralmente hundido. Arbitraje correcto y normal del señor Bueno. Parece se pasó de los tres millones de pesetas de recaudación, y con los derechos de TV. E., casi los cuatro. Eso dijeron.

Toda la curiosidad sobre un hombre. No hay que decir quién es, pues vive en la memoria de cuantos le admiramos. Comenzó en punta e hizo poco; después quiso poner orden en las líneas de apoyo del Español, pero sin fortuna, y es que cuando piernas, pulmones y corazón no responden a las ideas, por claras que sean éstas, la clase no sirve de nada. Lo primero en fútbol es correr, servir a las ideas. En fin, algo que nos gustaría no haber visto, porque quien esto firma es amigo y admirador ahora y siempre de quien fué el mejor jugador de todos los tiempos. Por eso...

PREPARADOR DE TRABAJO

Precisa empresa de construcciones metálicas, con amplios conocimientos. Envíen «cultura vitae» y pensiones al número 20

Apdo. 3.104 - MADRID (10.309.)

SE VENDE EDIFICIO INDUSTRIAL

Con vivienda, 270 metros cuadrados. Zona Estrecho. Máximo 24 HP. fuerza.

Razón: Señor GARCIA Móstoles, 25 Tel. 250 14 27 Absténganse intermediarios

CARPINTEROS

Oficiales primera y segunda, se necesitan en BORDA Y COMPAÑIA Mendez Alvaro núm. 35 MADRID (10.449.)

IMPRESA IMPORTANTE

PRECISA MAQUINISTAS Y MARCADORES

máquinas planas doble revolución. Ofertas, por escrito: APARTADO CORREOS 12.052 (11.375.)

Por firmar los contratos para enfrentarse a LISTON

La Federación Mundial de Boxeo despoja a CASSIUS CLAY de su título

TORONTO, 14.—La World Boxing Association (Federación Mundial de Boxeo) ha despojado a Cassius Clay de su título de campeón mundial de los grandes pesos por firmar contratos para enfrentarse a Sonny Liston, en pelea de desquite valadera para el título, el 16 de noviembre, en Boston.

El presidente de la W. B. A., Merv L. McKenzie, anunció en su despacho de Toronto: «La Asociación Mundial de Boxeo retirará su reconocimiento como campeón a Clay, y la pelea de Boston será considerada como combate no valdero para el título».

McKenzie añadió que solicitará a los empresarios monten un torneo entre los cuatro aspirantes más calificados «para determinar el nuevo campeón mundial». (Aflil.)



La foto recoge el momento en que Cassius Clay y Sonny Liston se dan la mano después de haber firmado los contratos para su combate, con el título mundial en juego, el próximo día 16 de noviembre, en Boston.

Mañana, lucha en la plaza de toros

Se presenta Rey Negro, campeón de Trinidad, frente a Hércules Cortés

La campaña triunfal de Hércules Cortés ha agotado la posibilidad de proporcionarle nuevos adversarios entre las «cuadradas» existentes en la actualidad bajo la sabia dirección de Organizaciones Bamala, por cuya razón la empresa se ha visto obligada a tender un cable más allá de nuestras fronteras para contratar a una figura de gran relieve internacional que pueda suponer una amenaza para el invicto campeón mundial de los pesados.

Y esa gran figura es el llamado Rey Negro, campeón de la Isla de la Trinidad, que ha accedido, al conocer la talla y la personalidad de su adversario, a visitarnos y contrastar su indudable clase con la de Hércules Cortés, quien va, por tanto, a disputar, en la noche de mañana, un combate que, en teoría, bien podemos calificar como auténticamente difícil y comprometido. El Rey Negro, según las informaciones recibidas, es un peleador educado en la escuela americana, por lo que a su gran fortaleza una dinámica y un uso de procedimientos que obligará a Hércules a medir bien sus pasos y a calibrar con cuidado el empleo de su esfuerzo. La prueba será definitiva para los dos.

Otra presentación tendremos en el preliminar. La de Prince Kimoula, que tendrá, por contrario, nada menos que a Víctor Castilla. El segundo encuentro lo disputarán Chausson y Kiyomigawa, a los que seguirán L'Ange Blanc enlazado con Pedro Bengochea, que reaparece para gozo y entusiasmo de sus muchísimos seguidores.

En el semifondo veremos a ese extraordinario maestro que es Gilbert Leduc en su discusión con Kamikaze I.

Un programa rebosante atractivo.

La «Volta», comentada por Francisco Yagüe

El norteño ROBERTO MORALES, líder de la carrera y de la montaña

La tercera etapa de la Vuelta a Cataluña, presentada como jornada reina por la dureza del trazado, que, dando larga vuelta por el interior, separaba Calella de Lloret de Mar, ha decepcionado notablemente a través de su resultado final. Más que los afanes de lucha, que pudo haber sido decisiva, predominó el estrecho y feroz maraje entre las «vedettes» de los tres equipos nacionales, y en un tris estuvieron todos de regalarle la carrera al único corredor extranjero un poco notable que está en ruta: François Mahe. Afortunadamente, éste no pudo resistir el ritmo de fuga y fue un segundón norteño el que sacó el «gordo» de la escapada tolerada, encaramándose a la cabeza de la clasificación con una ventaja sustanciosa. Es probable que, en el futuro, Roberto Morales, apoyado por un equipo modesto que fué admitido a última hora casi por conmisericordia, el Inuri, no pueda mantener este liderato que le ha llovido del cielo. Pero si en su lugar se hubiera encontrado Mahe, probablemente la carrera estaría ya jugada a estas horas. Los ases nacionales jugaron con fuego... y no se quemaron de milagro.

LA ESCAPADA SORPRESA. Tras varios intentos de gente modesta, que no llegaron a cuajar, a los 45 kilómetros de carrera, camino del coll Fornich, surgió la buena escapada. Integraron la avanzadilla, que sería la triunfal, los modestos Morales y Alvarez, del Inuri; Elorza, del Kas; Rogelio Hernández, del Ferrys, y el francés Mahe. Todos, excepto este último, eran hombres sin relieve ni peligrosidad; pero la presencia del galo debió haber puesto alas en los pies de los favoritos nacionales. No fué así, y, tras unirse Jesús Manzanque a los escapados —tras haber deambulado en compañía de Rey, que no pudo resistir—, el gran pelotón fué dándole cuerda a la fuga, cediendo minutos y más minutos, hasta llegar a los tres en la cima del coll Fornich (70 kilómetros), por donde transitó en primera posición Roberto Morales, seguido a rueda por Elorza, Hernández, Mahe, Alvarez y Jesús Manzanque, que era el tercero de los Inuri en la escapada.

Seguía el pelotón en su pasividad y así al pie del coll de San Hilario (132 kilómetros) la diferencia había ascendido a ocho minutos. La Volta parecía estar jugada en aquellos momentos. Subiendo, Manzanque junior acusó el esfuerzo de la escapada y perdió contra cto. Arriba, en la cima, Morales volvía a pasar primero, con los otros cuatro acompañándole, mientras Manzanque transitaba a un minuto; Rey, a cinco, y el pelotón, a siete.

MORALES, EL MAS FUERTE.—Cundió la alarma y en los sesenta kilómetros finales, descendentes, camino de la costa, fueron acortándose las distancias. Roberto Morales, el más fuerte de los hombres en fuga, contando con la protección de

su compañero Alvarez, pegó un seco tirón y descolgó a los otros. Rogelio Hernández, a su vez, salió en su persecución y las posiciones quedaron ya limitadas cara a la meta, mientras los otros tres supervivientes de la fuga eran taloneados por el pelotón, francamente alarmado ya y en plan de recuperar lo que tontamente habían cedido.

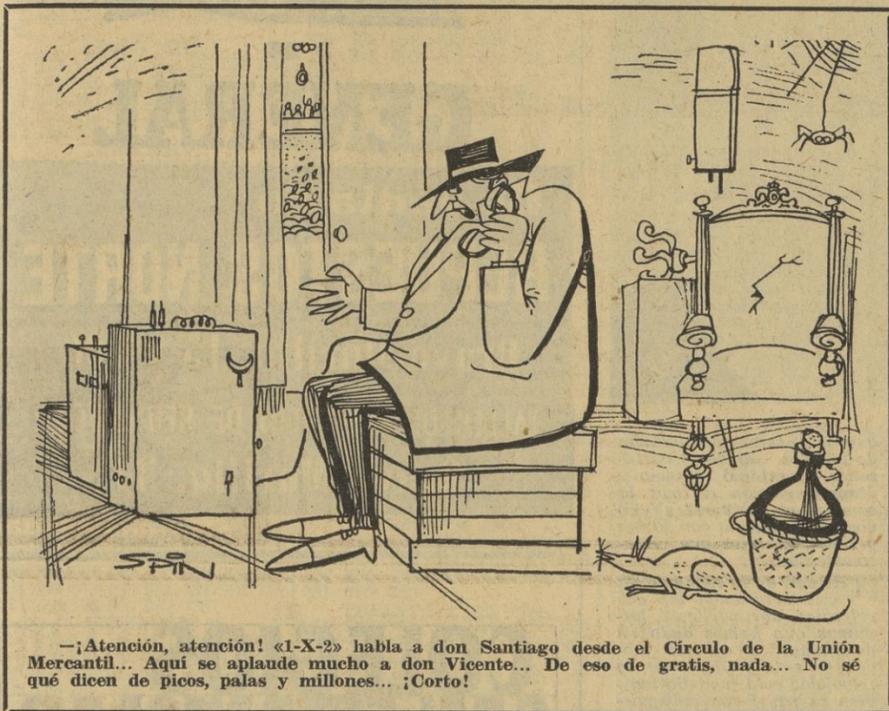
Pese a todo, Roberto Morales entró en solitario en Lloret de Mar, coronando una buena hazaña y alcanzando, de golpe, los dos lideratos, el de la carrera y el de la montaña. Rogelio Hernández llegaba a dos minutos y medio; Alvarez, Mahé y Elorza contabilizaban tres y medio, y el gran pelotón, encabezado por Alomar, y con todos los ases, cedía en total cuatro minutos y diez segundos.

La tonta diferencia de hoy va a pesar en el futuro. De momento, mañana, y pese a la escalada que por la tarde se efectuara, contra reloj, pocos cambios pueden producirse en la general, donde Roberto Morales —a menos que se hunda estrepitosamente— dará trabajo a los ases. Lástima que su equipo sea débil, aunque de momento es el que ha sacado mayor tajada de la rivalidad entre los «grandes».

40 000 ESPECTADORES HAN PRESENCIADO YA «ASI ES EL CANTE» EN PRICE - HALL

Ha entrado en su tercera semana de éxito, sin precedente en la historia del folklore, el gran espectáculo «Así es el cante», que en sus diez primeros días de actuación ha sido presenciado ya por más de 40.000 espectadores, y del que son primerísimas figuras los grandes divos del cante Antonio Molina, que con su arrolladora y potente voz triunfa tarde y noche en la pista de Price-Hall, junto a la Niña de Antequera, verdadera embajadora del cante; ellos dos figuran al frente de un colosal elenco, del que destacan las cuatro bellezas de la canción Hermanas Alcaide, la extraordinaria Manolita Moreno, la singular bailarina Mari Carlota, el dúo Los Canasteros, dos voces que ya empiezan a cotizarse; la voz varonil de Jesús El Chozas, la primera guitarra de España, Niño Ricardo; la parte cómica del espectáculo corre a cargo del gracioso Luis Calderón, y otras muchas figuras que hacen de este espectáculo uno de los mejores de estos últimos años.

A pesar de los grandes llenos, «Así es el cante» actuará solamente en Price-Hall por veinte únicos días.



—¡Atención, atención! «1-X-2» habla a don Santiago desde el Circulo de la Unión Mercantil... Aquí se aplaude mucho a don Vicente... De eso de gratis, nada... No sé qué dicen de picos, palas y millones... ¡Corto!

NATACION

JOAQUIN PUJOL, INJUSTAMENTE ELIMINADO DE LA SELECCION OLIMPICA

El nadador de Bañolas cuenta con méritos más que suficientes para representar a España en Tokio

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal Deportivo, Francisco Yagüe, transmitida por telex.)—Sin tiempo apenas para saborear las mieles del doble triunfo alcanzado por la natación catalana en Canarias (más rotundo que nunca, pese a la reserva de algunos mejores), la afición, que va aumentando por momentos, ha conocido la sorprendente nueva de la eliminación de Joaquín Pujol de la selección olímpica. El joven nadador de Bañolas, «tercer grande» de la natación catalana, había hecho méritos más que suficientes para tener en el bolsillo el billete para Tokio. Porque, aparte de sus constantes progresos, de sus registros cada vez más excelentes, y de su magnífica conducta y dedicación, La Federación Española de Natación estaba obligada a seleccionar a Pujol por necesitar su presencia por partida doble. El bañolense había hecho méritos más que sobrados para su selección, y el simple hecho de una derrota por nervios en Canarias no basta para borrarle de la lista, echando en olvido sus actuaciones, recientes por cierto, y sus nuevos récords. Extraña, inicialmente, que para los nadadores se tenga un trato distinto al de los atletas (el atletismo sigue siendo la obra predilecta), y mientras a éstos se les dan mil y una oportu-

nidades de alcanzar el «mínimo» para ir a Tokio a los otros se les niega el pan y la sal a poco que aflojen en su ritmo. Joaquín Pujol, en la piscina de San Remo, en la que España logró batir por primera vez a Gran Bretaña, alcanzó un nuevo récord de gran altura: 2'16"9/10 en los 200 metros mariposa. Basta decir, para valorar la marca, que hace dos meses—cuando la obtuvo—rozaba los diez mejores registros mundiales alcanzados en los seis primeros meses del año. Eran, pues, bastante más que uno de estos «mínimos» que se necesitan para ir a la Olimpiada en atletismo. Pujol podía hacer un buen papel y llegar, incluso, a las semifinales, superando de paso este formidable récord nacional que detenta. Pero el muchacho, presa de los nervios por una serie de factores extraños, rindió en los campeonatos de España menos de lo previsto, batido por el joven valor sabadellense Jesús Roig, y esta simple derrota, fácil de subsanar con un mes por delante, bastó para que fuera tachado de la lista, en la que todo el mundo daba por segura su inclusión.

Ni comprendemos su eliminación del equipo olímpico, que puede hundir al muchacho, ni comprendemos el criterio de los técnicos, que al haber prescin-

dido de él prescinden, también, de inscribir el equipo español en los relevos cuatro por cien estilos, para los que podían formar el cuarteto nacional con Cabrera, Padrón (que corren los 200 espalda y braza), con uno de los dos velocistas que se han seleccionado para el otro relevo, y con Pujol. La exclusión de Pujol no tiene, a nuestro juicio, justificación alguna, y menos cuando en la selección se incluye a Pérez Cospedal, simplemente por haber ganado los cien libres, pero sin esperanza de que con 57"3/10 vaya ni a la esquina de la Olimpiada, o a Codina, para actuar en los relevos cuatro por doscientos. Y no es que queramos criticar a estos muchachos, que han hecho buenos méritos, aun sin llegar a la altura de Pujol. Lo ideal, amén de Pujol y de estos dos, es que se hubiera dado entrada también a Espinosa y hasta a Roig, Tarrago y Monzó. Pero si las plazas estaban limitadas, por lo menos una segura era para el nadador de Bañolas.

Lo que no queremos creer es ese rumor según el cual la plaza que le han quitado a Pujol (porque tampoco la han cubierto con el hombre que le ganó el título) le sea necesaria a la D. N. D. para mandar a algún federativo o invitado especial. Sería intolerable.

A propósito de Marilyn

NOTAS SOBRE LA FRIVOLIDAD TRASCENDENTE

HA vuelto el nombre de Marilyn Monroe al candorero periodístico con motivo de cumplirse hace poco el segundo aniversario de su muerte y haberle dedicado un extenso artículo en la revista «Life» la escritora norteamericana Clara Boothe Luce, propietaria de dicha publicación y embajadora de su país. El artículo se titula «¿Cuál fué la verdadera causa de la muerte de Marilyn Monroe?», y la conclusión a la que llega su autora, después de examinar con detalle la vida de la actriz, es la siguiente: Marilyn se quitó la vida a los treinta y seis años porque sus encantos físicos, base exclusiva de su popularidad y triunfo en el mundo entero, empezaban a declinar. La bellísima estrella —«diosa del amor de la era atómica», como pomposamente ha sido bautizada por la eze-crable retórica propagandística americana— temía perder el único afecto real de su vida: el que le profesaba la masa innumerable de admiradores que abarrotaba las salas en que se exhibían sus películas y acogía con silbidos intencionados y delirantes su presencia en la calle.

MARILYN no es un tema intrascendente; bastaría su trágica muerte para certificarlo. Marilyn es un fenómeno social de gran alcance, un hecho importante, una fémica decisiva con la que habrá que contar cuando se escriba la historia de la «era nuclear». Lo mismo que hubo que contar con Popea y Mesalina para escribir la historia de Roma o con Josefina para la del imperio napoleónico. En el constante «cherchez la femme» que plantea la historia, Marilyn será un hallazgo de primer orden por la amplitud de sus influencias sobre un enorme sector humano; por las sordas batallas que encendió con su presencia determinando conductas; por la revolución que provocó en modos, formas, mores y conciencias. En una palabra, por su responsabilidad.

A nuestro entender, Marilyn constituye un episodio más de lo que pudiéramos llamar «movimiento pro de la liberación del sexo», iniciado en el pasado siglo por Sigmundo Freud con sus teorías que levantaron, como es sabido, un vendaval de escándalo en la sociedad de su tiempo. Por primera vez en la historia de la humanidad un hombre se atrevió a penetrar en la mazmorra tenebrosa donde el sexo permanecía encadenado desde siglos, con la pretensión de liberarlo de su condena sin culpa. El audaz «gesto» de Freud tuvo una repercusión inmediata: lo sexual, insinuado a veces, francamente desvela-



do otras, invadió rápidamente todas las provincias de la cultura humana: el arte, la literatura, la filosofía... Bajo el influjo de las nuevas directrices del pensamiento, las costumbres empezaron a perder rigidez, frivolidándose. El proceso «liberalizador» avanzó con el nuevo siglo. Dos guerras mundiales —con las subsiguientes depresiones morales que todas las contiendas bélicas engendran— favorecieron el progreso de las nuevas ideas.

PARIS —ciudad con cumplida tradición erótica y frívola— se convirtió en la ciudadela del movimiento avasallador, encauzado por una élite temeraria e inteligente. Y muy pronto otra ciudad, Hollywood, esgrimando la palanca fabulosa del cinematógrafo, colaboró eficazmente con París en la rotura de los viejos moldes

puritanos. El cine americano ofreció al mundo entero, en miles y miles de copias de celuloide, desnudeces, adulterios y erotismos de todo tipo bajo la bandera comercial del sex-appeal, el nuevo concepto elaborado por Norteamérica, equivalente, ni más ni menos, al sexo sin mordaza, dejando oír sin recato su voz turbadora... De Hollywood salieron, proyectadas en todas las direcciones de la rosa de los vientos, promociones sucesivas de vampiresas barrocadas, de escaradas teenagers y, finalmente, las pin-up girls, una de las cuales —la reina, sin duda alguna— se llamó en vida Norma Jeane Mortenson y pasó a la posteridad con el nombre legendario de Marilyn Monroe.

PARA muchas personas Marilyn es simplemente un motivo frívolo, pasajero. Si algunas de esas personas leen estas líneas las encontrarán exageradas. «Una muchacha que se empeña en quitarse la ropa en público no merece tantos comentarios. En todo caso, conducir-la a la comisaría y asunto concluido. Y si está muerta, el olvido», pensarán esas personas.

PORQUE no deja de ser curiosa la actitud histórica de las sociedades ante lo frívolo, referido este concepto al amor prohibido, al vicio fácil y, en general, a la despreocupación por todo lo serio, digno o formal. La sociedad acostumbra a reaccionar ante la frivolidad con un benevolente menosprecio mezclado incluso con simpatía. Los frívolos han hecho siempre gracia; se les ha re- prendido, pero también se les ha disculpado, mirándolos con un poco como a niños traviesos.

GRAVE error, porque la frivolidad —concretamente, eso que se llama «vida frívola»— es algo que no puede menospreciarse por la tremenda fuerza debeladora y disolutiva que lleva consigo.

SABEMOS que el alcohol puede aniquilar a un individuo y causar la desgracia de una familia. Sabemos igualmente que el cimbreo de una cintura femenina puede hacer tambalearse un ministerio, una nación. ¿No está comprobado que las gracias de Cleopatra —no la nariz, precisamente, que era lo menos gracioso— cambiaron el rumbo de la historia? ¿No se hundió Grecia por-

que una esforzada falange de frívolos —efebos y cortesanas— contagió su vicio y despreocupación a toda la comunidad helénica? ¿Y no ocurrió lo mismo con Roma y otros imperios que vinieron después?

AHORA, en la lucha sorda que mantienen las dos colosales agrupaciones humanas que hemos dado en denominar, a «grosso modo», Oriente y Occidente, la frivolidad está jugando también su papel con indiscutible éxito ante la mirada benevolenta y bobalicona de los altos poderes occidentales. Jalones de este avance triunfal de lo frívolo en Occidente son el «strip-tease», el «bikini» (y su última versión simplificada), las drogas, la «dolce vida» de las clases rectoras, el homosexualismo creciente y provocador.

POR el contrario, en el mundo oriental no se aprecian graves síntomas en este aspecto. El comunismo parece haber tomado muy en serio la frivolidad y reprimido sin contemplaciones, con su rudeza habitual, cualquier brote surgido en sus extensas demarcaciones.

Y el claro contraste que ofrece el estado moral de ambos mundos nos lleva a formularnos esta pregunta que, sin duda alguna, gentes sedudas reputarán ingenua: ¿no será la frivolidad en todas sus formas el caballo de batalla —el caballo de Troya— utilizado por el comunismo para liquidar definitivamente a sus enemigos?

BASTANTE lejos, como puede verse, hemos llegado en nuestra divagación en torno a la figura y significado de una estrella frívola. Y más lejos aún podríamos llegar, porque la frivolidad, repetimos, no es asunto desdenable, sino torturante y complicado.

CERREMOS, pues, estas notas con la comprobación, lamentable, de que nuestro mundo, nuestra civilización, aparece cada día más visiblemente atenazada por la obsesión del sexo, más infectada de frivolidad. Este camino puede llevarnos, en el mejor de los casos, al debilitamiento y a la tristeza —tributos perennes exigidos por la sexualidad—, y en el peor, al dramático final que coronó la existencia angustiada de aquella Marilyn Monroe de nuestras alegrías, de nuestros pecados, de nuestros remordimientos.

Agustín YSERN



FUERZA

Y TRACCION PARA SU TRACTOR

CON LA

TRACCION ANGULAR

DE

GENERAL

De venta en
REPUESTOS NORTE

Bravo Murillo, 15 y 206

TALLER DE SERVICIO DE NEUMATICOS:

Bravo Murillo, 34

COLEGIOS SAN ESTANISLAO DE KOSTKA

Legalmente reconocido superior

PREPARACIONES:

- Enseñanza Primaria
- Enseñanza Media
- Bachillerato Administrativo
- Preparación Comercial
- Preparación intensiva de las pruebas de grado Elemental y Superior
- Curso Preuniversitario



Nuestros métodos y cuadro de profesores aseguran una auténtica formación religiosa, moral, intelectual, física y un elevado aprovechamiento escolar.

SECCION DE SEÑORITAS:

ATOCHA, 94. Teléf. 227 17 51
227 38 97

SECCION DE VARONES:

ATOCHA, 45. Teléf. 239 09 29
SANTA ISABEL, 23. Teléf. 239 62 55

internado y mediopensionado

ARTURO SORIA, 111 Tel 245 60 50

ENCARGADO

Para fábrica de artículos de material plástico, confeccionados con soldadura electrónica, necesitamos para Salamanca; indispensable mucha práctica en soldadura por alta frecuencia.

Escriban de puño y letra, con amplias referencias, a:

AVIL - Plaza de Liceo, 32 - SALAMANCA

PUEBLO



EL REMEDIO...

Pegamento
IMEDIO

PEGAMENTO TRANSPARENTE E INCOLORO. IMPRESCINDIBLE EN REPARACIONES DE USO DOMESTICO Y PARA TODO TRABAJO INDUSTRIAL O DE ARTESANIA DONDE SE PRECISE UN ADHESIVO LIMPIO Y DE ALTA CALIDAD



IMEDIO NO ES SOLO UN PEGAMENTO, ES PEGAMENTO Y MEDIO

LOTERIA NACIONAL

EL SORTEO DE HOY

Números tomados
al oído

PREMIADOS CON 2.500

UNIDAD	NÚMERO	PREMIO
DECENA	57 20 93 98	2.500
CENTENA	724 315 350 140 572 301 411 516	2.500
MIL	230 540 968 450 207 938 273 549	2.500
DOS MIL	832 903 516 845 140 262 483 938	2.500
TRES MIL	826 437 345 268 970 167 896 823	2.500
CUATRO MIL	797 040 350 791 396 482 692 763	2.500
CINCO MIL	494 123 113 423 141 942 666 624	2.500
SEIS MIL	274 240 533 342 427 940 976 914	2.500
SEISIETE MIL	696 484 426 158 649 214 876 529	2.500
OCHOCIENTOS MIL	216 100 107 137 486 978 748 348	2.500
NOVECIENTOS MIL	692 864 580 340 735 118 910 952	2.500
DIEZ MIL	601 722 732 711 050 221 945 005	2.500
ONCE MIL	617 015 117 711 203 729 004 651	2.500
DOCE MIL	879 457 491 333 977 511 670 806	2.500
TRECE MIL	614 138 641 762 898 233 877 451	2.500
CATORCE MIL	604 127 932 057 120 780 763 498	2.500
QUINCE MIL	266 966 011 839 631 191 098 852	2.500
DIECISEIS MIL	866 798 364 152 911 765 653	2.500
DIECIOCHO MIL	698 273 425 235 637 869 112	2.500
DIECINUEVE MIL	025 866 586 728 139 759 045	2.500
VEINTE MIL	267 651 081 954 616 617 916	2.500
VEINTIUN MIL	748 754 194 631 820 418 916	2.500
VEINTIDOS MIL	097 168 916 793 974 344 575	2.500
VEINTITRES MIL	972 222 579 810 845 870 223	2.500

Números	Premios	Poblaciones
35.614	1.000.000	Barcelona, Cádiz, Las Palmas, Madrid.
19.551	250.000	Sevilla Barcelona, Toledo, Madrid.
19.486	250.000	Valencia.
6.643	250.000	Valdepeñas, Bilbao, Alicante, Sabadell.
12.085	50.000	Barcelona, León, Vigo, Málaga.
57.525	50.000	Granada.
27.820	25.000	La Laguna, Córdoba, Murcia, Madrid.
23.545	25.000	Madrid, Gijón, Logroño, P. Mallorca.
55.499	15.000	Barcelona.
23.104	15.000	Barcelona.
7.930	15.000	Barcelona, Bilbao, Lérida, Granada.
12.160	15.000	Valencia, Bilbao, Astorga, La Laguna.
54.385	15.000	Valencia.
51.193	15.000	Valencia.
41.908	15.000	Bilbao, Aguilas, P. Mallorca, Granada.
35.349	15.000	Sevilla, Barcelona, Lugo, Orihuela.
53.774	15.000	Pamplona.
43.150	15.000	León.
185 435 716 048 890 137 769		832 093 838 203 948 291 692
343 776 632 900 144 858 525		768 810 540 480 159 312 892
894 146 967 987 656		206 662 113 039 656 270
VEINTICUATRO MIL		TREINTA Y OCHO MIL
339 656 130 668 655 963 981		994 693 636 151 876 205 862
360 097 269 227 782 933 617		516 624 162 082 257 962 768
540 244 524 927 379 619 197		555 171 548 323 789 206 871
268 886 993 285 229 605 547		216 040 613 650 477 520
121 507 028 850 174 825 113		TREINTA Y NUEVE MIL
745 474 421 437 417 896 478		194 849 129 871 681 154 062
664 511 836 926 430 033 492		003 689 340 189 438 534 836
624 601 119 510		854 578 058 539 031 775 708
VEINTICINCO MIL		887 999 924 688 226 942 489
673 014 410 549 314 908 298		777 860
596 968 998 413 521 090 697		CUARENTA MIL
448 027 761 393 976 715 048		620 461 639 300 719 371 554
570 205 736 503 692 797 847		816 079 552 429 694 972 647
134 293 905 865 774 281 614		850 124 884 831 609 999 373
100		227 774 139 520 843 669 505
VEINTISEIS MIL		712 175 258 528
258 664 522 847 490 680 930		CUARENTA Y UN MIL
151 909 441 872 873 312 106		872 559 932 349 311 566 265
984 320 117 064 092 191 931		135 023 445 642 058 539 337
156 125 699 373 294 691 852		454 221 490 290 963 712 006
209 935 445		150 774 047 677 894 809 075
VEINTISIETE MIL		124 829 051 665 345 295 256
023 634 574 963 669 177 378		CUARENTA Y DOS MIL
314 813 420 912 851 411 719		464 130 799 515 019 771 724
175 725 338 194 938 132 764		029 113 393 537 692 538 501
241 734 430 782 057 271 150		775 188 920 826 232 428 297
988 130 016 822 060 461 947		490 762 874 679 013 364 252
047 956 999		159 329 427 468 735 655 162
VEINTIOCHO MIL		722 680 136 915
002 510 014 676 186 352 726		CUARENTA Y TRES MIL
442 272 688 981 738 673 731		446 149 204 852 084 728 870
916 066 104 518 330 181 366		058 299 030 915 743 043 377
012 536 491 700		056 037 266 188 007 759 948
VEINTINUEVE MIL		589 863 625 748 025 520 437
042 203 158 442 542 427 468		200 339 562 126 868 454 500
343 866 914 529 562 350 820		943 366
880 135 280 170 139 345 815		CUARENTA Y CUATRO MIL
263 921 293 792 510 500 626		825 008 998 395 909 297 228
138 098 617 338 504 437 053		702 439 019 319 170 297 604
314 330 180 067		668 890 614 820 315 428 217
TREINTA MIL		744 989 026 005 203 801
009 198 141 492 731 203 709		CUARENTA Y CINCO MIL
196 748 350 184 770 042 325		529 149 552 129 088 468 459
457 379 724 972 594 168 758		887 436 709 191 615 890 560
431 722 355		718 392 552 313 236 249 812
TREINTA Y UN MIL		839 349 246 471 897 538 747
353 876 791 394 842 817 366		711 338 320 279 509 725 465
806 852 736 396 054 235 918		409 004 473
539 910 549 971 470 365 397		CUARENTA Y SEIS MIL
431 372 415 364 103 195 327		564 778 268 609 073 193 694
449 428 506 490 850 730 134		853 473 533 247 936 141 840
232 051 925 104 992 530 304		132 484 032 515 491 125 415
722		CUARENTA Y SIETE MIL
TREINTA Y DOS MIL		176 706 198 669 697 718 646
067 432 868 352 781 044 958		229 000 602 265 960 619 499
657 266 848 562 501 656 301		236 240 770 122 889 938 123
176 904 945 022 497 075 180		016 599 816 947 922 732
852 451 795 483 894		CUARENTA Y OCHO MIL
TREINTA Y TRES MIL		137 243 842 869 623 011 132
813 091 855 408 011 052 194		401 727 769 995 951 393 677
105 085 106 985 109 897 800		317 692 991 382 604 300 676
669 846 608		323 210 015 962 912 012 975
TREINTA Y CUATRO MIL		367 667 628 818 622
977 036 561 335 518 739 697		CUARENTA Y NUEVE MIL
317 907 887 195 603 529 038		528 699 671 524 010 831 063
833 618 329 776 037 254 837		474 535 626 492 036 953 106
842 212 879 311 925 598 573		046 620 061 599 658 235 865
011 819 690 815 654 419 722		876 503 346 399 062
911		CINCUENTA MIL
TREINTA Y CINCO MIL		800 588 897 540 998 582 624
365 810 766 889 839 967 134		013 020 550 566 341 434 227
502 785 806 690 126 962 304		695 488 025 275 633 126 481
001 871 162 070 390 822 258		712 451 814 580 202
811 951 729 214 100 031 475		CINCUENTA Y UN MIL
127		200 115 868 037 490 274 657
TREINTA Y SEIS MIL		558 501 129 149 878 742 853
673 674 802 490 585 040 923		384 486 456 135 245 662 865
956 432 033 639 791 812 576		371 374 310 994 879 749 365
695 651 354 974 794 570 962		855 872 423 124 625 257 410
TREINTA Y SIETE MIL		050 512
194 070 290 703 929 490 471		CINCUENTA Y DOS MIL
549 364 088 990 985 111 228		210 514 109 462 063 977 693
893 003 837 890 628 950 192		206 354 664 312 342 875 917
VEINTIOCHO MIL		336 865 205 128 450 724 121
977 036 561 335 518 739 697		822 626 893 113 850 161 228
317 907 887 195 603 529 038		530 246 487 516
833 618 329 776 037 254 837		CINCUENTA Y TRES MIL
842 212 879 311 925 598 573		970 026 064 108 634 452 841
011 819 690 815 654 419 722		160 360 115 892 708 874 147
911		968 299 013 256 073 898 545
TREINTA Y CINCO MIL		251 258 544 093
365 810 766 889 839 967 134		CINCUENTA Y CUATRO MIL
502 785 806 690 126 962 304		000 248 873 175 309 692 323
001 871 162 070 390 822 258		946 371 411 640 458 950 196
811 951 729 214 100 031 475		793 610 899 744 103 689
127		CINCUENTA Y CINCO MIL
TREINTA Y SEIS MIL		623 619 960 030 691 176 266
673 674 802 490 585 040 923		267 210 421 282 386 653 404
956 432 033 639 791 812 576		033 157 385 664 667 081 207
695 651 354 974 794 570 962		149 731 627 423 710
TREINTA Y SIETE MIL		CINCUENTA Y SEIS MIL
194 070 290 703 929 490 471		522 849 596 544 956 413 021
549 364 088 990 985 111 228		223 543 888 802 902 622 099
893 003 837 890 628 950 192		082 530 346 455 811 500 258
VEINTIOCHO MIL		359 768 073
977 036 561 335 518 739 697		CINCUENTA Y SIETE MIL
317 907 887 195 603 529 038		772 151 140 065 060 582 004
833 618 329 776 037 254 837		491 602 774 841 601 315 919
842 212 879 311 925 598 573		382 301 668 285 770 116 034
011 819 690 815 654 419 722		002 021 295 381 530 545 875
911		017 312
TREINTA Y CINCO MIL		CINCUENTA Y OCHO MIL
365 810 766 889 839 967 134		425 178 183 913 009 339 600
502 785 806 690 126 962 304		953 020 476 858 490 815 445
001 871 162 070 390 822 258		630 809 284 021 762 801
811 951 729 214 100 031 475		CINCUENTA Y NUEVE MIL
127		342 734 754 816 421 309 210
TREINTA Y SEIS MIL		716 677 708 862 144 610 279
673 674 802 490 585 040 923		996 187 808 150 590 036 526
956 432 033 639 791 812 576		094 714 092 430
695 651 354 974 794 570 962		

Sebastián Borrero (CHAMACO)



2 TARDDES TRIUNFALES

MURCIA UTIEL

9 septiembre: 12 septiembre:

3 orejas 4 orejas

1 rabo 2 rabos

1 pata

EL ESCURTAL
VALLE de los CAIDOS

(por GUADARRAMA)

Servicio regular de viajeros en cómodos y rápidos autocares

SALIDAS DE MADRID: Laborables, 9.30, 14 y 20.15 horas. Festivos: 9.30, 14.30, 20.30 y 23.30 horas

Ida y vuelta: 50,20 pesetas

ESCORIAL-VALLE DE LOS CAIDOS

Todos los días, a las 9.30 horas

VALLE DE LOS CAIDOS

Salidas diarias, a las 9.30 y 15 horas

65 pesetas ida y vuelta

LARRERAS A.

Martin de los Heros, 4

Teléf. 247 70 25 y 241 10 26

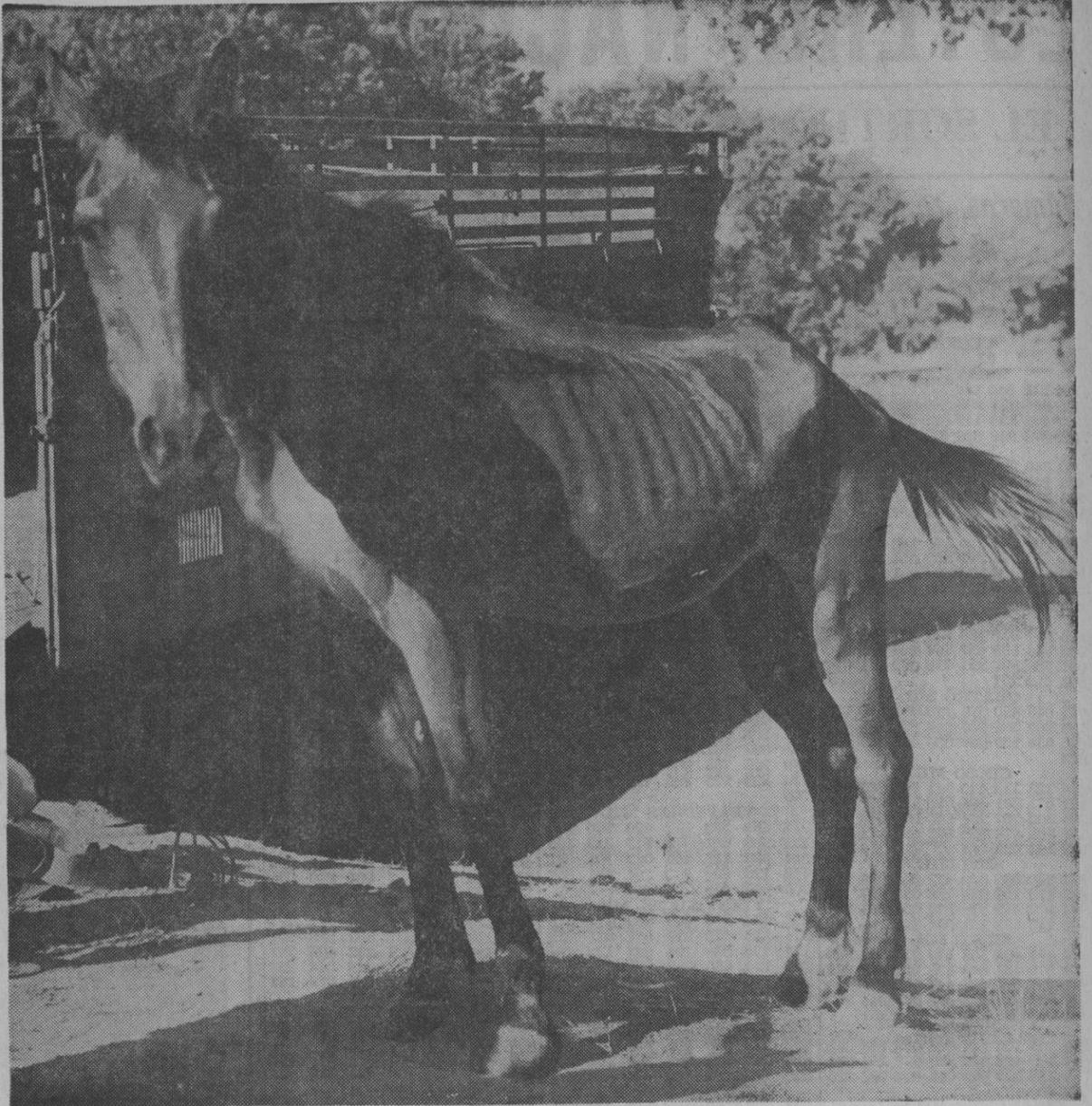
Guzmán el Bueno, 11

Teléf. 243 78 75 y 243 11 05

Se le inyectaron vitaminas para evitar su muerte

Rocinante 64, sometido a una cura de adelgazamiento

- ◆ El único «protagonista» de la nueva versión de Don Quijote que tiene «doble» es el caballo del hidalgo
- ◆ Habas trituradas y paja en muy escasa cantidad, único alimento de Rocinante
- ◆ Es necesario que el caballo viva por lo menos durante el tiempo que falta para acabar el rodaje



DON Quijote 1964. Esta es la vida del cingnoso hidalgo Alonso Quijano y de la mozoela Aldonza Lorenzo, más conocida como Dulcinea del Toboso, pero en versión del siglo XX. Ahora se trata de una coproducción hispano-francesa y, como es natural, ninguno de los principales actores habla el castellano y es muy posible que ni siquiera haya leído el Quijote nada más que de pasado. Yo recuerdo, por lo menos, dos versiones del Quijote. Y seguramente habrá más: la española de Rafael Gil y la rusa. Además, es posible que se haya rodado la célebre novela de don Miguel de Cervantes en algún otro país.

La película ya toca a su fin. Después de cincuenta y cinco días de rodaje, el film va a estar pronto dispuesto. Ultimamente se ha filmado en Colmenar Viejo, en un lugar llamado La Capilla de los Remedios, y estos días se consumía celuloide en la Casa de Campo madrileña.

La película la dirige un francés, L. Grostierre, y el papel de don Quijote es interpretado por el austriaco Joseph Meinrad, quien estaría encantado de su papel a



no ser por el engorro de andarse quitando y poniendo la lengua y alba barba que se pega en la cara pelo a pelo dos o tres veces al día

y que en este tiempo produce un calor horroroso. El papel de Sancho corre a cargo de un regordete francés al que ustedes ya habrán

tiene que conservar la figura.

Hasta tal extremo se ha llegado, hasta tal punto sus huesos se marcaban en su piel que llegó un momento en que parecía que iban a salirse de un momento a otro. A punto estuvo de morir. Hubo que inyectarle vitaminas porque Rocinante no puede morir. Por lo menos hasta que termine el rodaje de la película. Después ya se verá lo que ocurre, porque es posible que no valga ni para ser vendido como carne.

Ahora Rocinante parece haberse recobrado un tanto. Aunque no se mueve en absoluto. Solamente obligado por las circunstancias. Y gracias a que el austriaco don Quijote ex extremadamente delgado, aunque sea muy alto.

● EL PROTAGONISTA MAS CUIDADO

Sin ninguna duda, Rocinante es el protagonista

más cuidado de la película. En todo menos en la comida, claro. Solamente se le utiliza para los primeros planos y para los planos cortos. Para las galopadas y «las batallas» tiene su «doble», como Sofía Loren, Gina Lollobrigida o Gregory Peck. Ni don Quijote tiene «dobles».

El doble de Rocinante se llama Tinín, aunque por extensión ahora se le conoce por Rocinante II. «Tinín» también es sevillano y tiene siete años. Como el de su «socio», su pelo es de color castaño.

Y esto es todo sobre Rocinante. Esperemos que llegue con vida hasta el final de la película. Si no, el pobre Tinín tendrá que ser sometido a una cura de adelgazamiento, de la que no ha de salir muy bien parado.

Basilio ROGADO

(S. U. N. C.)

CENA DE DESPEDIDA EN EL TIPICO RESTAURANTE CELLER-MALLORCA, DE FLOR ALTA, 8 - MADRID



Los populares locutores y compañeros de Radio Intercontinental se reúnen en el típico restaurante Celler-Mallorca, en la despedida a su compañero Miguel de los Santos. Ellos: Angel de Echenique, Ernesto Lacalle, Miguel de los Santos, Joaquín Visiedo, José Luis Montero. Ellas: Pilar Gasset, Pilar Guijarro, Margarita Sánchez, Josefina Rizo.

visto en alguna que otra película del estilo de las de Eddie Constantine, llamado Roger Carell. De actores españoles, los principales son María José Alfonso y Fernando Rey.

● ROCINANTE

Pero el verdadero protagonista de nuestro reportaje es Rocinante 64, el caballo de don Quijote 64. Rocinante conoció tiempos mejores que los de ahora. Y tan sólo hace unos cuantos años, muy pocos, era un caballo bien visto, con buen porte, que hasta sirvió a un famoso rejoneador.

Rocinante nació en Sevilla hace ocho años. En los tiempos en que se encontraba en la ganadería Pareja-Obregón llegó a costar hasta 30.000 pesetas. Pero ahora...

Por necesidades del rodaje, Rocinante ha tenido que ser sacrificado a comer poco, sus costillares se le marcan. Y cualquier esfuerzo repercute en su organismo, en su delicadísima anatomía.

Rocinante, pues, es un problema para los hombres del cine. Su comida consiste en habas trituradas y paja, pero en muy poca cantidad. Cuando los demás caballos, los mulos y hasta el penco de Sancho Panza se dan las grandes comilonas, el pobre Rocinante les mira con sus grandes ojos inocentes y llenos de envidia. Pero él no puede comer, porque

Calor agradable en un mueble de máxima superficie radiante, que además garantiza la protección de los suyos gracias a su

- VALVULA DE SEGURIDAD y
- CONTROLADOR DE OXIGENO

¡el frío es un placer!... con estufas

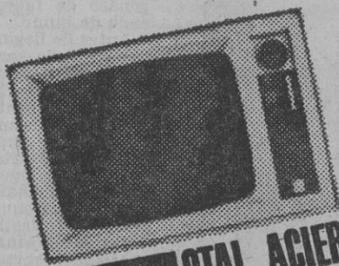
SUPER



VEINTICINCO AÑOS HACIENDO CLIENTES VEINTICINCO AÑOS HACIENDO AMIGOS

BAZAR VENTAS

Carretera de Aragón, 11, 43 y 89



MODELO 522 - 19" y 23" 422 - 19"

TOTAL ACIERTO
PANTALLA NEGRA
DESCANSO VISUAL
COMPLETO



**GENERAL  ELECTRICA
ESPAÑOLA**

LAS AMAZONAS DE LA MAR



Giselle Meyer



Karol López



Jackie

Miraban como embobadas, como si esperasen que yo desapareciera en medio de un fogonazo de fuego o una bocanada de humo.

Antes de llegar a la playa me volví y pude ver cómo el polvo empezaba a volar ante una acometida del papel de lija. En mi interior me sentía un ogro.

Comprender mientras se trabaja es una antigua y honorable característica de los hombres de mar. Tal vez habrá sido demasiado duro en mi contraataque. Sabía que sólo una de las cuatro era responsable de las quejas, pero en lugar de enfrentarme con ella adopté la solución cobarde de hacer sufrir a todas.

La bocina del barco me llamó dos horas más tarde. La banda estaba lista para ser barnizada. Todas las chicas me recibieron vestidas con sus mejores bikinis. Tuve que hacer esfuerzos para mantenerme serio al ver a la causante del disturbio preparando una magnífica aunque retrasada comida. Yo sabía que no le tocaba a ella cocinar.

LOS VISITANTES INDÍGENAS, RECHAZADOS

Bea, que era la que ordinariamente hablaba en nombre de todas, señaló la comida y dijo:

—Has estado tan gruñón hoy que Bárbara se ha ofrecido voluntaria para cocinar fuera de turno. Dijo que un patrón bien alimentado es un patrón feliz. Yo extendí el barniz y terminé justo al ponerse el sol. Al bajar para lavarme me sobresaltaron unos gritos:

—¡Cuidado! ¡Párese! ¡No se atreva a tocar eso!

Después se oyó un fuerte golpe seguido de un sonoro chapoteo.

Subí a cubierta y vi a Mary en el agua empujando a una canoa, cuyo único ocupante estaba chupándose la mano derecha, en la que había recibido un buen golpe. Bea estaba al otro lado del yate blandiendo un arpón sobre la cabeza de los remeros de otra canoa que intentaban arrojarse al costado del barco.

No habría visitantes indígenas esta noche. Nadie iba a tocar aquella obra muerta recién pintada. El capitán y su tripulación estaban unidos de nuevo.

(Exclusiva A. P.-Logos. Prohibida la reproducción.)

Próximo y último artículo:

NAVEGAR SIEMPRE CON CHICAS, PROMETE EL CAPITAN DEL «NEOPHYTE»

9 LA TRIPULACION FEMENINA DEL «NEOPHYTE» SE AMOTINA

- ◆ «Un patrón bien alimentado es un patrón feliz»
- ◆ Capitán y marineros, unidos de nuevo

para escribir acerca de la intrépida tripulación femenina. Ni fotografías lisonjeras para enviarlas a casa. Ni gentes envidiosas desde otros barcos halagando vuestras personitas.

—Aquí os encontráis en realidad en vuestro viaje alrededor del mundo en una casa flotante que necesita mantenimiento y cuidado para poder manteneros a vosotros a flote. No vamos a fingir por más tiempo. Vosotras sois miembros de una tripulación con el trabajo propio de una tripulación por delante.

SOLO UNA DE LAS CHICAS ERA RESPONSABLE

No di a las chicas la menor oportunidad de replicar. Salté de nuevo al esquife y empecé a remar otra vez hacia tierra.

—No me importa que tardéis una semana en izar esa obra muerta. Sólo quiero que toquéis la bocina cuando hayáis terminado. Yo me voy a tierra a divertirme—les grité, volviéndome hacia el barco.

Si la isla se hubiera estado hundiendo ante sus propios ojos, aquellas chicas no podían haber mirado más fijamente.

qué tenemos que hacer todo esto?

—Nosotras no hemos venido al Pacífico Sur para reparar tu barco.

Mirando a cada una de las chicas en los ojos les recordé con firmeza que ellas no «tenían» que hacer nada. Sabían lo que se esperaba de ellas cuando se alistaron, y si no les gustaba, la playa estaba allí mismo. Podían tomar sus cosas y marcharse.

—Esto es un poco distinto de un puerto como Honolulu, ¿no es verdad?—les dije—. Aquí no hay periodistas acosándonos



La «rubia Mary», especialista en las danzas nativas del Pacífico Sur, concentrada en el más serio trabajo de fijar una vela. (Foto AP-Logos.)

MAGINENSE esta escena: La encantadora belleza de la isla de Nuku Hiva a popa del «Neophyte». Palmeras, montañas cubiertas de jungla, los indígenas pasando por la la-

guna con sus canoas con motor fuera borda. Un día caluroso y soleado hecho para disfrutar de los placeres del Pacífico Sur. Y ahora imaginense esta otra escena: El patrón del «Neo-

phyte», es decir, yo, de pie ante la tripulación femenina y anunciando: «Muchachas, vosotras os tenéis que quedar a bordo y dejar lista la obra muerta antes de ir a tierra hoy.»

Pongan las dos escenas juntas y tendrán los ingredientes necesarios para una rebelión.

Pero hay días en que un patrón tiene sencillamente que plantarse. Todos los miembros de mi tripulación saben que yo espero que se trabaje dos horas en el barco cada día cuando estamos en un puerto. Llevamos ya una semana en las Marquesas y mis chicas no han hecho nada.

—Lijad la obra muerta para que yo pueda barnizarla y después iremos todos a montar a caballo—ordené—. Os llevará a las cuatro un total de tres horas de trabajo. Yo voy a tierra. Tocad la bocina cuando hayáis terminado.

Y diciendo esto salté al esquife y remé hacia tierra.

Durante toda la mañana pude ver cómo las chicas se caían «por casualidad» al agua cada cinco minutos entre grandes carcajadas. Abrieron infinitos botes de jugo de conserva. Alguna vez, sin embargo, vi a dos de las chicas acariciar realmente la banda durante algunos minutos con el papel de lija.

ESTO ES REBELDIA

Volví al «Neophyte» a la hora de comer y me encontré inmediatamente con una tripulación amotinada.

—¿Cuánto tiempo tenemos que trabajar todavía?

—Hace demasiado calor para trabajar.

—Después de todo, ¿para

LONJA TEXTIL DE ESPAÑA

29 de Septiembre - 6 de Octubre



PALACIO DE LAS NACIONES BARCELONA

ALTA COSTURA - SASTRE
CONFECCIONISTA - EXPORTADOR
COMERCIANTE - MAYORISTA

VEA LA TOTALIDAD DE LAS COLECCIONES TEXTILES
COMPRE MEJOR EN ESTA FERIA DE CONTRATACIONES
SUS PEDIDOS LLEGARAN SIN RETRASO

500 STANDS

300 EXPOSITORES

Trabaje con coche propio! GOGGOMOBIL

Resulta económico, cómodo y seguro y no tiene problemas de aparcamiento.

14.000 pts.

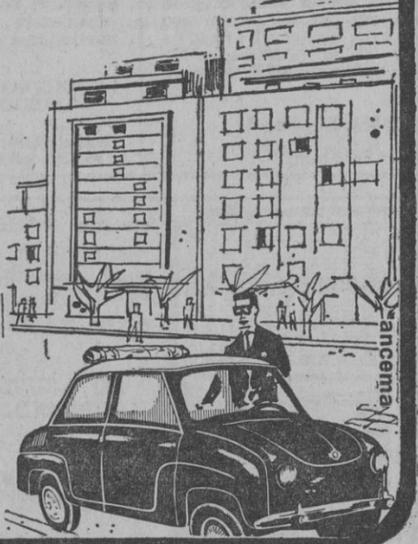
de entrada y 24 meses. Precio total 48.490

GOGGOMOBIL

MODELO LUJO T 400 L

Más potente, más rápido, mismas facilidades.

FIRMESA - Villanueva, 19



COBO LA COCINA BLANCA A CARBON DE GRAN CALIDAD

EMPOTRAR		PORTATIL		TAPA	
70 cms. ...	2.332 pts.	70 cms. ...	3.366 pts.	70 cms. ...	290 pts.
80 cms. ...	2.442 pts.	80 cms. ...	3.569 pts.	80 cms. ...	325 pts.

HERRAJES CROMADOS - AMPLIO HORNO Y CARBONERA - ¡PLAZOS!



Gran surtido en cocinas, termos y calentadores en:
Pacífico 82 - Urbano 65 - Gta Embajadores, 7

¡FACIL APARCAMIENTO!

VATICANO

ACUERDO ENTRE LA SANTA SEDE Y HUNGRÍA

CIUDAD DEL VATICANO, 15. — Según anuncia el Vaticano, la Santa Sede y el Gobierno de Hungría han firmado un acuerdo en Budapest relativo a las relaciones entre la Iglesia y el Estado. (Efe.)

Jefe del fallido golpe de Estado

VIETNAM: EL GENERAL VAN DUC RELEVADO DE SU CARGO

SAIGON, 15. — El comandante de las tropas que se apoderaron de Saigón en el fallido golpe de Estado del domingo ha sido relevado del mando del IV Cuerpo de Ejército, que operaba en el delta del Mekong, según se ha declarado hoy en fuentes gubernamentales.

El oficial en cuestión, general Duong Van Duc, «se encuentra en un grave estado de emoción», según informes después del fracaso de su levantamiento, y fuentes oficiales han declarado que «si Duc intenta algo más, será detenido inmediatamente».

Los informadores políticos indican que el primer ministro, general Khanh, se encuentra estudiando actualmente una reorganización importante de su Gabinete, esperando que uno de los ministros salientes sea Nguyen Xuan Canh, vicepresidente. Se sabe que el general Khanh le ha preguntado con qué autoridad convocó un Consejo de ministros el domingo, mientras el edificio de la Jefatura del Gobierno se encontraba ocupado por los sublevados. (Efe.)

KHANH: "Hay que destruir al comunismo, al colonialismo y al neutralismo"

SAIGON, 15. — Una conferencia de Prensa, convocada por el general Nguyen Khanh, ha tenido lugar en los locales del teatro del Ejército del Aire, donde tuvo lugar, horas antes, la conferencia de Prensa conjunta del general Nguyen Cao Ty y los demás generales que han permanecido adictos a Khanh frente al levantamiento militar fracasado.

El jefe del Gobierno, en uniforme de paracaidista, se encontraba rodeado de los mis-

mos generales que intervinieron en la anterior conferencia de Prensa, así como de varios otros altos jefes militares. Khanh se ha limitado a leer su declaración, excusándose de no poder contestar a las preguntas de los periodistas: «Debo participar —les ha dicho antes de partir— en una reunión muy importante. Me quedo con los soldados, que son los verdaderos patriotas y entre los cuales me encontraba desde la noche de ayer.»

Antes, Khanh declaró, entre

otras cosas: «Hoy la situación aparece clara: cada soldado debe concentrar sus esfuerzos en pro de la construcción nacional y de la independencia... Por y para el pueblo prometo, de nuevo, cumplir las promesas que le he hecho: llevar a buen puerto la revolución de las fuerzas armadas y, una vez esta revolución realizada, devolver el Gobierno a los civiles que gocen de la confianza del pueblo entero.»

Recordando a los presentes que el país se encontraba en estado de urgencia, el jefe del Gobierno provisional ha afirmado: «Estamos dispuestos a no permitir que nadie utilice el patriotismo del pueblo en provecho propio.»

El general Khanh comenzó su conferencia declarando «muy conmovido por la manifestación de espíritu de unidad del pueblo y de las fuerzas armadas de la capital, así como de todo el país. Hemos demostrado que una lucha entre hermanos hubiera sido nefasta para el país... Pido a nuestro Ejército que el patriotismo de que ha hecho prueba en esta ocasión al evitar los derramamientos de sangre nos sirva para alcanzar nuestros más altos objetivos, que son la destrucción del comunismo, del colonialismo y del neutralismo.»

TEATRO GOYA

Empresa y dirección: CONRADO BLANCO



UNA ESTATUA PARA LAS PALOMAS DE ANGEL ESCARZAGA

EL CONCILIO

CARLOS LEMOS
MARIA LUISA PONTE

LOLA HERRERA

FERNANDO GUILLEN

Decorados: PABLO RUNYAN

Dirección: EDUARDO FULLER

MIÉRCOLES 16
11 NOCHE

CIUDAD DEL VATICANO, 15. — La LXXX Congregación General, primera reunión de trabajo de la tercera sesión del Concilio Ecuménico Vaticano II, ha sido abierta esta mañana en la basílica de San Pedro.

La asamblea ha iniciado el estudio de los dos últimos capítulos del esquema «De Ecclesia». Como es sabido, dicho esquema comprende ocho capítulos. El Pontífice pidió personalmente que el capítulo séptimo, que trata de la unión de los cristianos con la Iglesia en el cielo fuese añadido, debiendo exponer a la asamblea los propósitos del capítulo el dominico irlandés cardenal Michael Brown. Se estudia en él la cuestión de los propósitos finales de la Iglesia, que consisten en la unión de todos los cristianos con Dios en el cielo. Subraya la importancia de este propósito y de conseguir la Comunión de los Santos. La motivación de este capítulo consiste en hacer ver que la Iglesia no es una institución meramente de los hombres o para los hombres, sino una institución que dirige sus caminos hacia la divinidad. (Efe.)

VENDEDOR TECNICO

Para maquinaria herramienta extranjera, conociendo inglés, se necesita en casa importante.

ESCRIBIR 1.207. Alas - Alcalá, 32

Millares de pasquines peronistas en BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 15. — Millares de pasquines amarillos y negros, con retratos del ex presidente Juan Domingo Perón llenan actualmente las paredes y carteleras de Buenos Aires. En estos pasquines se lee: «Irrevocablemente Perón regresará en 1964; por la unidad nacional.»

Los pasquines revelan el más importante problema político con que se enfrenta el Presidente Arturo Illia, que asumió el poder el pasado octubre, después de dieciocho meses de inestable Gobierno cívico-militar. (Efe.)

Fueron capturados

OTROS TRES INDONESIOS ARMADOS DESEMBARCAN EN MALACA

KUALA LUMPUR, 15. — Otros tres indonesios armados han desembarcado en la península de Malaca, pero han sido capturados inmediatamente, según informa el ministro de Defensa. La operación se efectuó la semana pasada, cerca de Morib, a unos 56 kilómetros al sudeste de Kuala Lumpur. Se comprende, por tanto, que éste es el desembarco a que se refería Ismail Bin Dato Abdul Rahman, ministro del Interior malayo, cuando presentó cargos contra Indonesia ante el debate del Consejo de Seguridad de la O. N. U. celebrado ayer.

Fuentes militares de Singapur han comunicado que tropas de Nueva Zelanda han sido enviadas a la zona desde el punto situado al suroeste de Malasia, donde 100 indonesios desembarcaron el 17 de agosto pasado, en la región de Labis, para apoyar a los «gurkhas» en la captura de los 30 paracaidistas que fueron lanzados allí el 2 de septiembre.

Veintidós indonesios han sido muertos y unos 62 capturados. Dos en el día de hoy. Tres soldados malayos han resultado muertos y tres sufren heridas. (Efe.)

25 años

En este año se cumple el 25 aniversario de nuestra preparación para el ingreso en la Escuela de Ingenieros de Telecomunicación, en la que hemos obtenido más del 90 por 100 del total de ingresados, hoy ampliada a las preparaciones para el ingreso en las escuelas de grado superior, a través de los cursos preuniversitarios, selectivo y de adaptación al nuevo plan de ingeniería, y en las escuelas de grado medio.

ACADEMIA DOBAO-DIAZ GUERRA
Hermosilla, 109

SU PORVENIR ESTA EN EL ESTUDIO

ACADEMIA RIPOLLES

Avenida José Antonio, 31, segundo, señoritas, y sexto, caballeros. Teléfono 222 89 01

Conde de Romanones, 10. Teléfono 227 25 24

Puede matricularse en cualquiera de estas dos academias, donde recibirá la más eficaz preparación para ingresar en OFICINAS COMERCIALES, INDUSTRIALES Y BANCARIAS

Aulas con máximo confort e higiene. Profesoras especializadas para señoritas en plantas independientes de los caballeros Enseñanza individual

CURSOS PRACTICOS DE:

Ortografía, Gramática, Taquigrafía, Mecanografía, Cálculo Comercial, Correspondencia, Contabilidad, Tributación, Contabilidad de Empresas, Cultura General, Francés, Inglés y ESTENOTIPIA

DEPARTAMENTO DE ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA

EDITORIAL RIPOLLES

Textos para la enseñanza

Pida folletos gratuitos a: Av. José Antonio, 31

Instituto de Estudios Electrónicos

Reconocido Ministerio Educación Nacion...

Profesor: DOCTOR JOSE VAZQUEZ ABARRATEGUI

ELECTRICIDAD · RADIO · TELEVISION

Clases teóricas, complementadas con proyecciones a todo color. Modernísimos laboratorios de prácticas Cursos acelerados especiales de TV y prácticas de TV y RADIO sobre TODAS LAS MARCAS nacionales, en colaboración con nuestros laboratorios de servicios VASAN. Clases especiales para señoritas.

PEZ, 10, 2. Teléfonos 232 28 35 y 2 59 28 21

PREUNIVERSITARIO

(Legalmente reconocido)

Grupos: mañana, tarde y nocturnas

ACADEMIA ARIES

INGENIEROS (nuevo plan)

Núñez de Balboa, 10 - Teléfono 226 77 20

APAREJADORES

Cursos SELECTIVO Y PREPARATORIO

Nos encargamos de la matriculación de nuestros alumnos

Academia HORIZONTE

Caballero de Gracia, 12 - Teléfono 221 01 10

(Metro José Antonio)

Nuestras clases comienzan el 5 de octubre

MARTINEZ PITA

PREUNIVERSITARIO

Legalmente reconocido

CIENCIAS Y LETRAS

ABIERTA MATRICULA · LIMITACION DE PLAZAS

Sección masculina:
ESPARTEROS, 3

Sección femenina:
ESPARTEROS, 4-Tel. 222 98 09

Secretaría y dirección:
ESPARTEROS, 3-Tel. 221 99 99

Peritos industriales

Orientación AL NUEVO PLAN
Curso de adaptación al preparatorio PREPARATORIO · SELECTIVO

Alumnos libres

ACADEMIA LOPEZ ROMAN

Beneficencia, 2 - MADRID-4

... y los idiomas en BRIAM TETUAN, 5. Tel. 2316004



ENFERMEDADES DE LA BOCA

2 EN EL NIÑO

- ☆ El brote retrasado de los dientes puede significar raquitismo
- ☆ El chupete puede ser eficaz e incluso beneficioso

UNO de los órganos más importantes de los niños pequeños es la boca. Por lo menos en ella las madres buscan con espanto una serie de anomalías y con ilusión la salida del primer diente.

Para saciar esta curiosidad natural de la madre por la parte del cuerpo de su hijo más unida físicamente a ella en el acto de la lactancia me propongo exponer unas cuantas ideas sobre aquellos problemas bucales que más sobresaltan e interesan a las madres.

● CUANDO LOS NIÑOS NACEN CON DIEN- TFS

Algunos niños nacen con dientes. Estos se encuentran con mucha más frecuencia en la mandíbula inferior que en la superior. Se trata, generalmente, de los incisivos medios; rara vez de los premolares o de los caninos. Es-

tos dientes, que se conservan durante largo tiempo, pueden deberse a un germin dentario precoz o a la aceleración del desarrollo. No hay por qué extirparlos mientras permanezcan sanos, pues, de lo contrario, no se llena el vacío que dejan hasta la época de la segunda dentición. Si la nodriza o la madre se resienten de los efectos de un borde demasiado afilado, es mejor limarlos, puesto que con la extracción se han registrado hemorragias mortales, según el prestigioso pediatra Finkelstein. Sin embargo, hay que arrancarlos a la menor señal de inflamación (previo dictamen del estomatólogo), ya que pueden producirse graves lesiones de la mandíbula.

● EL FRENILLO

Todas las madres se preocupan por el frenillo de sus hijos. A tenor de su angus-

tia, da la sensación de que fuera un maligno duendecillo escondido entre las encías y la baba de sus pequeños, siempre dispuesto a gastar una jugarreta.

Sin embargo, el frenillo es una parte absolutamente normal de la mucosa que tapiza la boca. Puede apreciarse fácilmente cuando los labios se estiran hacia adelante. Entonces se ve como una banda de tejido en forma de hoz, que se extiende desde la parte media del labio a la parte media de la encía de los dientes.

El frenillo, cuando es de tamaño normal y, por tanto, ni largo ni estrecho, limita el movimiento del labio en la línea media, impidiendo que éste se caiga hacia afuera o se estire demasiado.

La presencia, altura, movimiento y acción del frenillo se demuestran claramente tomando el labio inferior y extendiéndolo hacia abajo o hacia afuera. Esto es: separando el labio inferior de la encía. Si la inserción es alta, la pared del surco que separa la encía del labio estará tensa a causa del esfuerzo de la distensión. Desde luego, hay que tener en cuenta la musculatura del labio y de las mejillas, pues son fuerzas importantes que afectan a la acción tirante del frenillo.

Casi todas las madres insisten a los médicos en que deben cortarles el frenillo a sus hijos. Lo consideran una pequeña operación, tan necesaria e imprescindible como la de agujerear el lóbulo de las orejas a sus hijas recién nacidas. Sin embargo, la indicación de esta pequeña operación está perfectamente reglada. La frenectomía —que así se llama esta técnica— está indicada cuando el frenillo se inserta en la parte superior de la encía. También se debe operar cuando se trata de un frenillo corto, que tira demasiado de la encía, o cuando se inserta anormalmente, ocasionando una tirantez hacia abajo. El tratamiento consiste en unas simples incisiones y disección del frenillo, seguidas de la interposición de un apósito sobre la herida.

● SALIDA DE LOS DIEN- TES

En los primeros dieciocho meses de la vida, la mayoría de los niños tienen seis dientes menos que la cifra de su edad en meses. Esto es: un niño de un año sólo tendrá seis dientes; si cuenta ya catorce meses, pues serán ocho.

Esta es una regla nemotécnica que permite fácilmente calcular los dientes de leche que en un mes fijo debe tener el pequeño.

Por orden de salida, los primeros son los incisivos medios del maxilar inferior

que afloran entre el quinto y el séptimo mes. Les siguen los del maxilar superior entre el sexto y el octavo mes. Los incisivos laterales del maxilar inferior aparecen entre el séptimo y el décimo mes, y los del maxilar superior, entre el octavo y el oncenno. Los caninos salen todos entre los meses dieciséis y veinte. La erupción de los primeros molares ocurre entre los meses diez y dieciséis, y los segundos molares, entre los veinte y los treinta meses. El retardo del desarrollo dental suele marchar de modo paralelo al retraso en el desarrollo óseo, siendo raro que la edad dental vaya muy adelantada sobre la edad ósea.

La erupción retrasada de los dientes se observa en el mixedema (una forma de insuficiencia de la glándula tiroidea), en algunos mongoloides y en ciertas formas raras de sisostosis degenerativa. Ahora bien, existen niños normales cuyos dientes brotan con retraso. Constituye esto una característica familiar. El brote retrasado, y al mismo tiempo asimétrico de los primeros dientes, es sospechoso de raquitismo. También se observa la ausencia total de erupción de los dientes debido a una tara hereditaria.

● DENTICION DIFICIL

Cuando el brote de los dientes, contrario que se esperaba, no tiene el desarrollo franco se habla de dentición difícil, dolencia o trastorno en los que creen con toda su fe no pocas abuelas, madres y niñeras. Esta dentición difícil es muy discutida entre los pediatras. Generalmente, tras ella se esconde una enfermedad desconocida, única culpable de los trastornos que sobresaltan al pequeño.

Los pediatras hace tiempo que dejaron de creer en la dentición difícil. Si alguno emite tal diagnóstico es porque no tiene ganas de molestarse en la búsqueda de otras causas, las verdaderas, con perjuicio del paciente. Por tanto, las madres no deben aferrarse a tal denominación, en bien de sus hijos.

El brote de los dientes puede desencadenar en un niño que no sea fuerte ni sano una serie de trastornos e incluso enfermedades graves. Hay lactantes a los que les da fiebre; otros tienen convulsiones, vómitos o bien padecen trastornos digestivos, eczema, urticaria, etcétera. Puede concederse, según Finkelstein, que la salida de los premolares, o sea de las piezas dentarias que se encuentran entre los colmillos y las muelas, pueda dar lugar a mal humor, insomnio, sialorrea (babas) y ligera irritación de la mucosa de la boca. También se observan con frecuencia accesos de fiebre, pero probablemente no se trata de una

fiebre producida por los dientes, sino el síntoma de una enfermedad casual, que a su vez acelera el brote del diente. De todas formas, el niño es menos resistente en la época de la dentición, que representa un período de gran desgaste de la energía general, a causa de los considerables procesos de crecimiento que se verifican en los maxilares.

Las madres y niñeras que creen en la dentición difícil asedian al médico para que éste tome el bisturí y ayude, haciendo una pequeña incisión, a que salga el diente. Esto es absurdo. Pfaundler, un gran pediatra, que ha visto a millares de niños en sus cuarenta y tantos años de ejercicio profesional, sólo en raras ocasiones ha necesitado aconsejar la incisión de la encía para dar paso a la corona del diente.

Ciertas enfermedades infecciosas pueden precipitar la dentición. Cuando interese tal aceleración se emplearán vitaminas A y D. Es muy raro que los dientes broten antes de la época normal. En este caso interviene una predisposición hereditaria.

● LA SUCCION DEL PULGAR

A partir de Freud, mucho se ha hablado de los complejos psicológicos que se esconden tras el acto infantil de chuparse los dedos, sobre todo el dedo gordo o pulgar. Se ha comentado demasiado el fondo neurótico de comerse y romperse las uñas.

Recientemente, en el artículo editorial de una revista profesional de odontología (odontoiatria), se ha subrayado que no se necesita un fondo neurótico especial para que cualquier niño caiga en el hábito de chuparse el dedo.

Los niños con una conducta laxa, los apáticos, aquellos que ingieren el alimento únicamente cuando alguien se lo facilita cómodamente, niños que más tarde serán calificados de «vagos», se acostumbran fácilmente a sustituir el pezón materno por el biberón, y cuando se sienten satisfechos aceptan el chupete.

El biberón supone una falta de recreo o satisfacción sensual. Carece del calor y de la intimidad del regazo materno, aunque sea la propia madre quien se lo dé. El sustitutivo inmediato de esta carencia, que el fino instinto pueril percibe, es la succión del pulgar o el chupete.

También la retirada demasiado prematura del pecho o del biberón da a veces una tendencia a chuparse el dedo gordo. Esto sucede, como es lógico, al cabo de unos meses, cuando el lactante precisa dormir menos y los intervalos entre toma y toma se hacen harto largos. El intervalo normal es de tres horas.

Para encanchar hacia la normalidad el hábito vicioso de chuparse el dedo se necesita mucha dosis de tacto y de paciencia por parte de los familiares que rodean al niño. No se debe actuar con violencia. Ya a los pocos meses de edad, una cosa prohibida puede ser ardentemente apetecida. Pero tampoco hay que ridiculizar a los niños ya mayorcitos por su costumbre.

El procedimiento más sensato y beneficioso es distraer la atención del niño e interesarle en otras cosas o juegos, sin darle importancia a que se chupe el dedo.

En el caso de que el niño necesite perentoriamente algo que llevarse a la boca, el chupete no sólo resulta eficaz, sino absolutamente beneficioso. Según la citada revista odontológica, de su uso no se traduce inconveniente de malformación dentaria. Tampoco su empleo convierte al niño en un respirador bucal ni fomenta una estrechez del velo del paladar.

Ahora bien, se puede permitir su uso, pero no su abuso. Esto es: conviene reglamentar el empleo del chupete, confiándolo a ese momento en que el niño llega al sueño para retirárselo de la boca y colocárselo en la cuna a su alcance. Así puede tenerlo a mano a la hora de despertarse. Pero cuando se levante es aconsejable distraerle en cualquier cosa y escamoteárselo.

Excmo. Ayuntamiento de Zaragoza

Hasta las trece horas del día 17 de los corrientes se admiten proposiciones para tomar parte en la subasta de las obras correspondientes al Desglose D-303 del trozo tercero del plan de pavimentación e instalación parcial de servicios en la avenida del Tenor Fleta, lado pares, entre el camino de las Torres y la manzana Agustinos. Aparece publicado el anuncio en el «Boletín Oficial del Estado» número 214, correspondiente al día 5 de los corrientes. El presupuesto asciende a la cantidad de pesetas 2.784.196,01, y la fianza provisional es de 46.762,94 pesetas. Los antecedentes se hallan de manifiesto, durante las horas de oficina, en la Sección de Fomento de la Secretaría Municipal. Inmortal ciudad de Zaragoza, 8 de septiembre de 1964.—El alcalde, Luis Gómez Laguna. Por acuerdo de S. E., el secretario general accidental, Manuel Bueno Monreal.

Mientras los protagonistas descansan, los especialistas ruedan las escenas de más peligro

En Hollywood existe una academia que forma a los «stunt-men» más cotizados del mundo

Tras seis semanas de estudio y prácticas (aprenden a pegarse, a tirarse de un caballo, etc.) obtienen el título de «recibe-golpes»

UNA de las condiciones que ponen los actores de primera fila —hay quien no lo hace, como Burt Lancaster, Kirk Douglas y alguna que otra figura— es la de que en las escenas peligrosas será relevado del riesgo por un especialista al que no le importa un golpe de más o un cardenal de menos. Aunque el oficio de «stunt-man» no es una canonja, está muy bien pagado, ya que al sueldo base se le añaden pluses, según escalas, si la escena a rodar puede entrañar peligro que puede llegar a ser mortal.

Estos héroes anónimos, cuyos nombres no aparecen en los repartos, no suelen ser autodidactas. Para formarse van a una academia que existe en el mismísimo Hollywood y que regenta, con gran éxito, uno de los «recibe-golpes» más cotizados de la Meca del cine: Jimmy Lee Cook. En dicho centro, The Action Academy, le enseñan todos los trucos o los porrazos de verdad de que suelen echar mano con frecuencia los guionistas para dar más sabor a sus argumentos.

Durante seis semanas, un gru-

carácter eliminatorio: al final de los estudios y prácticas —es decir, cuando ya se ha logrado la aptitud suficiente para obtener el título—, sólo llega el 65 por 100 de los ingresados, cifra bien elocuente y que demuestra que en el colegio para «cow-boys» brillan por su ausencia las recomendaciones.

La academia está montada con los últimos adelantos: posee comodidad y toda clase de aparatos necesarios para las prácticas. En grandes campos abiertos se efectúan las carreras con caballos y los encuentros armados. Otra serie de instalaciones adecuadas enseñan las mil y una maravillas de esta atrayente profesión que es la del arriesgado ser cuyo cuerpo sólo sirve para recibir golpes... aunque también los da de vez en cuando.

UN GRAN PLANTEL

Como hemos dicho, el director del centro es Jimmy Lee Cook, quien ha escogido un selecto profesorado: Cole Hart,

gulladuras o las simples torceduras de tobillo.

Michael WARRETT

(Fotos Richard Hewett. Copyright Imagen Prensa Internacional (I. P. I.)



po no superior a quince alumnos estudia lo suficiente para lograr el título, que tiene validez ante el Sindicato de Actores. El plan de estudios es bastante duro. Y chicos y chicas, para ser admitidos, han de pasar por varias pruebas preliminares, consistentes en amplia cultura general, saber conducir automóviles, bicicletas y motos, saber montar a caballo, esquiar y nadar, y tener una constitución física a prueba de bomba.

Cuando se ha aprobado el ingreso, se pasa al curso de iniciación, que es también de

Vince Wyant, Phyllis Nichole, Brian Keith —actor exclusivo de la NBC-TV— y Andy Anderson —experto en armas de fuego—, quienes disfrutan arriesgando el pellejo mientras enseñan a sus alumnos. La última promoción dió varios titulados de excepción: Dawn Wyant, Buck Lee, Dee Karley, Rozanne Owins y Diana Millay, quienes inmediatamente hallaron trabajo estable y bien remunerado en distintas productoras de Hollywood.

Eso es lo bueno que tiene el ser especialista: es un oficio muy solicitado y excelentemente remunerado. Claro es que muchos de estos héroes han dado su vida o su salud, quedando algunos de ellos impedidos para siempre para distraer al cómodo público que no comprende tantos sacrificios desde su butaca tapizada en terciopelo.

Los «stunt-men» eligen las películas del Oeste y las históricas. Y hay quien ha pasado a ser actor al poner de manifiesto sus buenas condiciones interpretativas. Otros especialistas llegan directamente a los estudios tras haber aprendido la técnica del riesgo bajo la carpa de un circo; éstos son los más valientes.

La principal cualidad que se exige para ser «stunt-men» es la de carecer de miedo. Luego no hay más que aprender a saltar de un caballo a otro en plena carrera, lanzarse desde una altura considerable, rodar por unas escaleras, zambullirse en un acantilado de aguas revueltas, atravesar los cristales de una ventana, dar puñetazos, saber disparar con rapidez... Casi una enciclopedia de sabiduría, en la que son frecuentes las fracturas de huesos, las ma-

LA ACADEMIA J. C. DE PREUNIVERSITARIO (RECONOCIDO)

AHORA pone a su disposición las enseñanzas de:

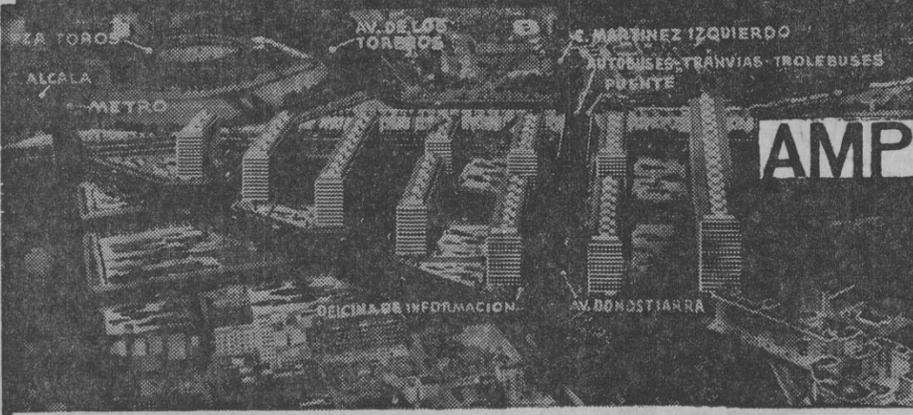
- SECRETARIADO, con mecanografía y redacción de documentos.
- Taquigrafía.
- Contabilidad.
- Cultura general.
- Idiomas.
- REVALIDAS. Elemental y superior. Ciencias y letras. Óptica y topógrafos.

CONDE DE ARANDA, 6 (junto Puerta Alcalá), y ALCALÁ, 155

Teléfonos: 225 07 53 275 06 20 - 275 01 56

PUEBLO

HALLARA EL PISO O TIENDA DESEADA



...en la AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION

SOLIDA Y ESMERADA CONSTRUCCION a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad
MAGNIFICA INVERSION DE CAPITAL alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL

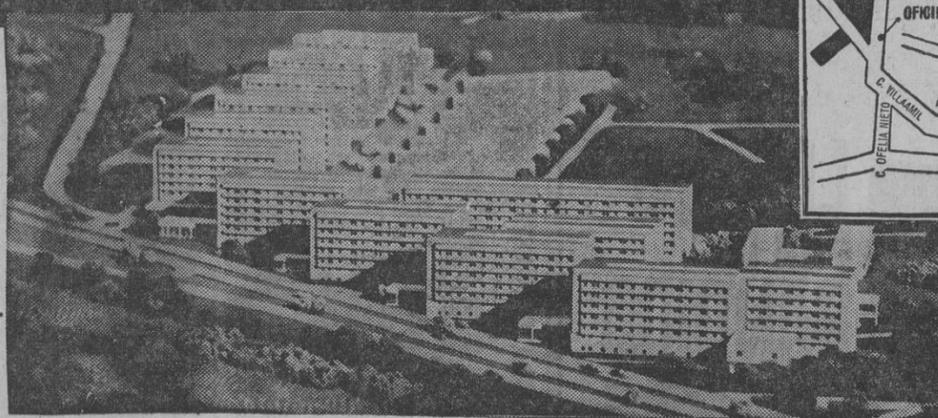
Propietario: JOSE BANUS

TIENDAS:

Desembolso inicial 77.000 y 52.000 ptas. mensualidad 1.200 ptas. durante 10 años.

- COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS 3 líneas de autobuses 2 líneas de trolebuses 2 líneas de tranvías y metro
- AUTOBUSES: desde CIBELES (Correos fachada calle Montalbán) n.º 28 desde CIBELES (fachada principal de Correos). Desde GOYA (Narvaz Felipe III) n.º 21 desde ROSALES
- TROLEBUSES: n.º 103 desde el PALACIO DE ORIENTE (Mayor Bailen) n.º 108 desde PUERTA DEL SOL (entre la calle Alcalá y Carrera de San Jerónimo)
- TRANVÍAS n.º 5 y 12 desde PLAZA TOROS DE VENTAS
- METRO: metro de VENTAS

...en el nuevo BARRIO DE VILLAAMIL



PISOS: 16.000 Ptas. de ENTRADA. Resto GRANDES FACILIDADES DE PAGO.

TIENDAS: 55.000 ptas. de entrada única + 36.000 ptas. Mensualidad 967 pts. durante 10 años.

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO, TRANVÍAS y AUTOBUSES, desde salida METRO ESTRECHO (Bravo Murillo, 193) a BARRIO DE VILLAAMIL

INFORMACION Y CORRESPONDENCIA

OFICINA CENTRAL Monte Esquinzo, 4. 2.º Pz. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche, excepto sábado tarde. EN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION: Avda. Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Calero, detrás de la Plaza de Toros de Ventas) De 10 mañana a 8 tarde EN EL PROPIO BARRIO DE VILLAAMIL: Final de la calle de Villamil (entrada junto al n.º 90 de la calle Fructos Rodríguez). Servicio permanente de 9 mañana a 7 tarde.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS EN LOS RESPECTIVOS BARRIOS SE VENDE EL CINE DEL BARRIO DEL PILAR.

Un sueño a su alcance

¡La Suiza española!

Robledo de Chavela (Madrid)

Con pequeño esfuerzo hágase propietario de algo realmente excepcional:

UNA PARCELA EN LA ZONA RESIDENCIAL QUE «CHAVELA-CLUB» CREA PARA USTED

- Sierra, grandes y frondosos pinares, clima seco y sano. Mil metros de altitud. Sólo a 15 kilómetros de El Escorial y 60 de Madrid.
- Agua corriente, luz, alcantarillado, amplias calles y alumbrado público
- Precios, desde 10 pesetas r.e. Facilidades de pago, tres años, sin intereses de demora.
- Si es su deseo, se le construirá su chalet en corto plazo.

PARA INFORMES Y VISITAR LA FINCA:
"CHAVELA-CLUB" Robledo de Chavela.
(Teléfono 22)

¡SUS VERANOS EN ROBLEDO DE CHAVELA
CONSTITUIRAN UNA AUTENTICA FUENTE
DE SALUD!

VA VD. AL CAIRO?

• MADRID • ATENAS
• CAIRO • AFRICA



Hagalo en los super rápidos
y lujosos BOEING FAN JET

ETHIOPIAN AIRLINES

TORRE DE MADRID, 10-9 - Tel. 248 06 05 o su agencia de viajes

TRES PAISES

ESPAÑA, ITALIA y FRANCIA

UNIDOS PARA REALIZAR UN FILM DE ACCION Y VIOLENCIA, UN FILM DE ESPECTACULO, UN FILM DE AMOR, UN FILM POLEMICO, UN FILM APASIONADAMENTE ESPAÑOL...



FRANCISCO
RABAL
LEA
MASSARI
PHILIPPE
LEROY
LINO
VENTURA

UNA SUPERPRODUCCION
agatafilms
EASTMANCOLOR
Y VIDEOSCOPE

PRODUCTOR EJECUTIVO
JOSE LUIS DIBILDOS

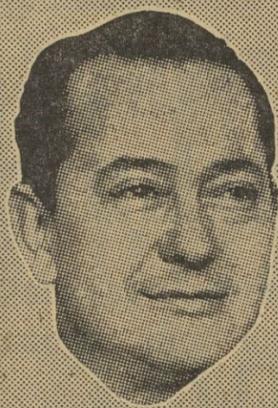
DIRECTOR
CARLOS SAURA



LLANTO POR UN BANDIDO

(C. P. C. 3.760-3.813. 8-64)

LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE
F. Hernández
CASTANEDO

Diplomado en
Investigación
Criminal

CRIMEN en la CABINA 111

29

ACOSO

● RESUMEN DE LO PUBLICADO.—En la cabina de una playa se descubre estrangulada a una bella mujer. La víctima es identificada como Celia Sanchiz, «La Coral», artista de variedades, componente del conjunto artístico Stars Trio, actuante en una provincia limítrofe.

Luego son interrogados David Ordóñez y Chelo, resto de los componentes del conjunto. Ninguno presenta una irrefutable coartada, y ambos parecen tener un móvil en la desaparición de Celia. Se localiza al individuo y la Policía le somete a interrogatorio.

«Sansón», a quien no parece impresionarle en absoluto el asesinato de Celia, presenta una buena coartada.

Luego del interrogatorio de David y Chelo, los policías, sin cargos contra la pareja artística, comparecen en el despacho del señor Bélmez.

La coartada del señor Bélmez queda totalmente ratificada, circunstancia que provoca un pasajero desconcierto en los investigadores.

Vuelven a insistir los policías sobre David y Chelo. Otra vez los investigadores cambian impresiones sobre el proceso de la investigación.

Incansables, prosiguen sus trabajos los policías. Gervasio Méndez, el hombre barbudo que se presentara en casa de «Sansón», empieza a prestar declaración.

Los policías se sitúan en casa de Méndez, en espera de noticias de «Sansón».

«Sansón» telefona a su «doble», citándole. La Policía indica a éste que acuda a la cita.

Es detenido «Sansón» y conducido a la Brigada. «Sansón» resiste el acoso de los policías con tenacidad irritante para éstos.

—Ya he terminado; sólo queda el pañuelo. No creo que también hayan de quedarse con él.

—No. Espero que no te importará de que me convenza por mí mismo...

Con un gesto de desprecio y desesperación, el detenido vuelve a meter la mano en uno de los bolsillos del pantalón, extrayendo un paquete de pequeñas proporciones, envuelto a un papel de periódico, que luego casi tira al policía.

—¡Tomen, maldita sea mi alma!—exclama al tiempo «Sansón» con desgarró, que resulta más bien un alarido de rabia e impotencia.

—¿Cuánto va aquí?—pregunta pausadamente Blasco sopesando el paquete.

—Setenta y cinco, y cinco de la cartera, ochenta. Amén de los piquillos. El resto, ¿gastado?

El detenido no responde. —Cometes un disparate si te obstinas en seguir negando. Es un consejo sincero. O si no, explícanos de dónde te ha llovido tanta «pasta».

En un súbito arrebato de ira prorrumpe «Sansón»:

—¿Quiéren dejarme tranquilo de una vez?

—Sólo te quedarás tranquilo cuando «cantes».

—No lo sueñen.

—Pues no sueñes tú con que te dejemos en paz.

—En el día de su muerte, Celia tenía una entrevista con el señor Bélmez; para sacarle ese dinero que ahora tú llevabas encima.

—¿No es el de ella!

—¿De quién, entonces?

—Mío.

—¿De dónde lo sacaste?

—Lo traje de América.

—¿Y en vista de eso, los primeros días de tu llegada pasaste más hambre que Lazarillo.

—¿No es verdad! ¿Quién les ha dicho eso?

—En la cafetería en que te desayunabas, hombre... Pero vuelvo a mi historia,

«Sansón». Celia, para la entrevista que he dicho, se presentaría la mar de peripuesta y tal. Con lo mejor de su «bisutería» al cuerpo... Luego el cadáver apa-



reció escuetamente con el traje de baño. ¿Qué dirías si en el registro que vamos a efectuar de tu casa apareciera la citada «bisutería»?

—Que ella me la había regalado cuando nos vimos en Salamanca. Lo mismo que ese dinero.

—¿Vete al cuerno!—clama Olivares, con irritación incontenible.

liones colores que andamos buscando?

Los investigadores descubren, por vez primera, en el rostro del detenido una expresión de miedo, casi de auténtico pánico.

—Al mejor escribano se le escapa un borrón... ¡Mira que no haberte deshecho, por ahí, de esa corbata!... Un fallo lamentable, pero,

—Calm, chico—aconseja, suave, Blasco—. También encontrará una clara explicación si en el registro hallamos unas barbas postizas.

—Necesarias para mi trabajo. Soy un artista.

—Claro, claro. Lo mismo estaba pensando yo... Por cierto: llevas una bonita corbata de «nylon». ¿Son todas las tuyas del mismo tejido?

—¡Las tengo de seda natural!

—Por supuesto: las compradas después. ¿Verdad?

—¿Después de qué?

—¡No me hagas creer que eres tan torpe! Después de la faena de la cabina 111, hombre!

—¡No maté a Celia! Así me «acachinens», no me sacarán otra palabra del cuerpo.

—Mataste a Celia, ahogándola con una corbata de «nylon». Corbata que, por la presión del nudo, del dogal, dejó en la piel de tu víctima una serie de briznas del tejido. Briznas que han sido cuidadosamente examinadas en el laboratorio, denunciando así claramente la característica y tonalidad de la tal corbata, instrumento del crimen.

—¿Serás capaz de seguir negando tu «hazaña» si en el armario de tu casa encontramos la corbata de ale-

gres o, mejor dicho, de chi-

en cierto punto, comprensible. Para verte con Celia, seguramente, te pusiste de punta en blanco. Por tanto, para completar tu atuendo, te pondrías la corbata mejor... La más estimada por ti... ¿Y cómo, luego, ibas a tirarla a cualquier alcantarilla o a cualquier sitio de la carretera, si nada te iba a perjudicar el conservarla, puesto que tu crimen era el crimen perfecto, con, en caso de apuro, la magnífica coartada de tu «doble»...?

Ante el cerrado mutismo, nacido del sentimiento de derrota, del detenido, prosigue Blasco:

—Perfecta, irreprochable tu coartada. Lástima que tu «doble» no obedeciera completamente tus órdenes. Se hartó de beber vino —lo que a ti te produce tanta acidez— en lugar de cerveza. Es sólo un ejemplo. Tuvos otros fallos y, claro está, luego, el «gordo» de presentarse borracho en tu casa, preguntando por ti.

Ante la prolongación del silencio del acusado, continúa el técnico policial:

—Mataste, sí, a Celia, y esta tarde proyectabas hacer lo mismo con tu «doble»... ¿Qué? ¿Tres tiros en el cuerpo y luego dejarle irreconocible, a fuerza de golpes, la cara para que su cadáver pudiera pasar por el tuyo, al menos el tiempo preciso para que tú escapases por cualquier frontera?

Crispado hasta el paroxismo de la ira, descompuestas las facciones hasta el encanallamiento, grita «Sansón»:

—¡No!... ¡Yo no le iba a matar!... Iba tan sólo a darle dinero para que se escondiera ¡en el mismo infierno si preciso fuese!, hasta que yo me hubiera ido...

—¡Vaya, vaya!... ¿Y para qué te interesaba que tu «doble» jugase al escondite, si tú no tenías nada feo sobre tu conciencia? ¡Vamos, di!

(Concluirá.)

en cierto punto, comprensible. Para verte con Celia, seguramente, te pusiste de punta en blanco. Por tanto, para completar tu atuendo, te pondrías la corbata mejor... La más estimada por ti... ¿Y cómo, luego, ibas a tirarla a cualquier alcantarilla o a cualquier sitio de la carretera, si nada te iba a perjudicar el conservarla, puesto que tu crimen era el crimen perfecto, con, en caso de apuro, la magnífica coartada de tu «doble»...?

Ante el cerrado mutismo, nacido del sentimiento de derrota, del detenido, prosigue Blasco:

—Perfecta, irreprochable tu coartada. Lástima que tu «doble» no obedeciera completamente tus órdenes. Se hartó de beber vino —lo que a ti te produce tanta acidez— en lugar de cerveza. Es sólo un ejemplo. Tuvos otros fallos y, claro está, luego, el «gordo» de presentarse borracho en tu casa, preguntando por ti.

Ante la prolongación del silencio del acusado, continúa el técnico policial:

—Mataste, sí, a Celia, y esta tarde proyectabas hacer lo mismo con tu «doble»... ¿Qué? ¿Tres tiros en el cuerpo y luego dejarle irreconocible, a fuerza de golpes, la cara para que su cadáver pudiera pasar por el tuyo, al menos el tiempo preciso para que tú escapases por cualquier frontera?

Crispado hasta el paroxismo de la ira, descompuestas las facciones hasta el encanallamiento, grita «Sansón»:

—¡No!... ¡Yo no le iba a matar!... Iba tan sólo a darle dinero para que se escondiera ¡en el mismo infierno si preciso fuese!, hasta que yo me hubiera ido...

—¡Vaya, vaya!... ¿Y para qué te interesaba que tu «doble» jugase al escondite, si tú no tenías nada feo sobre tu conciencia? ¡Vamos, di!

(Concluirá.)

en cierto punto, comprensible. Para verte con Celia, seguramente, te pusiste de punta en blanco. Por tanto, para completar tu atuendo, te pondrías la corbata mejor... La más estimada por ti... ¿Y cómo, luego, ibas a tirarla a cualquier alcantarilla o a cualquier sitio de la carretera, si nada te iba a perjudicar el conservarla, puesto que tu crimen era el crimen perfecto, con, en caso de apuro, la magnífica coartada de tu «doble»...?

Ante el cerrado mutismo, nacido del sentimiento de derrota, del detenido, prosigue Blasco:

—Perfecta, irreprochable tu coartada. Lástima que tu «doble» no obedeciera completamente tus órdenes. Se hartó de beber vino —lo que a ti te produce tanta acidez— en lugar de cerveza. Es sólo un ejemplo. Tuvos otros fallos y, claro está, luego, el «gordo» de presentarse borracho en tu casa, preguntando por ti.

Ante la prolongación del silencio del acusado, continúa el técnico policial:

—Mataste, sí, a Celia, y esta tarde proyectabas hacer lo mismo con tu «doble»... ¿Qué? ¿Tres tiros en el cuerpo y luego dejarle irreconocible, a fuerza de golpes, la cara para que su cadáver pudiera pasar por el tuyo, al menos el tiempo preciso para que tú escapases por cualquier frontera?

Crispado hasta el paroxismo de la ira, descompuestas las facciones hasta el encanallamiento, grita «Sansón»:

—¡No!... ¡Yo no le iba a matar!... Iba tan sólo a darle dinero para que se escondiera ¡en el mismo infierno si preciso fuese!, hasta que yo me hubiera ido...

—¡Vaya, vaya!... ¿Y para qué te interesaba que tu «doble» jugase al escondite, si tú no tenías nada feo sobre tu conciencia? ¡Vamos, di!

(Concluirá.)

en cierto punto, comprensible. Para verte con Celia, seguramente, te pusiste de punta en blanco. Por tanto, para completar tu atuendo, te pondrías la corbata mejor... La más estimada por ti... ¿Y cómo, luego, ibas a tirarla a cualquier alcantarilla o a cualquier sitio de la carretera, si nada te iba a perjudicar el conservarla, puesto que tu crimen era el crimen perfecto, con, en caso de apuro, la magnífica coartada de tu «doble»...?

Ante el cerrado mutismo, nacido del sentimiento de derrota, del detenido, prosigue Blasco:

—Perfecta, irreprochable tu coartada. Lástima que tu «doble» no obedeciera completamente tus órdenes. Se hartó de beber vino —lo que a ti te produce tanta acidez— en lugar de cerveza. Es sólo un ejemplo. Tuvos otros fallos y, claro está, luego, el «gordo» de presentarse borracho en tu casa, preguntando por ti.

Ante la prolongación del silencio del acusado, continúa el técnico policial:

—Mataste, sí, a Celia, y esta tarde proyectabas hacer lo mismo con tu «doble»... ¿Qué? ¿Tres tiros en el cuerpo y luego dejarle irreconocible, a fuerza de golpes, la cara para que su cadáver pudiera pasar por el tuyo, al menos el tiempo preciso para que tú escapases por cualquier frontera?

Crispado hasta el paroxismo de la ira, descompuestas las facciones hasta el encanallamiento, grita «Sansón»:

—¡No!... ¡Yo no le iba a matar!... Iba tan sólo a darle dinero para que se escondiera ¡en el mismo infierno si preciso fuese!, hasta que yo me hubiera ido...

—¡Vaya, vaya!... ¿Y para qué te interesaba que tu «doble» jugase al escondite, si tú no tenías nada feo sobre tu conciencia? ¡Vamos, di!

(Concluirá.)

PRISMATICOS DE IMPORTACION



ALEMANES, JAPONESES, ETC. y de las mejores marcas nacionales A PLAZOS Y CONTADO

desde 150 PESETAS FIDA CATALOGO GRATIS COMERCIAL FAGIDO ALBERTO AGUILERA, 50, MADRID-15

Las Rías Bajas nos dieron el optimismo necesario para continuar nuestra

VENTA SOCIAL TELEVISORES

Primeras marcas nacionales SIN RECARGO

REGALAMOS: Antena exterior e instalación. Mesa ruedas formica. Elevador 300 W.

aralejo

CARRERA SAN JERONIMO, 18, 1.º DERECHA Teléfono 231 13 80 Necesitamos 100 vendedores

EUROPHARMA ESPECIALIDADES FARMACEUTICAS

RULETA MAGICA

HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por MIRIAM

SIGNOS	SALUD	AMOR	DINEBO	TRABAJO	GUIA PARA LA JORNADA	Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana
Aries 21 de marzo a 20 de abril	⊗	⊗	⊗	⊗	Ponga en orden su correspondencia y procure revisar directamente cuantos documentos resulten trascendentales para sus intereses de tipo económico o profesional.	<p>Su extremo sentido de la prudencia llegará a coartar sus impulsos en manera considerable, restándoles posibilidades de éxito y presidiéndoles, muchas veces, actitudes ridículas e improcedentes. La falta absoluta de audacia y decisión rápida les perjudicará en todos los aspectos y apagará sus naturales cualidades de inteligencia, tenacidad y paciente dedicación a toda obra emprendida. Tendrán, en general, mal carácter y una susceptibilidad que les hará sufrir mucho. El número 3 les dará suerte. Su color favorable será el rosa. Su perfume, el jazmín; su talismán, el diamante.</p>
Tauro 21 de abril a 21 de mayo	⊙	Z	⊗	⊗	Evite el contraer deudas y renuncie a cosas que no están a su alcance antes de comprometerse por la ayuda prestada por otras personas en quienes cree tener compañeros.	
Géminis 22 de mayo a 21 de junio	⊗	⊗	⊙	=	Aplazase todo viaje proyectado para esta jornada. Sea cauto en cuanto pueda perjudicar a su equilibrio orgánico, expuesto hoy a toda suerte de contratiempos imprevisibles.	
Cáncer 22 de junio a 22 de julio	⊗	Z	=	⊗	Reflexione bien antes de tomar decisiones cuyas consecuencias puedan afectar profundamente a sus realidades materiales presentes. No confie demasiado en promesas.	
Leo 23 de julio a 22 de agosto	⊙	=	⊗	⊗	Tome con precaución las actitudes excesivamente cariñosas de las personas que le rodean habitualmente, aunque no en el marco de la vida familiar.	
Virgo 23 de agosto a 23 de septiembre	=	⊗	Z	⊗	No será difícil que sufra una decepción sentimental a lo largo del día. Quizá por pecar de ingenio o querer precipitar acontecimientos deseados y esperados.	
Libra 24 de septiembre a 23 de octubre	⊗	Z	⊗	Z	Pueden producirse hechos en forma del todo contraria a lo previsto. Posiblemente reaccionará mal ante la sorpresa y se encontrará moralmente desarmado.	
Escorpio 24 de octubre a 22 de noviembre	⊙	Z	=	⊗	La precipitación en cuestiones de carácter financiero resultará muy peligrosa en estos momentos. Procure caminar al ritmo marcado por las circunstancias y emociones.	
Sagitario 23 de noviembre a 21 de diciembre	⊙	=	⊙	=	Posible encuentro de hondo significado para su vida sentimental. De todas formas, la jornada le traerá noticias y acontecimientos que animarán su vida afectiva.	
Capricornio 22 de diciembre a 20 de enero	⊙	⊗	=	⊙	Diversos obstáculos levantados ante ciertos objetivos del momento quedarán eliminados gracias a una circunstancia fortuita. Factores ajenos a su voluntad le beneficiarán.	
Acuario 21 de enero a 18 de febrero	⊙	=	⊗	=	No comprometa su buena reputación por seguir la corriente a personas con ideas poco convenientes o cuyas especiales circunstancias le respalden de sus eventuales errores.	
Pisces 19 de febrero a 20 de marzo	⊙	⊗	⊗	=	Mantenga una actitud vigilante en todo aquello que afecte a sus intereses laborales y económicos. No ponga en manos ajenas gestiones o intervenciones con beneficios.	

- CLAVE**
- ⊙ EXCELENTE
 - ⊗ BUENO
 - = MEDIANO
 - ⊗ PASABLE
 - Z MALO
 - + PESIMO

Para todas las comidas...



..que usted consigue mejor con



McCORMICK

ESPECIAS - CONDIMENTOS - SAZONADORES - MOSTAZA - SALSAS - TE

DISTRIBUIDOR C. I. L. E. Lda. · Hermosilla, 100 · Teléfono 255 68 08 · MADRID-9

★ Este año no
habrá vuelo
"Géminis"
El huracán
«Dora» dañó
las instala-
ciones

CABO KENNEDY (Estado de Florida), 15.—La N. A. S. A. ha anunciado que ha cancelado para este año su plan de efectuar su primer vuelo espacial tripulado por dos astronautas, debido a los daños ocasionados por el huracán «Dora» en el centro de lanzamiento de proyectiles. Por su parte, un portavoz de la propia Administración espacial ha hecho saber que el proyecto está fijado para el primer trimestre de 1965.

Este vuelo, que será de tres órbitas, y que será llevado a cabo por los astronautas Virgil L. Grissom y John W. Young, constituirá el preludio del segundo programa espacial norteamericano. (Efe.)

LONDRES: Combate dialéctico preelectoral

ISABEL II recibe hoy al primer ministro

LONDRES, 15. (Crónica por telex, de nuestro corresponsal, Julio Camarero.) El primer ministro británico sir Alec Douglas Home, en el «rally» del partido conservador, pretendió calificar con cuatro palabras el manifiesto laborista. «Un menú sin precios —dijo— es lo que ofrece el laborismo.» Y añadió: «No cabe duda que hay en él cosas muy bellas. Pero ¿dónde está el dinero para realizarlas?»

A continuación dijo que lo que hacía falta es que les dejaran a ellos, los conservadores, en el Gobierno. Porque lo único que necesitaban era tiempo para desarrollar las cosas.

En este punto la oposición señala que han dispuesto de trece años para desarrollar su Gobierno y que no es hora, aunque lo exija el momento ante la campaña electoral, de solicitar otros cinco años de disfrute del Poder para terminar lo que nunca se empezó.

Sir Alec habló también del derecho de la tierra y de su aumento de precio en orden a la demanda de la construcción. Y de algunas otras cosas archisabidas que hacen siempre las delicias de los viejos conservadores.

SIR HOME: «El manifiesto laborista es un menú sin precios»

WILSON: «El Gobierno conservador está gastado, sin colinas que conquistar»

«¿Dónde está el dinero para realizar cosas tan bellas?»

Señaló tres puntos en los que abiertamente se diferencian de los laboristas: «Primero, los planes políticos partiendo de un Gobierno ya en marcha. Segundo, haber tenido en todo momento noción del costo de las nuevas realizaciones. Y tercero, seguir las metas con paciencia, ya que los «torres» siempre han sabido esperar.»

Advierten los comentaristas políticos que sir Alec no ha ofrecido demasiados argumentos con peso específico como para inclinar el voto a su favor en los distritos marginales, que es donde puede haber siempre alguna duda.

Sin embargo, señalan, es evidente que para desarrollar el sugestivo programa expuesto por Harold Wilson se precisa

contar con un proceso económico acorde que, por lo visto, hasta ahora no se ha explicado muy claramente.

«El manifiesto laborista es una especie de enredadera y es como un «menú sin precios» —replica sir Alec—. No aclara ni una palabra de dónde va a salir el dinero para ponerlo en marcha.»

Estas palabras son probablemente el más duro ataque que se le podía dirigir al programa laborista. Para muchos ingleses, apegados a la realidad de las cifras, es como si de repente se les hubiera venido abajo un castillo de naipes.

Por su parte, Mr. Wilson, aproximadamente a la misma hora, en Wembley, repetía ante el «rally» laborista: «La Gran Bretaña necesita hombres con

fuego en sus gargantas y humanidad en el corazón.» Y consideraba públicamente al Gobierno conservador como una Administración totalmente gastada, sin metas, sin entusiasmo y sin colinas por conquistar.

Como vemos, el combate dialéctico está en su apogeo. Cualquier argumento es válido para la conquista del voto. Pero no hay que dejarse llevar demasiado por lo que es sólo propaganda de ambas fracciones políticas.

Probablemente, a menos que sucediera algo inesperado, la suerte ya está echada. Pero reconozcan ustedes que sin estos «rallies» políticos no parecería que iba a haber elecciones. Y esto, como casi todo en la vieja Inglaterra, requiere un ceremonial adecuado, que ilustra al pueblo y hace sentirse más seguros a los políticos.

Formando parte también del ceremonial, el primer ministro visitará hoy, martes, a la Reina Isabel en su residencia de Balmoral, en Escocia. Allí, como es sabido, pasa los veranos Su Majestad. Dicen que así complace a los escoceses, que sin la visita anual de su Soberana podrían sentirse más separatistas. Y, sin duda, por ese mismo deseo real de acercamiento es por lo que el príncipe Felipe se suele retratar durante la temporada veraniega con la tradicional «falda» escocesa.

En el castillo de Valmoral, Isabel II recibirá a su primer ministro, sir Alec Douglas Home, quien con arreglo al protocolo le propondrá una fecha exacta para las próximas elecciones, antes de la cual habrá de celebrarse la ceremonia de

disolución del actual Parlamento.

Tras el visto bueno de la Reina, el pueblo conocerá finalmente cuál ha de ser el «día cero».

Ese día de octubre en que van a ser fijadas las elecciones ha venido siendo objeto de quinielas. Todo parece indicar que será el 15. Quizá dentro de muy pocas horas se conozca con exactitud la decisión real.

Pero, entre tanto, los ingleses, acostumbrados a planear las cosas y, sobre todo, a demagogia anticipación, en este banal detalle han querido poner su poquito de suspense. Y el público, muy educado políticamente, ha seguido con inefable interés los numerosos pronósticos.

ESCUELA DE ARTES DECORATIVAS

DECORACION DE INTERIORES. ESCENOGRAFIA. ESCALINERÍA. DISEÑO DE MUEBLES. DIPLOMA FINAL DE DECORADOR DE INTERIORES

Informes y matrículas: ESCUELA DE ARTES DECORATIVAS

Héroes del 10 de Agosto, n.º MADRID-1.

Teléfonos 226-67-74 y 226-33-49

DISCOS ZONA AZUL

Regale discos con propaganda a sus clientes. Pídalos al teléf. 247 15 92

BOLSAS

MADRID

Comenzó la semana bursátil con una sesión no muy animada para martes y tono de sostenimiento en la marcha de los cambios. El índice general de la cotización pasó a 102,21 (-0,29).

Se registró expectación respecto a determinados valores, como Riotinto y Española de Petróleos, que se ven afectados de distinta manera por la concesión de la Refinería de Petróleos de Huelva. El primero, como se esperaba, experimentó fuerte presión de la demanda, mejorando 17 enteros. En cuanto al segundo, con mucho papel al cierre del viernes, hizo cambios a 525, 520, 522, 525, 526 y, finalmente, 527, lo que supone una flexión de 28 puntos.

En los restantes sectores del «parquet» hubo irregularidad en casi todos los corros, sin notas salientes en uno y otro sentido. Cotizaron en renta variable 83 valores, de los cuales alcanzan 34, bajan 21 y repiten 33.

SITUACION AL CIERRE: Quedó dinero para Banco Español de Crédito, Banco General de Comercio, Minas de Riotinto, Ibérica del Nitrógeno, Española de Petróleos (a 527), Unión y Fénix, Unión Eléctrica Madrileña y Teléfonos. También había oferta de Hidrola de 1963, Made y Auxillar de Ferrocarriles.

	Anterior	Del día
FONDOS PUBLICOS		
Interior	94,25	94,25
Exterior	102	102
Amort. 4 %	105	105
Idem 1950-52	103,75	103,75
Idem 1951	103,25	103,25
Idem 1953	103,75	103,75
Idem 1957	103,75	103,75
Idem 3,50 %	100,75	100,75
Idem 3 %	101,50	101,50
Céd. Invers. s/c	106	106
C. Isabel II	98,50	98,50
I. Colonización	100,25	100,50
Rec. Nacional	102,25	102,25
Rent. 4 %	101,25	101,50
Avunt. 1918	93	93
Idem 1923	92	92
Idem 1929	79	79
Idem 1931 inter.	90	90
Idem 1931 Enschr.	90	90
Idem 1941	86	86
Idem 1946	84	84
E. M. Transportes	100	100
Cédulas		
Hipot. 4 %	81	81
Idem A	94	94
Idem B	95	95
Idem C	91,50	93
Idem 4 % exentas	100,25	100
Créd. Loc. Interprov.	103	102,50
Idem lotes	103,25	103
Idem lotes pref.	106	106
ACCIONES		
Bancarias		
Exterior	580	580
Central	1.016	1.017
Esp. Crédito	1.308	1.310
Gral. Comercio	431	431
H. Americano	876	875
Ibérico	768	768
López Quesada	819	820
Mercantil	385	385
Pop. Español	750	750
Rural	285	285
Eléctricas		
Viesgo	219	217
Langreo	195	198
Leonesas	175	176
R. Zaragoza	183	183
H. Galicia ord.	350	350
Fecsa de mil pesetas	294	292
Fecsa de mil pesetas	298	296
Fenosa	277,50	277
H. Cantábrico	190	190
H. Cataluña	183	183
H. Chorro	178,50	178,25
E. N. Ribagorzana	146	146
H. Española	337	338
Iberduero ord.	391	390,50
Moncabril	131	131
Salto del Nansa	136,50	136,50
Salto del Sil	292	292

	Anterior	Del día
Sevillana	210	210,50
U. E. Madrileña	235,50	235,50
Alimentación		
El Aguila	595	595
Azuc. General	157	156
Ebro	474	474
Cinematografía		
Cea	55	55
Filmófono	200	200
Comercio		
F. Bancolque	272	272
G. Preciados	900	900
Construcción		
C. Alba	212	212
F. y Minera	525	525
P. Valderrivas	666	670
P. Ebro	65	65
Hidrociivil	51	51
Dragados	350	350
Enclinar Reyes	74	72
Cantabria	149	150
Vallehermoso	221	220
Inmobiliarias		
Alcázar	180	180
Asturiana	77	77
Baml	132	132
Ceisa	142	142
Centro	165	170
El Carmen	165	165
Eurosol	166	166
Hispana pref.	108	108
I. Metropolitana	195	195
Urbis	90	91
Vacesa	183	183
U. Metropolitana	970	975
Saonia	119	119
Cartas		
Cart. Inversiones	203	203
Continental Valores	109	109
Ibérica Valores	104	104
Insa	103	103
Vamosa	107	107
Mineras		
Rif	272	272
Duro-Felguera	78	78
Río Tinto	103	120
Guindos	75	75
Ponferrada	490	492
Vasco Cantabra	105	105
Monopolios		
Campa	211	209
Tabacalera	203	203
Navales		
Constr. Naval	69,50	68,50
Pebsa	114	114
Pysbe	1.083	1.083
Transatlántica, pref.	60	60
Trasmediterránea	154	154
U. Naval Levante	130	130
Papeleras		
Papelera Española	273,50	273,50
Papeleras Reunidas	160	160
Químicas		
Cepa	182	182
Dow	288	291
Dow-Unquinesa	148	151
Ind. Aragonesas	163	163
Explosivos	185	187
Hidro-Nitro	121	116
Insular Nitrógeno	130	128
Ibérica Nitrógeno	60	60
Químicas Canarias	165	165
Mafe	161	161
Esp. Petróleos	555	527
Resinera	150	150
Seguros		
Hermes, A	561	566
La Estrella	458	458
Fénix	4.850	4.850
Automóviles		
Citrón Hispania	293	293

	Anterior	Del día
Seat	267	267
Enasa	115	115
Fasa	651	651
Siderometalúrgicas		
Altos Hornos	105	107
Aluminio Ibérico	95	95
Aux. Ferrocarriles	127	127
Basconia	171	171
Comercial Hierros	145	145
Babcock Wilcox	176	176
Constr. Metálicas	179	179
Esp. del Zinc	94,50	94,50
Gral. Eléctrica	202	196
Finanzauto	217	217
A. Tudor	505	505
Santa Bárbara	62	62
La Maquinista	94,50	95
Made	100	91
Material y Constr.	96	96
Santa Ana, A	105	105
N. Montaña, s/div.	166	163
Telefonía y Radio		
Marconi	108	108
Telefónica	174	172
Textiles		
Caitasa	110,50	110,50
Fefasa	110	110
Snice	282	283
Transportes		
Auto-Estaciones, B... ..	110	110
Aviaco	82	82
Metro	188	187
OTRAS ACCIONES		
Hidroeléctrica del Cantábrico, nuevas, 175 (-); H. Española, 1961, 331 (+1); 1962, 323 (+2,50); 1963, 317 (-1); Iberduero, 6 por 100, 382 (-1); Moncabril, nuevas, 108,50 (+2); novisimas, 108,50 (+2); Catalana de Gas, 214,50 (+1,50); Sevillana, nuevas, 204 (+2); U. E. Madrileña, 1961, 229 (+2); Cervezas Santander, 533 (+1,10); Industrial Castellana, 376 (-); Omnia, 450 (-); Felguera, nuevas, 74,50 (-); A. de Tabacos, 95 (+1); Explosivos, nuevas, 179 (+1); Fosforera Española, 190 (-); C. Electromecánicas, 180 (sin dividendo); Telefónica, nuevas, 169 (-2).		
OBLIGACIONES		
Electra de Madrid, primera, 83 (+1); segunda, 85 (-); quinta, 99 (-1); Eléctricas Leonesas, 1954, 89 (+0,50); 1958, 94,50 (-0,50); Fecsa, 1961, 108 (-0,50); Fenosa, segunda, 102 (-); H. Cantábrico, febrero 1951, 82 (-1); H. Chorro, 1953, 98 (-); H. Española, primera, 87,50 (s/c); segunda, 94 (-); tercera, 96 (-); quinta, 98 (-); sexta, 101 (+1); octava, 100 (-); décima, 101,50 (-); undécima, 100 (-1); dodecésima, 102 (+1); decimoquinta, 105 (-); decimoséptima, 106,50 (+0,50); decimooctava, 102,50 (+0,50); decimonovena, 100 (-1); vigésima, 101,25 (-); Iberduero, 1948, 97 (+1); 1955, 107 (-); 1957, 104 (-); S. Alberche, 5 por 100, 73,50 (-); S. Sil, B, 98 (-); C, 1954, 98,50 (+1,50); Sevillana, undécima, 82 (-); duodécima, 82 (-); decimocuarta, 100 (+1); decimosexta, 99 (+0,50); Unión Eléctrica Madrileña, 1956, 100 (-); 1960, 105 (-); 1961, 107,50 (-); Cristaiería Española, 83 (s/c.); Canales y Túneles, 98,50 (+0,50); C. Unión Mercantil, A, 78 (-); E. e I. Aragonesas, 1954, 86,50 (+0,50); Explosivos, 1951, 95 (+1); 1955, 94 (+2); 1959, 94,50 (+1); 1961, 100 (-); Dow-Unquinesa, 85 (-1); A. E. G. Industrial, 98 (-); Altos Hornos, 1957, 79 (-); 1960, 93 (+1); 1961, 92 (-); Auxiliar de Ferrocarriles, 1940, 81 (-); Marconi, 100 (-); Telefónica, 5 por 100, 99,50 (-); 1963, 102 (-0,50).		
SONOS		
Bandesco, 101,25 (-); Banco Urquijo, 150 (-); Fenosa, 1959, 110 (+2); 1960, 106 (-0,50); 1961, 104 (-); Real Zaragoza, 1963, 101,50 (-); Española de Petróleos, 1958, 104 (-); 1960, 104 (+0,50); Explosivos, 1960, 100 (+1).		

OPOSICIONES

85 PLAZAS en concursos - oposición convocados por los bancos:

- ★ **BANCO DE VIZCAYA:**
 - 20 plazas auxiliares administrativos. Edad: 16 a 25 años. EMOLUMENTOS: 58.000 pesetas. Personal masculino.
- ★ **BANCO DE CREDITO AGRICOLA:**
 - 25 plazas auxiliares administrativos. Edad: 16 a 35 años. EMOLUMENTOS: 60.000 pesetas. Femenino y masculino.
- ★ **BANCO POPULAR ESPAÑOL:**
 - 20 plazas auxiliares administrativos. Edad: 16 a 25 años. EMOLUMENTOS: 55.000 pesetas.
- ★ **BANCO HISPANO AMERICANO:**
 - 20 plazas oficiales administrativos. Edad: 21 a 35 años. EMOLUMENTOS: 100.000 pesetas. Masculino.

TECNIBAN, único gran centro especializado en preparaciones bancarias, prepara estas oposiciones en **CLASES ORALES Y POR CORRESPONDENCIA**. Venta de contestaciones a los programas. Infórmese en nuestra Secretaría: **San Onofre, 2. Teléfono 222 87 77**. Apartado de Correos 1191 - MADRID. **OTROS BANCOS CONVOCARAN EN BREVE PARA PLAZAS DE AUXILIARES ADMINISTRATIVOS**

tecniban

La bolsa del motor

MOTOS AUTOMOVILES CAMIONES

ESCUELAS

ESCUELA «España». Alfonso XII, 55. 2-27-62-44.
«CEREZOS». Auto-Escuela. Feijoo, 4. 2-23-72-09.
SALMANTINA. Conde de Peñalver, 24, y Alcalá, 170. 2-74-41-02.
BOADA. Escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 2-74-56-11.
ARENAL. Escuela automovilista. Arenal, 23. 2-48-43-31. Avenida Albuera, 10. 3-51-80-01. General Ricardos, 44. 2710044.
CALLAO. Preciados, 23. Teléfono 2-22-44-62.
CALLAO. Duque de Sessa, 3. Teléfono 2-75-43-10.
CALLAO (nueva sucursal). Islas Filipinas, 6. Teléfono 2-34-82-11.



Kilómetro cero

por LUKE

GUZZI, CON CONSIDERACIONES DE GRAN TURISMO.—Digo Guzzi por citar alguna marca de pequeño vehículo de motor. Pero me quiero referir a cualquier tipo de transporte mínimo. Sus modestos usuarios pueden estar orgullosos de las consideraciones que recibe por varios conductos, equivalentes a las que merecen los propietarios de los coches señoriales. Por ejemplo, igual paga la Guzzi que el Cadillac en los modernos aparcamientos de Madrid; también abonar las mismas 30 pesetas por atravesar el túnel de Guadarrama, y la misma multa por aparcamiento indebido, etc. Y si el motociclista devuelve una letra de 500 pesetas, los gastos de protesto son iguales que los que se cargan al del «haiga» si devuelve un efecto de 100.000.

Todo esto me lo inspira un lector que quisiera poner un remolque a su motocicleta para llevar sus herramientas de trabajo. Está prohibido el remolque en las motocicletas. En algo se han de diferenciar.

VEHICULOS EN PORTUGAL.—El parque de turismos en Portugal es de 198.000 vehículos. En 1963 tuvo un crecimiento de 18.999. Los comerciales y pesados son en total 77.000, con aumento de 6.683 en 1963. Las motocicletas son 28.000. En 1963 se matricularon 1.922.

GRAN PREMIO DE FRANCIA.—Se correrá en el circuito de Montlhéry el próximo día 27 de septiembre, en fórmula 1. Se han inscrito Jim Clark, Graham Hill y Jack Brabham.

MERCADO DE COMPRA-VENTA.—Este servicio gratuito está en marcha. He de recordar que me envíen datos del vehículo a vender o comprar, incluso precio. Ayer me llegó otra demanda de Madrid. Una señora que desea un 600 o un «cuatro-cuatro». Por correo le envío relación de los que se han ofrecido hasta ahora.

ULIBARRI SE PONE EN MARCHA.—La factoría de aceites birrefinados que ha instalado Ulibarri en Arganda, totalmente a punto, comenzará su producción esta misma semana. Está incluso en condiciones para obtener aceites blancos a partir de lubricantes usados.

MOTOS

VENTAS

GANTO
MOTOCICLETAS
PRINCESA, 26
MADRID-8

VIAJES

AUTOS CASTELLO. Castellón, 7. Alquiler con sin chófer. Coches nuevos, mejores tarifas. Teléfonos 2-76-41-70 y 2-39-04-51.
AUCENSA, la empresa de Madrid. Coches alquiler, con sin conductor. Precios excepcionales. Coches último modelo. Consulte a S. Rodríguez San Pedro, 24. 2-34-56-81, 2-24-78-71.

OTRAS OFERTAS

Compras

PARTICULAR. Compra

monedas antiguas, joyas. Plaza del Ángel, 8. 2228199.

Consultas

CLINICA antivénerea, bienorragia, impotencia, fi-

mosis. Encomienda, 2. (14.173.)
BLENORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia, análisis. Operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2653446. (332.)
IMPOTENCIA. Últimos tratamientos. Fuencarral, 6. (12.256.)

Enseñanzas

BACHILLERATO intensivo nocturno. Varios cursos uno solo. Seriedad. Garantía. Academia Larumbe. Diego León, 22. Teléfono 2-26-16-07.

BACHILLERATO, reválidas. Grupos 15 alumnos máximo. Excelente profesorado. Moderna instalación. Colegio Larruñabe, Diego León, 22. Teléfono 2261607.

Fotografías

BARBOSA. Conde de Peñalver, 4.

Guardamuebles

MATESANZ. Teléfono 2-43-26-79.

Máquinas generos de punto

MAQUINAS punto sistema italiano. Rematadoras, bobinadoras, picadoras sastretería. Facilidades. Imperio. Montera, 32.

Muebles

MUEBLES Gamo. Grandes facilidades. Barquillo, 27.

Peluquerías

ACADEMIA Sol, peluquería, belleza, manicura. Puerta Sol, 9, esquina Arenal. 2-32-46-21.

ACADEMIA Montera tiene sobrados modelos para practicar y aprender el curso de peluquería. Corte tijera, navaja. Ondas al agua y Marcel. Manicura. Precios económicos. Montera, 12.

ACADEMIA peluquería señoras. Enseñanza garantizada. Turnos especiales tarde, noche, Marcel, ondas al agua. Arrieta, 7.

Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.
ALCO vende sin aumento.
ALCO. Mantas, sábanas.
ALCO vende sin aval.
ALCO. Sastrería, camisería, gabardinas.
ALMACENES ALCO. Tejidos en general, señora, caballero.
ALMACENES ALCO. Montera, 6.

Relojes

ZAFER, relojes, joyas, contado y plazos. Pidan catálogo gratis. Se admiten colaboradores. Nicasio Gallego, 15. Madrid.

Tapicería plástica

LIQUIDACION tapicería plástica, gran surtido. Serra. Fuentes, 5. 2-48-17-11.

Televisores

TELEVISORES, frigoríficos, amplias facilidades, largos plazos, sin intermediarios. 350 mes. Regalo anteena, elevador, mesa. Preciados, 37, primero (junto a Santo Domingo) 2-47-63-22.

¡¡SENSACIONAL!! Televisores 30 plazos, sin recargo, regalando accesorios. ¡¡Contado, descuentos asombrosos!! Esparteros, 1. 4.º (esquina Sol).

TELEVISORES Telefunken, 30 meses; Philips, 25; frigoríficos, neveras, electrodomésticos. 2-31-31-79. Corredera Baja, 12. Tienda.

TELEVISORES todas las marcas, sin excepción. Pague en cómodos plazos, sin recargo, sin entrada, sin fiador, con regalo antena exterior, mesa y elevador. Anuncio verdad. Visitamos a domicilio. 2-52-07-73.

TELEVISORES, frigoríficos, 300 mensuales base, sin recargo. Regalamos antena, mesa y elevador. Hortaleza, 8, primero. 2227047.

TELEVISORES hasta 36 plazos, con descuento 10 %, regalando accesorios. Contados, hasta 40 % descuento. Todas las marcas directamente fábrica, sin intermediarios. Zeus, Puerta del Sol, número 5, sexto.

Trabajo

OFERTAS

SE necesitan mecánicos y jefe de taller maquinaria obras públicas. «AGO». Carlos III, 4. Santander.

Varios

FONTANERO domicilio. 2-71-11-57.

Ventas

INDUSTRIALES: Resolvemos problemas técnicos fabricación productos, facilitamos pruebas modernas. También facilitamos direcciones casas importadoras, exportadoras, cualquier país, productos interesantes comprar, vender. Escribid buzón 5. Gutiérrez Cetina, 3. Madrid.

En esta sección, cada palabra DOS PESETAS

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

EN ESTA SECCION UNICAMENTE PODRAN PUBLICAR LOS ANUNCIOS LOS SEÑORES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y LOS PROPIETARIOS DE FINCAS

FINANCIACIONES

¡¡ARTERO!! Financiac. Hortaleza, 23. 2-31-67-65.

¡ARTERO! Créditos hipotecarios, bancarios.
¡ARTERO! Inversiones en capitales sin riesgo.

HIPOTECAS

HIPOTECAS. Exclusivas Arellano. 2-31-70-54.
HIPOTECAS. Rápido y discreción. Gadea. Padilla, 61. 2-26-00-32.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23. Marques de Urdijo, 10. 3.º, centro. Padilla, 58.
HIPOTECAS urgentemente Madrid y provincias. FERMA R. Bravo Murillo, 290. 2-79-15-57

LOCALES

SE alquila almacén 300 metros cuadrados, diáfano, entrada vehículos. Escribid o llamad CONSIBER. Génova, 9. Teléfono 2-24-01-70.

NAVES

SAIGON. Alquiler, trasasamos, vendemos. 2-48-64-86.
NAVE local necesitamos. 2-28-35-92.

RUSTICAS

¡¡¡ATENCIÓN!! Disponemos compradores fincas rústicas. Aproveche la

oportunidad de vender. Montera, 10-12. Exclusivas Arellano. 2-31-71-46.

TENEMOS la finca que desea comprar. Consulte. Exclusivas Arellano. Montera, 10-12. 231-71-46.

URBANAS

VENTAS

¡¡¡SEÑORAS!!! ¿Desean vender sus pisos? Entonces háganlo ventajosamente, evitándose terribles molestias y posibles fracasos. Ramiro. Goya, 58.

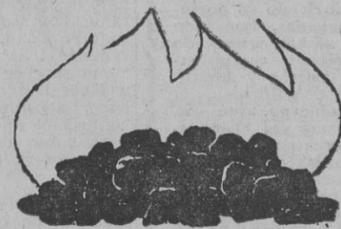
CADA PALABRA EN ESTA SECCION, DOS PESETAS

Sidney
Poitier
un día volveré

Paul
Newman
un día volveré

Joanne
Woodward
un día volveré

CARBONES



CONTRATACIONES E INDUSTRIAS, S. A.

Almacenista de carbón en las plazas de Barcelona, Tarragona, Valencia, Alicante, Cartagena y Almería con minas propias

ESTABLECIDA DESDE 1920

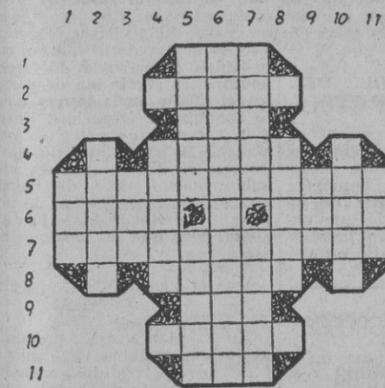
Ha inaugurado una Delegación en Madrid, con Almacén-Apartadero en la estación de Santa Catalina, disponiendo de suficientes existencias de hulla, antracita y coque para atender las peticiones de los consumidores

CALIDAD GARANTIZADA

Oficinas: Paseo de la Castellana, 61, 2.º
Teléfonos: 224 23 83 - 224 23 84 - 224 23 85

CRUCIGRAMA

Por K-B-ZAS



HORIZONTALES.—1: Volcán de la isla de Mindanao.—2: Cierta lugar de espectáculo.—3: Lugar de la provincia de Lérida.—4: Número romano. Figuradamente, nubecilla o vapor que se sube a los montes, plural. Símbolo químico.—5: Manía de grandezas.—6: Río de Rusia. Consonante. Poste

en la proa de un barco para dar vuelta a los cables del ancla.—7: Con coloración negra en los tegumentos.—8: Punto cardinal. Serosidad clara. Punto cardinal.—9: Provincia del Baluchistán.—10: Cierta arbusto. 11: Villa de la provincia de Zaragoza.

VERTICALES.—1: Letras de mamut.—2: Diosa latina de la Agricultura.—3: Cierta marca española de perfumería.—4: Número romano. Vestidos lucidos. Número romano.—5: Al revés, ladraba. Sin valor.—6: Combinación de cierto metaloide con un radical.—7: Al revés, cierta moneda. Aldeano húngaro proclamado rey de Transilvania por los campesinos en 1513 y que murió descuartizado, plural.—8: Punto cardinal. Tener habilidad para una cosa. Número romano.—9: Al revés, gran río europeo.—10: Metro o verso.—11: Vocales.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Apo.—2: Círculo.—3: Tor.—4: C. Gatas. R.—5: Megalomanía.—6: Ural. Y. Bita.—7: Melanodermismo.—8: S. Sudor. O.—9: Lus.—10: Moral.—11: Sos. VERTICALES.—1: Mumm.—2: Ceres.—3: Gal.—4: C. Gatas. M.—5: atal. Nulos.—6: Protodyuro.—7: ocean. Dosas.—8: O. Sa.—9: ber. L.—9: mir.—10: Ritmo.—11: Aao.

LOLITA

POR INIGO



SCOTLAND YARD confirma

Wilson el Silencioso llega a Méjico procedente de Madrid

- Se sospecha que se ha teñido el pelo y ha variado su rostro gracias a una operación
 - Ahora lleva gafas de miope y pasa por hombre de negocios
- Pero es posible también que el fugitivo tenga ya previstos otros cambios de indumentaria

Balance del temporal en COREA

MÁS DE TREINTA MIL PERSONAS SIN HOGAR

Seúl, 15.—Diecenas de personas muertas, centenares de desaparecidos o heridos y más de 30.000 personas sin hogar: tal es el balance provisional de los daños causados por la mayor tormenta de lluvias torrenciales que sufre Corea desde hace veinte años.

En la región de Idonggyo-Ri, al nordeste de Seúl, las aguas de un río desbordado arrastraron ayer un pueblo entero, muriendo 48 personas ahogadas. Por todo el país se han registrado inundaciones, corrimientos de tierras y hundimientos de edificios.

El Gobierno, que con las fuerzas del Ejército, se esfuerza en socorrer a las familias en situación más desesperada, calcula que el número de personas que han perdido sus hogares asciende a 31.568 y que las pérdidas alcanzan, hasta el momento, los 190 millones de won, unos 45 millones de pesetas. (Efe.)

LONDRES, 15. (Crónica, por telex, de nuestro corresponsal, Julio Camarero.) Scotland Yard confirmó ayer que Charles Wilson es buscado en Méjico, adonde se cree que llegó la última semana, procedente de Madrid.

La Interpol ha requerido de las autoridades federales en aquel país que traten de localizar al famoso fugitivo de la prisión de Winson Green. Se sospecha que haya transformado su rostro mediante una intervención de cirugía plástica y a estas horas sea difícil de reconocer a simple vista comparándolo con su fotografía, difundida por el Yard a diversos países, y que durante algunos días ha estado en las primeras páginas de todos los periódicos del mundo.

Otra detallada confidencia recibida últimamente en Londres señala que Charles el Silencioso tiene hoy una apariencia muy distinta, después de teñirse el pelo y surcar su rostro de arrugas.

«Ni sus propios familiares le reconocerían—indica el anónimo informante—. Luce un enorme bigote y lleva gafas de aparente miopía.» Sin duda preferiría éstas a unas ahumadas para pasar aún más inadvertido, porque siempre el antifaz de unas gafas negras puede infundir sospechas.

Según la descripción que poseen las autoridades inglesas, Wilson habrá llegado a Méjico, bajo la apariencia de un respetable hombre de negocios de regular edad. Y es escudado también tras esta personalidad como se cree que pudo llegar a Madrid, donde debió permanecer algunos días hasta encontrar el momento apropiado para subir a bordo del avión de pasajeros que le llevaría a Méjico.

En Londres se tiene la creencia de que Charles Wilson, con nombre supuesto y en compañía de una mujer, alquiló un automóvil al llegar a cualquier puerto del noroeste español, donde pudo arribar quizá a bordo del «Fiducia», que, como se sabe, desapareció

de Inglaterra y aún no ha sido encontrado.

Si cambiaron de nombre y matrícula a la embarcación, como es lógico pensar, nada tiene de extraño que en estos momentos estuviera abandonada en cualquier cala, ya que el intenso tráfico veraniego de los barcos de recreo dificultaría notablemente su identificación.

Se cree que Charles el Silencioso, en medio del enorme volumen de turistas que visitan nuestra patria, haya podido pasar inadvertido durante algunos días. Y que incluso se hospedara en Madrid en un lujoso hotel; sin infundir la menor sospecha, ya que su rostro —si es verdad que ha llegado a efectuarse la operación— sería ahora muy difícil de reconocer.

Todo parece indicar que, como les informé a ustedes en una de mis anteriores crónicas, Wilson utilizó para escapar un pasaporte extendido a nombre de John Santiago, un empleado de banca de Gibraltar, que había denunciado la desaparición el pasado mes de octubre.

Pero es muy raro que, bajo este nombre—conocido ya de las autoridades fronterizas españolas por las informaciones de Prensa—, Charles pudiera salir de Barajas, como se afirma, con destino a Méjico entre los días primero y doce del presente mes de septiembre.

No se descarta, por otra parte, la posibilidad de que Wilson llevara otro pasaporte falso para utilizarlo en el momento preciso.

Así, pues, si es que realmente pasó por Madrid, pudo haber subido al avión bajo otro nombre cualquiera y con una personalidad muy distinta. Y en tales circunstancias, a menos que alguien lo «marcara» en aquel instante, era poco menos que imposible desenmascararle.

Un misterioso personaje, desde los bajos fondos londinenses, parece ir describiendo al Yard los pasos del escurridizo Charles con el retraso justo para que hayan tenido ya la impresión, otras veces como ahora, de irle pisando los talones. Asegura que Wilson tiene en sus manos la «llave» del dinero oculto y que cuenta con ayuda y enlaces en la hampa de distintos continentes. Son hombres que esperan cobrar una parte que quizá nunca llegue a sus bolsillos. Pero a los desesperados es a los que menos les cuesta soñar.

Se sospecha, igualmente, que Charles el Silencioso está dispuesto a cambiar su indumentaria varias veces. Y así puede que estos datos, sobre su falsa personalidad que hoy con-

sidera el Yard como una preciosa revelación, se hayan quedado ya viejos y no sirvan demasiado, ante una posible nueva caracterización que haya adoptado el diabólico genio de este audaz recluso.

Según un comunicado de Interpol, en Acapulco y en Méjico, los agentes federales vigilan estrechamente hoteles y otros lugares de alojamiento y se está efectuando un control riguroso de las llegadas de avión, es especial via Madrid, desde los primeros días de este mes.

La tarea reside en saber dónde pueda estar, dónde hay que buscarle. Porque, por lo que dicen, debe ser una especie de Peter Voss, capaz de transformarse de la manera más espectacular. Y puede que ahora que todos le buscan, oja esa respetable apariencia de hombre de negocios, esté sesteando en cualquier esquina con un poncho y cubriendo su rostro con el evitable sombrero charro.

En pleno día y ante el dueño

ROBAN EN UNA TIENDA DE LA PUERTA DEL SOL

◆ Tres hombres se llevaron 50.000 pesetas

TRES ladrones, actuando con audacia y perfecto conocimiento de su «profesión», han robado a pleno día en una tienda de estilográficas, relojes y artículos de joyería, en la Puerta del Sol. El robo se efectuó en presencia del dueño. Cuando éste se dio cuenta del delito que se acababa de cometer era ya irremediable y los ladrones escaparon.

Ocurrió en la tienda que don Santiago Medina Castro tiene en el quinto piso, letra C, de la finca número 13. Se sube en ascensor o escalera, indistintamente. Se entra por un pasillo estrecho y poco iluminado. Al fondo, a la derecha, se halla el establecimiento. Y en el establecimiento, de entrada, hay un mostrador vitrina al frente, dos archiveros al fondo y, a la derecha, una puerta de acceso a otra habitación donde se encuentra la caja fuerte. Desde el mostrador con vitrinas, la caja se ve perfectamente, así como parte de la habitación del fondo. En el mostrador estaba, precisamente, don Santia-

go Medina, hombre de unos cincuenta años, atendiendo a una cliente, que estaba viendo relojes en algunas bandejas de las vitrinas.

EN PRESENCIA DEL DUEÑO

El señor Medina, mientras atendía a la señorita, vio que en la puerta de entrada, desde el pasillo, había dos hombres, uno en cada montante de la puerta. Luego advirtió que un tercero andaba por la habitación interior, pero salió en se-

guida y tomó asiento en una silla, junto a la puerta. En eso desaparecieron los dos sujetos que, sin duda alguna, habían «hecho la pared» al ladrón, cubriéndole la retirada. El tercer hombre les siguió sin despedirse del dueño de la tienda y éste comenzó a sospechar. Entró a la estancia contigua, vio abierta la caja, advirtió que faltaba el dinero que en ella había puesto, echó de menos una manta de medallas de oro y salió corriendo, escaleras abajo, para que los ladrones no escaparan.

HUYERON SIN SER VISTOS

En la planta baja preguntó al portero si había visto salir a tres sujetos vestidos bastante bien, cuyas características personales explicó detalladamente. El portero no los había visto. Se buscó en un hotel de la segunda planta, en una editorial del sexto, en los pisos. Todo fué inútil. Los ladrones habían escapado y con ellos se «diluía» la manta de medallas de oro y el dinero, valorado todo ello en cerca de 50.000 pesetas. La Policía investiga el caso.

EN LA CALLE ATOCHA, OTRO ROBO

En la Comisaría de Mediodía ha sido denunciado otro robo, cometido en la calle Atocha, 92, donde el denunciante, Luis Alarcón Almazán, tiene un establecimiento de artículos fotográficos. Este segundo robo se ha hecho de noche y los ladrones forzaron la puerta principal. El señor Alarcón Almazán estima lo robado en cuarenta mil pesetas.

MARTI SANCHO

EL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO AUXILIA A LAS VICTIMAS DE UN ACCIDENTE

LUGO, 15.—Cuando se dirigía a Lugo don Gabriel Alonso González, de veintisiete años, en un turismo, al llegar a la altura del kilómetro 497 de la carretera general de Madrid a La Coruña, término municipal de Corgo, se encontró con unos niños que en medio de la calzada hacían señas para que se detuviera.

Así lo hizo, y observó un coche, matrícula de Madrid, semivolvado en la cuneta, apre-

surándose a prestar auxilio a sus ocupantes.

Momentos después pasó por el lugar del accidente el vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, quien colaboró personalmente al traslado de los heridos a Lugo, excepto un niño, que quedó en Gomeán.

Atendidos los heridos en el Hospital Provincial de Lugo, los facultativos apreciaron a doña Sonia-Afredo Sánchez Sarachaga, de treinta y un años, casada, con domicilio en Madrid, Pintor Rosales, 22, herida en la región parietal derecha y erosiones en diversas partes del cuerpo, de pronóstico reservado; a Ignacio Sáez Alfredo, de seis, lesiones leves; a Alfonso Sáez Alfredo, de dos, amplia herida incisocutánea en la región temporo-parietal derecha, con dos fisuras a este nivel, de pronóstico reservado, y Petra López Araujo, de cincuenta y tres, herida en la región parietal derecha y otras de pronóstico reservado.

Luego de interesarse por el resultado del reconocimiento del vicepresidente del Gobierno continuó su ruta. (Mencheta.)

LE LLEVABAN AL MATADERO

ZAMORA: Escapa un buey y es matado a tiros por la Policía

ZAMORA, 15. — Dos heridos graves, uno menos grave y seis leves ha sido el balance de la espectacular y accidentada fuga de un buey de gran tamaño.

El animal era descargado de un camión para ser conducido al matadero y logró desasirse de las ligaduras que lo sujetaban. Emprendió veloz carrera perseguido por miembros de la Guardia Civil, Guardia Municipal y Policía Armada. En su huida, el buey acometía violentamente contra personas y vehículos.

En la Casa de Socorro fue-

ron atendidos Petra Ramos Cabrerol, de setenta y un años, con herida en la región superciliar izquierda, y la niña de siete meses María Begoña Martín Fernández, ésta última, al ser lanzado por el aire el cochecito en que la llevaban sus padres. Sufre heridas menos graves Teresa Vergara Campillo, de treinta años. Los restantes heridos sufren lesiones de carácter leve.

El animal fué abatido de dos disparos por un cabo de la Policía en las afueras de la población. (Cifra.)

BARCELONA

SE ARROJA DESDE EL TRANSBORDADOR AEREO

BARCELONA, 15.—Ha puesto fin a su vida, arrojándose desde lo alto del transbordador aéreo del muelle de Barcelona, Augusto Sánchez Blanco, de cincuenta y tres años de edad. (Cifra.)